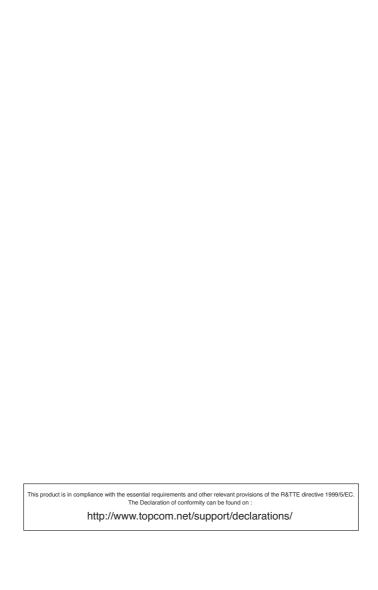
# **TOPCOM**Butler 3055



Brugsanvisning Bruksanvisning Käyttöohjeet User Guide







### !! Viktigt!!

För att använda funktionen "nummervisning" måste tjänsten vara aktiverad för din telerönlinje. Normalt behöver du ett separat abonnemang från ditt telefonbolag för att kunna aktivera funktionen. Om nummervisningsfunktionen inte finns för din telefonlinje kommer inkommande telefonnummer INTE visas ab din telefonslisolak.

#### !! Vigtigt!!

For at kunne anvende "Caller ID" (gengivelse af opkalderens nummer) skal denne tjeneste først aktiveres på Deres telefonlinie. For at aktivere denne tjeneste har De normalt brug for et separat abonnemenet fra Deres telefonselskab.

Hvis De ikke råder over en Caller ID-anordning på Deres telefonlinie, vises opkalderens telefonnummer IKKE på displayet på Deres apparat.

#### !! Tärkeää !!

Voidaksesi käyttää soittajan numeron näyttötoimintoa (Caller ID), tämä palvelu on aktivoitava puhelinlinjaasi. Yleensä se on tilattava erikseen puhelinyhtiöltä ennen kuin toimintoa voidaan käyttää.

Ellei sinulla ole soittajan numeron näyttötoimintoa puhelinlinjassasi, soittajan numero ei näy puhelimen näytössä.

#### !!Viktig!!

Før du kan bruke funksjonen "Hvem ringer" må denne service aktiveres på din telefonlinje. Kontakt din teleoperatør for å abonnere på "Hvem ringer".

Dersom du ikke har funksjonen "Hvem ringer" på di n telefonlinje, vil IKKE telefonnummeret til anropet som kommer inn vises på skjermen.

### !! Important !!

To use 'Caller ID' (display caller), this service has to be activated on your phone line. Normally you need a separate subscription from your telephone company to activate this function.

If you don't have the Caller ID function on your phone line, the incoming telephone numbers will NOT be shown on the display of your telephone.

- S Funktionerna i denna bruksanvisning publiceras med reservation f\u00f6r \u00e4ndringar.
- DK Vi forbeholder os retten til ændringer af de specifikationer, der er beskrevet i denne brugsanvisning.
- N Funksjoner beskrevet i denne manualen kan endres uten nærmere informasjon.
- SF Tässä ohjekirjassa julkaissut tiedot voivat muuttua ilman ennakkoilmoitusta.
- GB The features described in this manual are published with reservation to modifications.



### Säkerhetsanvisningar

- Använd endast den nätsladd som medföljer apparaten. Använd inte någon annan laddare, eftersom det kan skada battericellerna.
- Använd bara uppladdningsbara batterier av samma märke. Använd aldrig vanliga, ej uppladdningsbara, batterier. Sätt i de uppladdningsbara batterierna så att de ansluter till rätt poler (indikeras i handenhetens batterifack).
- Rör inte vid laddaren och kontakterna med skarpa föremål eller metallföremål.
- Vissa läkarvårdsapparater kan fungera sämre på grund av denna apparat.
- Handenheten kan orsaka obehagliga surrande ljud i hörapparater.
- Placera inte basenheten i fuktiga utrymmen eller på kortare avstånd än 1,5 m från en vattenkran.
- Använd inte telefonen i miljöer där det finns explosionsrisker.
- Källsortera batterierna och underhåll telefonen på ett miljövänligt sätt.
- Eftersom inte denna telefon kan användas vid strömavbrott, bör du använda en telefon som är oberoende av elström för nödsamtal. t ex en mobiltelefon.

### Rengöring

Rengör telefonen med en lätt fuktad trasa eller med en antistatisk rengöringsservett. Använd aldrig rengöringsmedel eller medel med slipande egenskaper.

### Butler 3055

	INSTALLATION				
		PPAR/LYSDIODER LAY (FLYTANDE KRISTALL)	8 10		
		CTION	11		
		Val av språk	11		
	.2		11		
		4.2.1 Externa samtal	11		
		4.2.2 Blockval	11		
		4.2.3 Återuppringning av det senast slagna numret	12		
		4.2.5 Ringa ett programmerat nummer från telefonboken	12		
		4.2.6 Ett internt samtal: ringa upp en annan handenhet	12		
4.	.3	Ta emot ett samtal	12		
		4.3.1 Ta emot ett externt samtal	12		
		4.3.2 Ta emot ett internt samtal	13		
		4.3.3 Ta emot ett externt samtal under ett pågående internt samtal	13		
4.	.4	Aktivera/desaktivera handsfreefunktionen	13		
	.5	Ansluta ett headset	13		
	.6	Vidarekoppla ett samtal till en annan handenhet	14		
		Varning: Utanför basenhetens räckvidd	14		
	.8		14		
		Visning av samtalstid	14		
		Stänga av mikrofonen (mute)	14		
		Pausknapp	15		
		Konferenssamtal (två interna DECT-handenheter och ett externt samtal)	15		
		Lokalisera en borttappad handenhet (paging)	15		
		Använda den alfanumeriska knappsatsen Telefonboken	15 16		
4.	.15		16		
		4.15.1 Lägga till ett nummer och ett namn i telefonboken 4.15.2 Leta upp ett nummer i telefonboken	16		
		4.15.3 Ändra ett namn eller ett nummer i telefonboken	17		
		4.15.4 Radera namn och nummer i telefonboken	17		
4	16	Slå på/av handenheten	17		
4.	. 10	4.16.1 Slå av handenheten	17		
		4.16.2 Slå på handenheten	18		
4	.17	Ställa in ringsignalens ljudstyrka på handenheten	18		
		4.17.1 Ställa in ringssignalens ljudstyrka för externa samtal (0-9)	18		
		4.17.2 Ställa in ringsignalens ljudstyrka för interna samtal (1-9)	18		
4.	.18	Ställa in ringsignalens melodi på handenheten	19		
		4.18.1 Ställa in ringsignalens melodi för externa samtal (1-9)	19		
		4.18.2 Ställa in ringsignalens melodi för interna samtal (1-9)	19		
4.	.19	Inställning av ringsignal på basstation	19		
4.	.20	Låsa knappsatsen	19		
4.	.21	Slå på/av knappton	20		
4.	.22	R-knappen (flash)	20		
4.	.23	Ändra PIN-kodenn	21		
4.	.24	Registrera en handenhet i basenheten Butler 1000, 1010, 1210, 2405, 2410, 2450, 2455, 3055	21		
4.	.25	Ansluta Butler 3055 handenhet till en annan basenhet (av annat märke/modell)	22		
		Registrering av ett TOPCOM Butler 300 DECT GAP Headset	22		
		Avregistrera en handenhet i en basenhet	23		
4.	.28	Välja en basenhet	23		
		4.28.1 Automatiskt val	23		
		4.28.2 Manuellt val	24		

### Butler 3055

	4.29	Spärr för utgående samtal	25
	4.30	Direktsamtal	25
		4.30.1 Så här programmeras ett direktsamtalsnummer	25
		4.30.2 Aktivera/avaktivera funktionen Direktsamtal	25
	4.31	Parametrarnas standardinställningar (reset)	25
		Fullständig reinitiering av telefonen	26
	4.33	Inställning av handenhetens uppringningsmetod	26
5		MERVISNING (CALLER ID/CLIP)	27
	5.1	Ställa in datum och tid	27
	5.2	Samtalslista	28
		Ringa ett nummer i samtalslistan	28
	5.4		28
	5.5		28
		5.5.1 Radera ett nummer	28
		5.5.2 Radera alla nummer	29
6		POST-INDIKATION	29
7		A MED BASSTATIONEN	29
	7.1	Ringa ett samtal	29
		Ställa in högtalarvolymen	29
	7.3		29
		Överför ett samtal från basstationen till handenheten	30
	7.5	Inställning av basstationens flash-tid	30
8		FONSVARARE	30
	8.1	Lysdiodsindikering	30
	8.2	. 5	30
	8.3		31
		8.3.1 Inspelning av utgående meddelanden (Meddelandetext 1 eller Meddelandetext 2)	31
		8.3.2 Att kontrollera meddelandetexten	31
		8.3.3 Välj meddelandetext	32
		8.3.4 Att radera det utgående meddelandet	32
	8.4	Att sätta på/stänga av telefonsvararen	32
	8.5	3 3 3	32
	8.6		33
	8.7	Inställning av dag och tid	33
	8.8		33
	8.9	Programmering av VIP-koden	33
		8.9.1 Att ändra VIP-koden	34
		8.9.2 Kontroll av VIP-koden	34
		Manövrering	34
		Inspelning av memo	34
		Att lyssna av inkommande meddelanden och memon	34
	8.13	Att radera meddelanden	35
		8.13.1 Att radera meddelande efter meddelande när de spelas upp	35
	0.44	8.13.2 Radera alla meddelanden	35
		Minnet är fullt	35
		Fjärrstyrning	35
		Att sätta på telefonsvararen på avstånd	36
9		ÖKNING	37
		OM GARANTI	38
11	IEKN	ISK INFORMATION	38

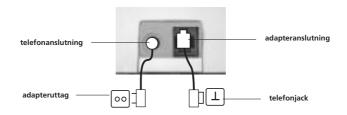


### 1 INSTALLATION

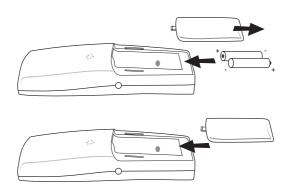
Innan du använder telefonen för första gången måste du se till att batteriet har laddats under 20 timmar. Om telefonen inte laddas kommer den inte att fungera optimalt.

För att installera telefonen gör du på följande sätt:

- Anslut en av adaptorns ändar till vägguttaget och den andra änden i adaptoranslutningen nedtill på telefonen.
- Koppla en av telefonsladdens ändar till telefonjacket och den andra änden till telefonens nedre del.



- Öppna batterifacket (se nedan).
- Placera batteriet i batterifacket och anslut batterikontakten till handenheten.
- Stäng batterifacket.
- Lämna handenheten på basenheten under 20 timmar. Indikatorn linje/laddning //
  (på basenheten kommer att tändas.





### Butler 3055

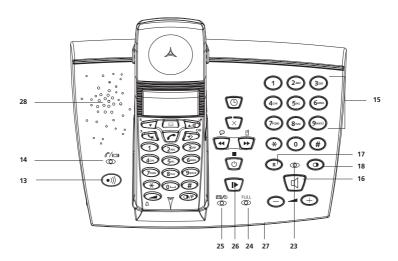
#### Batteriindikator:

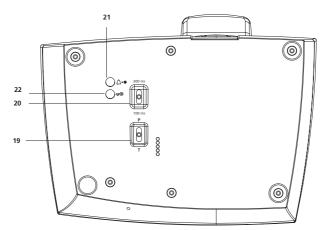
- Batteriet är helt laddat.
- Batteriet är halvtomt (50 %)
- I Batteriet är svagt. När batteriet är svagt avger apparaten varningssignaler och batteri symbolen på displayen blinkar.

### 2 KNAPPAR/LYSDIODER

### BASE HANDSET 1 Display 13 Bas 2 Linjeknapp 🚗 14 Pagingknapp •)) 3 Upp-/handsfreeknapp ▲ /戊 15 Linje-/laddningsindikator ← (lysdiod) 4 Programmeringsknapp ◆ 16 Basstationens sifferknappar 17 Linje/basstationens handsfree-5 Telefonboksknapp 🕮 uppringningsknapp ◀ Återuppringning-/pausknapp **→** //P 18 Flash-knapp R Mikrofon 19 Återuppringningsknapp • 20 Ton/pulsomkopplare Alfanumeriska knappar 21 Flash-tidsomkopplare 10 Raderings-/muteknapp 🛰 22 Inställningsknapp för antal 11 Ned-/flashknapp ▼/R ringsignaler △•• 12 Headset-anslutning 23 VIP-kodknapp ₩® 24 Lur av/basstationens linjeindikator 25 Lysdiodindikator för fullt minne 26 Meddelanden/svarare AV-PÅ (lysdiod) 27 Telefonsvararknapp 28 Mikrofon 29 Högtalare









### 3 DISPLAY (FLYTANDE KRISTALL)

- Antal inkomna samtal
- 2 Datum (dag/månad) för inkomna samtal
- 3 Tid (timme:minuter) för inkomna samtal
- 4 Samtalsinformation
- 5 Symbolvisning (Ψ):
  - symbolen betyder att handenheten är lokaliserad inom basenhetens räckvidd.
  - när symbolen börjar blinka betyder det att du är utanför basenhetens räckvidd. Förflytta dig närmare basenheten så att förbindelsen mellan basenheten och handenheten kan återupprättas.
- Symbolvisning (🏖):
  - symbolen betyder att telefonen har tagit emot samtal som automatiskt har lagrats i samtalslistan.
- 7 Symbolvisning (५):
  - symbolen betyder att mute-funktion är aktiverad, att mikrofonen stängs av under ett pågående samtal.
- 8 Symbolvisning ( ):
  - symbolen framträder på displayen när man ringer eller tar emot ett samtal.
- 9 Symbolvisning(x):
  - symbolen betyder att ringsignalen är avstängd. Telefonen ringer inte när man får ett samtal. Telefonen ringer när man får ett internt samtal.
- 10 Symbolyisning ( ):
  - symbolen är batteriindikator-symbolen.
- 11 Symbolvisning (★):
  - symbolen betyder att du är i menyn.
- 12 Symbolvisning (III):
  - symbolen framträder när du bläddrar igenom numren i telefonboken.
- 13 Symbolvisning (☑):
  - symbolen framträder när du har fått ett röstpostmeddelande (se kapitel 6).
- 14 Symbolyisning (♥):
  - symbolen betyder att handsfreefunktionen är aktiverad. Nu kan du prata utan att ta upp handenheten.



- Blinkar när basstationsuppringning är aktiv. Du kan inte ta linjen med handenheten så länge basstationsuppringning är aktiv!

#### 4 FUNKTION

### 4.1 Val av språk

Telefonen har fem visningsspråk: se tabellen över visningsspråk på förpackningen!

Gör på följande sätt för att välja språk:

- Tryck på programmeringsknappen ♦.
- Tryck upprepade gånger på upp- eller nedknappen ▲▼ tills "EGENSKAPER" (SETTING) framträder på displayen.
- Tryck på programmeringsknappen ◆.
- "SPRAK" (LANGUAGE) framträder på displayen.
- Tryck på programmeringsknappen ♦.
- På displayen visas möjliga språk.
- Tryck upprepade gånger på upp- eller nedknappen ▲▼ för att välja det språk som du vill använda.
- Tryck på programmeringsknappen p när det önskade språket framträder på displayen för att bekräfta eller tryck upprepade gånger på mute-/raderingsknappen - för att lämna menyn.

### 4.2 Användning av handenheten

!!!Basstationsuppringning kan inte användas medan externa samtal rings med hjälp av handenheten!!!

### 4.2.1 Externa samtal

- Tryck på linjeknappen
- Du kommer att få kopplingston. Slå numret du vill ringa.
- Numret framträder på displayen och slås.
- Tryck på linjeknappen 
  när du har avslutat samtalet för att lägga på, eller sätt tillbaka handenheten på basenheten.

### 4.2.2 Blockval

- Slå numret du vill ringa. Du kan korrigera numret genom att trycka på raderings-/muteknappen 🛰 .
- Tryck på linjeknappen .
- Telefonnumret slås automatiskt.
- Tryck på linjeknappen 
  när du har avslutat samtalet för att lägga på, eller sätt tillbaka handenheten på basenheten.



### 4.2.3 Återuppringning av det senast slagna numret

- Tryck på linjeknappen 🖚.
- Du kommer att få kopplingston.
- Tryck på återuppringningsknappen D. Det senast slagna numret kommer att slås igen automatiskt utan att du behöver slå om numret.

### 4.2.4 Återuppringning av ett av de fem senast slagna numren

- Tryck på återuppringningsknappen . Det nummer du slog senast framträder på displayen.
   Tryck på återuppringningsknappen tills önskat nummer framträder på displayen om du vill slå ett av de fem senast slagna numren.
- Tryck på linjeknappen <a>.</a>
- Det nummer som visas på displayen kommer att slås igen automatiskt utan att du behöver slå om numret.
- Tryck på linjeknappen när du har avslutat samtalet för att lägga på, eller sätt tillbaka handenheten på basenheten.

### 4.2.5 Ringa ett programmerat nummer från telefonboken

Telefonen har en telefonbok där du kan programmera inkomna samtals telefonnummer efter namn. Om du vill slå ett nummer i telefonboken gör du på följande sätt:

- Tryck på telefonboksknappen []]. Det första numret i telefonboken framträder på displayen.
- Tryck upprepade gånger på upp- eller nedknappen ▲▼ för att välja det telefonnummer du vill ringa.
- Tryck på linjeknappen .
- Det nummer som visas på displayen kommer att slås igen automatiskt utan att du behöver slå om numret.
- Tryck på linjeknappen 
  när du har avslutat samtalet för att lägga på, eller sätt tillbaka handenheten på basenheten.

### 4.2.6 Ett internt samtal: ringa upp en annan handenhet

Den här funktionen fungerar bara om flera handenheter är registrerade i basenheten!

- Tryck på programmeringsknappen ◆.
- Tryck upprepade gånger på upp- eller nedknappen ▲▼ tills "INTERNSAMT"(INTERCOM) framträder på displayen.
- Tryck på programmeringsknappen -
- "INT" framträder på displayen.
- Slå numret till den handenhet som du vill ringa upp.
- Tryck på linjeknappen 
  , när du har avslutat samtalet för att lägga på, eller sätt tillbaka handenheten på basenheten.

#### 4.3 Ta emot ett samtal

### 4.3.1 Ta emot ett externt samtal

- Alla registrerade handenheter kommer att ringa när du får ett samtal.
- Samtalssymbolen 📞 blinkar på displayen.



 Telefonnumret till den som ringer framträder på displayen om du har tjänsten nummervisning (CLIP).

Rådfråga ditt telefonbolag. Uppringarens namn framträder också på displayen om

- namnet är programmerat i telefonboken
- nätet sänder namnet tillsammans med telefonnumret (endast FSK CID-system).
- Tryck på linjeknappen 🖚 för att ta emot det externa samtalet.
- "EXT" och symbolen framträder på displayen under samtalet.
   Samtalsmätaren sätter igång.
- Tryck på linjeknappen 
  när du har avslutat samtalet för att lägga på, eller sätt tillbaka handenheten på basenheten.

### 4.3.2 Ta emot ett internt samtal

Den här funktionen fungerar bara om flera handenheter är registrerade i basenheten!

• Handenheten ringer.

- "INT" och numret till den handenhet som du försöker nå framträder på displayen.
   Samtalssymbolen blinkar på displayen.
- Tryck på linjeknappen 🦱 för att ta emot det interna samtalet.
- "INT", numret till uppringarens handenheten och symbolen visas på displayen under samtalet. Samtalsmätaren sätter igång.
- Tryck på linjeknappen 
  när du har avslutat samtalet för att lägga på, eller sätt tillbaka handenheten på basenheten.

### 4.3.3 Ta emot ett externt samtal under ett pågående internt samtal

Om du får ett externt samtal under ett pågående internt samtal kommer du att höra tonen "samtal väntar" (dubbel signal) på båda handenheterna som används i ett internt samtal.

- Tryck på linjeknappen 🖚 två gånger för att ta emot det externa samtalet.
- Tryck på linjeknappen , när du har avslutat samtalet för att lägga på, eller sätt tillbaka handenheten på basenheten.

### 4.4 Aktivera/desaktivera handsfreefunktionen

Anmärkning: Tryck på volymknappen när du ringer i handsfreeläge och vill ändra ljudstyrkan. —

**Observera** När du använder handsfreefunktion länge kommer batterierna laddas ur snabbt!

#### 4.5 Ansluta ett headset

Man kan ansluta ett headset med ett 3-poligt 2,5 mm jack på högra sidan av handenheten. När ett headset är anslutet, kan man bara höra och tala igenom detta headset. Mikrofonen kan dock fortfarande stängas av med hjälp av sekretessknappen. Högtalarfunktionen kan också fortfarande aktiveras genom att man trycker på knappen Högtalarfunktion  $\P$ .

### TOPCOM Butler 3055

### 4.6 Vidarekoppla ett samtal till en annan handenhet

- Du har ett externt pågående samtal.
- Tryck på programmeringsknappen →.
- "INTERNSAMT" (INTERCOM) framträder på displayen.
- $\bullet~$  Tryck på programmeringsknappen  $\, \Leftrightarrow \,$  .
- Det externa samtalet är nu parkerat.
- "INT" framträder på displayen.
- Slå numret till den handenhet som du vill vidarekoppla samtalet till.
- Om handenheten som du ringt upp svarar kan ni ha ett internt samtal. Tryck på linjeknappen ← för att koppla vidare det externa samtalet.
- Tryck på nedknappen ▼ om den uppringda handenheten inte svarar för att ta tillbaka det externa samtalet.

### 4.7 Varning: Utanför basenhetens räckvidd

Om handenheten är utanför basenhetens räckvidd kommer den att avge en ljudsignal.

- "LETAR" (SEARCHING) framträder och symbolen ♥ blinkar på displayen.
- Förflytta dig närmare basenheten.
- Så snart du är tillbaka inom basenhetens räckvidd ljuder en signal och symbolen Ψ slutar att blinka

### 4.8 Ställa in högtalarvolymen

Under ett pågående samtal kan du ändra ljudstyrkan på följande sätt:

- Tryck på volym-/ringsignalsknappen ✓ / △ .
- På displayen visas den aktuella ljudstyrkan.
- Använd sifferknapparna för att ställa in önskad ljudstyrka (1-5).
- Tryck på volym-/ringsignalsknappen ── / △ för att bekräfta.

**Anmärkning** Du har åtta sekunder på dig att ställa in önskad ljudstyrka. Om du inte gör det kommer telefonen att gå tillbaka till standby-läget och ljudstyrkan förbli oförändrad.

### 4.9 Visning av samtalstid

Så snart du trycker på linjeknappen ← kommer samtalslängden framträda på displayen (minuter-sekunder). T.ex. "01-20" för 1 minut och 20 sekunder. Samtalslängden syns på displayen under fem sekunder efter varje samtal.

### 4.10 Stänga av mikrofonen (mute)

Det är möjligt att stänga av mikrofonen under ett samtal genom att trycka på raderings-/ muteknappen ❖. Nu kan du prata fritt utan att den som ringer kan höra dig.

- Tryck på raderings-/muteknappen 🛶 för att stänga av mikrofonen.
- På displayen (🛶) visas symbolen "X".
- Tryck på raderings-/muteknappen 🛶 .igen när du vill återuppta samtalet.



 Symbolen "X" försvinner från displayen (♥). Personen i andra änden av linjen kan höra dig igen.

### 4.11 Pausknapp

Om du slår ett telefonnummer och vill lägga till en paus i numret, trycker du på pausknappen 
→ där du vill ha en paus.

När du ringer det här numret kommer pausen (tre sekunder) automatiskt att ingå.

### 4.12 Konferenssamtal (två interna DECT-handenheter och ett externt samtal)

Du kan samtala med en intern och en extern samtalspartner på samma gång.

- Tryck på programmeringsknappen → under ett pågående externt samtal.
- "INTERNSAMT" (INTERCOM) framträder på displayen.
- Tryck på programmeringsknappen →.
- Det externa samtalet är nu parkerat.
- "INT" framträder på displayen.
- Slå numret till den handenhet som du vill inbegripa i samtalet.
- Håll "#"-knappen nedtryckt under tre sekunder när den uppringda handenheten svarar.
- "FLERPART" ("CONFERENCE") framträder på displayen.
- Nu är du i förbindelse med en extern och en intern samtalspartner (konferenssamtal).

### 4.13 Lokalisera en borttappad handenhet (paging)

Tryck kort på basenhetens pagingknapp •) om du inte kan hitta handenheten. Alla handenheter som är anslutna till basenheten kommer att avge en signal så att du kan lokalisera den borttappade handenheten. Tryck kort på linjeknappen ← på handenheten för att stänga av signalen.

### 4.14 Använda den alfanumeriska knappsatsen

Använd den alfanumeriska knappsatsen för att skriva text. Tryck på motsvarande knapp för att välja en bokstav. T.ex. om du trycker på den alfanumeriska knappen 5 kommer det första tecknet (j) framträda på displayen. Upprepa tryckningen för att välja andra tecken på den här knappen.

Välj bokstaven "B" genom att trycka två gånger på 2-knappen. Om du vill välja både "A" och "B" efter varandra ska du först trycka på 2-knappen för att välja "A", vänta två sekunder tills markören flyttar till nästa läge och sedan trycka på 2-knappen två gånger för att välja "B". Med raderingsknappen . kan du radera tecken som du skrivit in av misstag. Tecknet framför markören kommer att raderas. Du kan förflytta markören genom att trycka på upp- och nedknapparna .



#### Tecken

Tryck på rätt knappar för att få följande tecken:

Knapp	Först	Andra	Tredje	Fjärde	Femte
	tryckningen	tryckningen	tryckningen	tryckningen	tryckningen
1	+	-	1	1	
2	Α	В	С	2	
3	D	E	F	3	
4	G	Н	I	4	
5	J	K	L	5	
6	M	N	0	6	
7	P	Q	R	S	7
8	T	U	V	8	
9	W	Х	Υ	Z	9
0	Mellanslag	0			

#### 4.15 Telefonboken

### 4.15.1 Lägga till ett nummer och ett namn i telefonboken

- Tryck på programmeringsknappen ♦.
- Tryck upprepade gånger på upp- eller nedknappen ▲▼ tills "TELEFONBOK" (PHONE BOOK) framträder på displayen.
- Tryck på programmeringsknappen ◆.
- "LETA" (SEARCH) framträder på displayen.
- Tryck upprepade gånger på upp- eller nedknappen ▲▼ nedknappen tills "NY" (ADD NEW) framträder på displayen.
- Tryck på programmeringsknappen →.
- "NAMN" (NAME) framträder på displayen.
- Skriv in namnet med hjälp av de alfanumeriska knapparna.
- Tryck på programmeringsknappen →.
- Skriv in telefonnumret med hjälp av de alfanumeriska knapparna.
- Tryck på programmeringsknappen ♣.
- Det hörs en lång signal. Namnet och numret har lagrats i telefonboken.

### 4.15.2 Leta upp ett nummer i telefonboken

- Tryck på programmeringsknappen ♣.
- Tryck upprepade gånger på upp- eller nedknappen ▲▼ tills "TELEFONBOK" (PHONE BOOK) framträder på displayen.
- Tryck på programmeringsknappen →.
- "LETA" (SEARCH) framträder på displayen.
- Tryck på programmeringsknappen →.
- Skriv in de första bokstäverna i önskat namn.
- Tryck på programmeringsknappen ♣.
- Det första namnet som motsvarar bokstäverna framträder på displayen.
- Tryck på upp- eller nedknappen ▲▼ för att bläddra bland övriga nummer i telefonboken.
- När önskat nummer framträder på displayen kommer numret automatiskt att slås när du trycker på linjeknappen

### Butler 3055

### 4.15.3 Ändra ett namn eller ett nummer i telefonboken

- Tryck på programmeringsknappen ↔.
- Tryck upprepade gånger på upp- eller nedknappen ▲▼ nedknappen tills "TELEFONBOK" (PHONE BOOK) framträder på displayen.
- Tryck på programmeringsknappen →.
- "LETA" (SEARCH) framträder på displayen.
- Tryck upprepade gånger på upp- eller nedknappen ▲▼ tills "REDIGERA" (EDIT) framträder på displayen.
- Tryck på programmeringsknappen →.
- Det första numret i telefonboken framträder på displayen.
- Tryck upprepade gånger på upp- eller nedknappen ▲▼ tills önskat nummer framträder på displayen.
- Tryck på programmeringsknappen för att ändra det valda numret programmerat i minnet.
- Tryck på raderingsknappen för att radera bokstäverna i namnet och skriv in det rätta namnet med hjälp av den alfanumeriska knappsatsen.
- Tryck på programmeringsknappen →.
- Tryck på raderingsknappen of oför att radera siffrorna i numret och skriv in det rätta numret med hjälp av den alfanumeriska knappsatsen.
- Tryck på programmeringsknappen → för att spara ändringarna.

### 4.15.4 Radera namn och nummer i telefonboken

- Tryck på programmeringsknappen ♦.
- Tryck upprepade gånger på upp- eller nedknappen ▲▼ tills "TELEFONBOK" (PHONE BOOK) framträder på displayen.
- Tryck på programmeringsknappen →.
- "LETA" (SEARCH) framträder på displayen.
- Tryck upprepade gånger på upp- eller nedknappen ▲▼ nedknappen tills "RADERA" (DELETE) framträder på displayen.
- Tryck på programmeringsknappen -.
- Det första numret i telefonboken framträder på displayen.
- Tryck på upp- eller nedknappen ▲▼ nedknappen tills det nummer du vill radera framträder på displayen.
- Tryck på raderingsknappen 🛶 .
- "RADERA?" (DELETE?) framträder på displayen.
- Tryck på programmeringsknappen 👆 för att bekräfta att du vill radera.

### 4.16 Slå på/av handenheten

### 4.16.1 Slå av handenheten

Handenheten är påslagen.

- Tryck på programmeringsknappen →.
- Tryck upprepade gånger på upp- eller nedknappen ▲▼ nedknappen tills "STANG AV" (POWER OFF) framträder på displayen.
- Tryck på programmeringsknappen → . Telefonen slår av sig själv. Du kan inte slå några fler nummer eller ta emot samtal.

Anmärkning: Tryck på raderings-/muteknappen om du vill lämna menyn utan att slå av handenheten. 🛰.



#### 4.16.2 Slå på handenheten

Handenheten är avslagen.

Tryck på programmeringsknappen →. Telefonen slår på sig själv.

### 4.17 Ställa in ringsignalens liudstyrka på handenheten

Om du vill kan du ändra ringsignalens ljudstyrka för ett inkommande samtal. Det finns tio nivåer. Du kan ställa in ringsignalens ljudstyrka för interna och externa samtal separat så att du hör skillnaden. Om du väljer nivå 0, framträder symbolen 🕱 på displayen och du hör inte längre när telefonen ringer när ett externt samtal tas emot (du hör fortfarande när det ringer för

interna samtal). Nivå 9 är den högsta nivån. Telefonen är som standard inställd på nivå 5.

### 4.17.1 Ställa in ringssignalens ljudstyrka för externa samtal (0-9)

- Tryck på programmeringsknappen →.
- Tryck upprepade gånger på upp- eller nedknappen ▲▼ tills "RINGSIGNAL" (RING SEL) framträder på displayen.
- Tryck på programmeringsknappen ◆.
- "EXTERN" (OUTSIDE) framträder på displayen.
- Tryck på programmeringsknappen ⇒.
- Tryck upprepade gånger på upp- eller nedknappen ▲▼ tills "VOLYM" (VOLUME) framträder på displayen.
- Tryck på programmeringsknappen →.
- På displayen visas den aktuella ljudstyrkan.
- Skriv in ett nummer mellan 0 och 9 för att välja önskad ljudstyrka för ringsignalen. Använd den numeriska knappsatsen.
- Tryck på programmeringsknappen → för att bekräfta.

### 4.17.2 Ställa in ringsignalens ljudstyrka för interna samtal (1-9)

- Tryck på programmeringsknappen ♣.
- Tryck upprepade gånger på upp- eller nedknappen ▲▼ tills "RINGSIGNAL" (RING SEL) framträder på displayen.
- Tryck på programmeringsknappen →.
- "EXTERN" (EXTERNAL) framträder på displayen.
- Tryck upprepade gånger på upp- eller nedknappen ▲▼ tills "INTERN" (INTERNAL) framträder på displayen.
- Tryck på programmeringsknappen ♦.
- Tryck upprepade gånger på upp- eller nedknappen ▲ ▼ tills "VOLYM" (VOLUME) framträder på displayen.
- Tryck på programmeringsknappen →.
- På displayen visas den aktuella ljudstyrkan.
- Skriv in ett nummer mellan 1 och 9 för att välja önskad ljudstyrka för ringsignalen. Använd den numeriska knappsatsen.
- Tryck på programmeringsknappen → för att bekräfta.



### 4.18 Ställa in ringsignalens melodi på handenheten

Om du vill kan du ändra ringsignalens melodi för ett inkommande samtal. Det finns 9 ringsignalsmelodier att välja bland (1-9). Ringsignalens melodi är som standard inställd på 5.

### 4.18.1 Ställa in ringsignalens melodi för externa samtal (1-9)

- Tryck på programmeringsknappen →.
- Tryck upprepade gånger på upp- eller nedknappen ▲▼ tills "RINGSIGNAL (RING SEL) framträder på displayen.
- Tryck på programmeringsknappen →.
- "EXTERN" (EXTERNAL) framträder på displayen.
- Tryck på programmeringsknappen →.
- "MELODI" (MELODIES) framträder på displayen.
- Tryck på programmeringsknappen ♦.
- På displayen visas den aktuella ringsignalsmelodin.
- Skriv in ett nummer mellan 1 och 9 för att välja önskad melodi för ringsignalen. Använd den numeriska knappsatsen.
- Tryck på programmeringsknappen → för att bekräfta.

### 4.18.2 Ställa in ringsignalens melodi för interna samtal (1-9)

- Tryck på programmeringsknappen ◆.
- Tryck upprepade gånger på upp- eller nedknappen ▲▼ tills "RINGSIGNAL"(RING SEL) framträ der på displayen.
- Tryck på programmeringsknappen →.
- "EXTERN" (EXTERNAL) framträder på displayen.
- Tryck upprepade gånger på upp- eller nedknappen ▲▼ tills "INTERN" (INTERNAL) framträder på displayen.
- Tryck på programmeringsknappen →.
- "MELODI" (MELODIES) framträder på displayen.
- Tryck på programmeringsknappen ♣.
- På displayen visas den aktuella ringsignalsmelodin.
- Skriv in ett nummer mellan 1 och 9 för att välja önskad melodi för ringsignalen. Använd den numeriska knappsatsen.
- Tryck på programmeringsknappen → för att bekräfta.

#### 4.19 Inställning av ringsignal på basstation

Du kan ändra volymen på ringsignal på Butler 3055 basstation.

- När basstationen ringer.
- Tryck volymtangenten 🚅 på basstationen för att höja eller sänka styrkan på ringsignalen.

### 4.20 Låsa knappsatsen

Om du låser knappsatsen blir det omöjligt att slå ett telefonnummer. Endast programmeringsknappen ♦ programmeringsknappen kan fortfarande användas. "KNAPP LAST" (KEY LOCKED) visas på displayen.

- Tryck på programmeringsknappen →.
- Tryck upprepade gånger på upp- eller nedknappen ▲▼ tills "KNAPPSATS" (KEY SETUP) framträder på displayen.

### Butler 3055

- Tryck på programmeringsknappen ◆.
- "KNAPPLAS" (KEY LOCK) framträder på displayen.
- Tryck på programmeringsknappen ◆.
- Knappsatsen aktuella status framträder på displayen:
  - "LAS" (LOCK): Knappsatsen är låst.
  - "LAS UPP" (UNLOCK): Knappsatsen är inte låst.
- Tryck på upp- eller nedknappen ▲▼ för att välja.
- Tryck på programmeringsknappen → för att bekräfta.

### 4.21 Slå på/av knappton

Du kan ställa in telefonen så att den ger ett ljud ifrån sig varje gång du trycker på en knapp.

- Tryck på programmeringsknappen →.
- Tryck upprepade gånger på upp- eller nedknappen ▲▼ tills "KNAPPSATS" (KEY SETUP) framträder på displayen.
- Tryck på programmeringsknappen →.
- Tryck upprepade gånger på upp- eller nedknappen ▲▼ tills "KNAPPKLICK" (KEY CLICK) framträder på displayen.
- Tryck på programmeringsknappen ♣.
- · På displayen visas aktuell status:
  - "KLICK PA" (CLICK ON): slå på knappton
  - "KLICK AV" (CLICK OFF): slå av knappton
- Tryck på upp- eller nedknappen ▲▼ för att välja.
- Tryck på programmeringsknappen 🕏 för att bekräfta.

### 4.22 R-knappen (flash)

Tryck på Flash-knappen "R" för att använda vissa tjänster som till exempel "samtal väntar" (om ditt telefonbolag erbjuder den funktionen); eller för att vidarekoppla samtal om ni har en telefonväxel (PABX). Flash-knappen "R" motsvarar ett kort avbrott på linjen. Du kan ställa in Flash-tiden till 100 ms eller 300 ms. Den är standardinställd på 100 ms! Gör på följande sätt om ert system kräver längre flash-tid:

- Tryck på programmeringsknappen →.
- Tryck upprepade gånger på upp- eller nedknappen ▲▼ ills "EGENSKAPER" (SETTING) framträder på displayen.
- Tryck på programmeringsknappen →.
- Tryck upprepade gånger på upp- eller nedknappen ▲▼ tills "R-AVBROTT" (RECALL) framträder på displayen.
- Tryck på programmeringsknappen →.
- Tryck upprepade gånger på upp- och nedknappen ▲▼ för att välja flash-tid:
  - KORT R = 100 ms
  - LANGT R = 300 ms
- Tryck på programmeringsknappen → för att bekräfta.

Varning: Den inställda flash-tiden på handenheten är oberoende av basstationen. Se §7.5. för information om att ställa in basstationens flash-tid.



#### 4.23 Ändra PIN-kodenn

Vissa funktioner är bara tillgängliga om du känner till telefonens PIN-kod. Tack vare den här hemliga koden visas inställningar som bara du kan ändra. PIN-koden består av fyra siffror. Den standardinställda PIN-koden är 0000. Gör på följande sätt om du vill ändra den

standardinställda PIN-koden och använda en egen hemlig kod:

- Tryck på programmeringsknappen →.
- Tryck upprepade gånger på upp- eller nedknappen ▲▼ tills "EGENSKAPER" (SETTING) framträder på displayen.
- Tryck på programmeringsknappen 🐟.
- Tryck upprepade gånger på upp- eller nedknappen ▲ ▼ tills "KODER" (PIN CODE) framträder på displayen.
- Tryck på programmeringsknappen 🚸.
- "GAMMAL KOD" (OLD CODE) framträder på displayen.
- Mata in den gamla PIN-koden med hjälp av de numeriska knapparna.
- Tryck på programmeringsknappen →.
- "NY KOD" (NEW CODE) framträder på displayen.
- Mata in den nya PIN-koden med hjälp av sifferknapparna.
- Tryck på programmeringsknappen →.
- "REPETERA" (AGAIN) framträder på displayen.
- Mata in den nya PIN-koden igen med hjälp av de numeriska knapparna.
- Tryck på programmeringsknappen 🐟.
- En bekräftelsesignal hörs. Den nya PIN-koden har fastställts.

**Varning:** Glöm inte bort din personliga PIN-kod. Om du gör det måste du reinitiera standardinställningarna (reinitiering – se avsnitt 4.32).

# 4.24 Registrera en handenhet i basenheten Butler 1000, 1010, 1210, 2405, 2410, 2450, 2455, 30xx

För att kunna ringa och ta emot telefonsamtal måste en ny handenhet registreras i basenheten. Du kan ansluta fem handenheter till en basenhet. Som standard är varje handenhet registrerad som handenhet 1 i basenheten vid leverans (basenhet 1).

!!! Du behöver bara registrera handenheten om !!!

- handenheten avregistrerats i basenheten (t.ex. vid reinitiering)
- du vill registrera en annan handenhet i basenheten.

Metoden som beskrivs gäller bara för handenhet och basenhet Butler 1000, 1010, 1210, 2405, 2410, 2450, 2455, 30xx!!

Håll pagingknappen → etryckt under tio sekunder tills linje-/laddningsindikatorn ← på basenheten börjar blinka snabbt. Linje-/laddningsindikatorn ← kommer att blinka snabbt under en minut. Under en minut är basenheten i registreringsläge och du ska göra på följande sätt för att registrera handenheten:

- Tryck på programmeringsknappen ♦.
- Tryck upprepade gånger på upp- eller nedknappen ▲▼ tills "ANKNYT BAS" (BASE SUB) framträder på displayen.
- Tryck på programmeringsknappen ◆.
- "BASENH" (BASE ) framträder på displayen.



 Skriv in ett nummer på den basenhet som du vill registrera handenheten i (1-4). Använd den numeriska knappsatsen.

**Anmärkning:** Varje handenhet kan registreras i fyra olika DECT-basenheter. Varje basenhet tilldelas ett nummer från 1 till 4 i handenheten. Du kan anslå ett basenhetsnummer när du registrerar en ny handen het. Det är bäst att använda 1.

- "LETAR" (SEARCHING) och samtalssymbolen ♥ framträder på displayen.
- RFPI-koden (varje basenhet har en unik RFPI-kod) framträder på displayen och en signal hörs när handenheten har hittat basenheten.
- Tryck på programmeringsknappen →.
- "ANGE KOD" framträder på displayen.
- Mata in basenhetens fyrsiffriga PIN-kod (PIN-koden är som standard 0000). Använd den numeriska knappsatsen.
- Tryck på programmeringsknappen ◆.
- Handenheten är registrerad i basenheten.

# 4.25 Ansluta Butler 3055 handenhet till en annan basenhet (av annat märke/modell)

Sätt basenheten i anslutningsläge (se basenhetens manual). Om basenheten är i anslutningsläget, gör man enligt följande för att ansluta handenheten:

- Tryck på programmeringsknappen →.
- Tryck upprepade gånger på upp- eller nedknappen ▲▼ tills "ANKNYT BAS" (BASE SUB) framträder på displayen.
- Tryck på programmeringsknappen →.
- "BASENH" (BASE\_) framträder på displayen.
- Skriv in numret f\u00f6r basenheten som du vill registrera handenheten i (1-4). Anv\u00e4nd den numeriska knappsatsen.
- RFPI-koden (varje basenhet har en unik RFPI-kod) framträder på displayen och en signal hörs när handenheten har hittat basenheten.
- Tryck på programmeringsknappen ♣.
- "ANGE KOD" framträder på displayen.
- Mata in basenhetens fyrsiffriga PIN-kod. Använd den numeriska knappsatsen.
- Tryck på programmeringsknappen →.
- Handenheten är registrerad i basenheten.

### 4.26 Registrering av ett TOPCOM Butler 300 DECT GAP Headset

Se till att basstationens PIN-kod är "0000"! Se 4.23 för information om att ändra basstationens PIN-kod.

Tryck på anropsknappen •) på basstationen i 10 sekunder tills Linje/laddningsindikatorn ✔□ på basstationen börjar blinka snabbt. Linje/laddningsindikatorn ✔□ blinkar snabbt under en minut. Under den minuten är basstationen i registreringsläget och du måste registrera headsetet genom att göra följande:



- Sätt på headsetet genom att trycka på PÅ/AV-knappen tills du hör två signaltoner.Samtidigt tänds de gröna och röda lysdioderna en gång.
- Tryck på registreringsknappen för headsetet. Den röda lysdioden blinkar snabbt.
  - Om den gröna lysdioden blinkar långsamt efter några sekunder så har registreringen lyckats.
  - Om den röda lysdioden blinkar långsamt så har registreringen misslyckats. Upprepa ovanstående procedur och se till att basstationens PIN-kod är "0000"!
- Sätt tillbaka gummiskyddet på headsetet.

### 4.27 Avregistrera en handenhet i en basenhet

Det är möjligt att annullera en handenhets registrering i en basenhet. Du kan göra det när en handenhet är skadad och måste bytas ut mot en ny.

**Varning:** Du kan bara avregistrera en annan handenhet, inte den handenhet du använder för avregistreringsförfarandet.

- Tryck på programmeringsknappen →.
- Tryck upprepade gånger på upp- eller nedknappen ▲▼ tills "EGENSKAPER" (SETTING) framträder på displayen.
- Tryck på programmeringsknappen →.
- Tryck upprepade gånger på upp- eller nedknappen ▲▼ tills "SKILJ HS" (REMOVE HS) framträder på displayen.
- Tryck på programmeringsknappen →.
- "ANGE KOD" framträder på displayen.
- Mata in din fyrsiffriga PIN-kod (PIN-koden är som standard 0000). Använd den numeriska knappsatsen.
- Tryck på programmeringsknappen ♣.
- "SKILJ HS" (REMOVE HS) framträder på displayen.
- Slå numret till den handenhet som du vill avregistrera (1 –5). Använd den numeriska knappsatsen.
- Tryck på programmeringsknappen →.
- "SKILJ HS" (REMOVE HS) framträder på displayen och handenheten avregistreras.
- "EJ BASENH" (NOT SUB) framträder på den avregistrerade handenheten.

#### 4.28 Välia en basenhet

Om din handenhet är registrerad i flera basenheter (max fyra) måste du välja en basenhet eftersom handenheten bara kan kommunicera med en basenhet åt gången. Det finns två möjligheter:

### 4.28.1 Automatiskt val

Om du ställer in handenheten på "automatiskt val" kommer handenheten automatiskt att välja den närmaste basenheten i standby.

- Tryck på programmeringsknappen →.
- Tryck upprepade gånger på upp- eller nedknappen ▲▼ tills "EGENSKAPER" (SETTING) framträder på displaven.
- Tryck på programmeringsknappen →.

### Butler 3055

- Tryck upprepade gånger på upp- eller nedknappen ▲▼ tills "VAL BASENH" (BASE SEL) framträder på displayen.
- Tryck på programmeringsknappen →.
- Tryck upprepade gånger på upp- eller nedknappen ▲▼ tills "AUTOMATISK" framträder på displayen.
- Tryck på programmeringsknappen →.
- "LETAR" (SEARCHING) och samtalssymbolenl ▼ framträder på displayen.
- En signal hörs när handenheten har hittat en basenhet.

#### 4.28.2 Manuellt val

Om du har ställt in handenheten på "manuellt val" kommer basenheten välja den basenhet som du har fastställt.

- Tryck på programmeringsknappen ♦.
- Tryck upprepade gånger på upp- eller nedknappen ▲▼ tills "EGENSKAPER" (SETTING) framträder på displayen.
- Tryck på programmeringsknappen ♦.
- Tryck upprepade gånger på upp- eller nedknappen ▲▼ tills "VAL BASENH" (BASE SEL) framträder på displayen.
- Tryck på programmeringsknappen ◆.
- Tryck upprepade gånger på upp- eller nedknappen ▲▼ tills "MANUELLT" (MANUAL) framträder på displayen.
- Tryck på programmeringsknappen →.
- "BASENH" (BASE\_) framträder på displayen.
- Mata in numret på den handenhet som du vill välja (1 -4). Använd den numeriska knappsatsen.
- Tryck på programmeringsknappen →.
- "LETAR" (SEARCHING) och samtalssymbolen ♥ framträder på displayen.
- En signal hörs när den valda basenheten har hittats.

#### Anmärkningar:

- Innan du kan välja en basenhet måste handenheten först registreras i basenheten.
- Om "EJ BASENH" (NOT SUB) framträder på displayen innebär det att den valda basenheten inte existerar eller att handenheten inte har registrerats.

#### 4.29 Spärr för utgående samtal

Du kan programmera handenheterna så att vissa telefonnummer spärras, till exempel för utlandssamtal (00). Upp till fem nummer (med max fem siffror) kan spärras. Gör på följande sätt:

- Tryck på programmeringsknappen →.
- Tryck upprepade gånger på upp- eller nedknappen ▲▼ tills "EGENSKAPER" (SETTING) framträder på displayen.
- Tryck på programmeringsknappen ↔.
- Tryck upprepade gånger på upp- eller nedknappen ▲▼ tills "SPARRA" (BARRING) framträder på displayen.
- Tryck på programmeringsknappen →.
- "ANGE KOD" framträder på displayen.
- · Mata in din PIN-kod.

### TOPCOM Butler 3055

- Tryck på programmeringsknappen →.
  "SPARRA NR" (BAR NUM) framträder på displayen. Du är i minne "1".
- Tryck på upp- och nedknappen ▲▼ för att välja ett av den fem minnena.
- Skriv in numret (max fem siffror) som ska spärras, t.ex. 01486.
- Tryck på programmeringsknappen →.
- "HE \_ \_ \_ \_ " (= handenhetens nummer (1-5)) "01486" (= de spärrade numren) framträder på displayen.
- Skriv in numren på handenheterna från vilka man inte ska kunna ringa de spärrade numren.
- T.ex. tryck på sifferknapparna 2, 3 och 5. Detta kommer att visas på displayen: HS \_2 3\_5 01486

De här handenheterna kan inte längre ringa nummer som börjar med 01486.

Tryck på programmeringsknappen \$\pp\$ för att bekräfta.
 Upprepa samma metod som ovan om du vill spärra andra nummer (max fem)!

#### 4.30 Direktsamtal

Genom att ange ett direktsamtalsnummer, ringer telefonen automatiskt upp detta nummer. Denna funktion är användbar om man vill använda telefonen som en nödtelefon.

### 4.30.1 Så här programmeras ett direktsamtalsnummer

- Tryck på programmeringsknappen ◆
- Tryck på upp- eller nerknappen tills 'DIREKT' (DIRECT) visas i disiplayen
- Tryck på programmeringsknappen +>
- Om det behövs, kan man radera det befintliga numret genom att trycka på raderingsknappen några gånger
- · Ange direktnumret
- Tryck på programmeringsknappen ->

### 4.30.2 Aktiveralavaktivera funktionen Direktsamtal

Så här aktiverar man:

- Tryck på programmeringsknappen →
- Tryck på upp- eller nerknappen tills 'DIREKT' (DIRECT) visas i displayen
- Tryck på sekretessknappen i 2 sekunder
- · 'DIREKT PÅ' visas i displayen

#### Så här avaktiverar man:

- Tryck snabbt på programmeringsknappen 🚸 två gånger

### 4.31 Parametrarnas standardinställningar (reset)

Du kan återställa telefonens standardinställningar så att de blir desamma som när du köpte telefonen. För detta behöver du PIN-koden.

Standardinställningarna är:

Knappsats: olåst Knapptoner: aktiva Högtalarvolym: nivå 3 Ringsignalens melodi: 1



Ringsignalsvolym: 5

Val av basenhet: automatiskt Flash-tid: 100 ms

Gör på följande sätt för att återställa standardinställningarna:

- Tryck på programmeringsknappen →.
- Tryck upprepade gånger på upp- eller nedknappen ▲▼ tills "EGENSKAPER" (SETTING) framträder på displayen.
- Tryck på programmeringsknappen →.
- Tryck upprepade gånger på upp- eller nedknappen ▲▼ tills "ATERSTALL" (RESET) framträder på displayen.
- Tryck på programmeringsknappen →.
- "ANGE KOD" framträder på displayen.
- Mata in din PIN-kod.
- Tryck på programmeringsknappen ◆.

### 4.32 Fullständig reinitiering av telefonen

Den här funktionen gör att du kan reinitiera telefonen helt utan att du behöver din PIN-kod. Reinitieringen kommer att radera alla minnesnoteringar i telefonboken, alla handenheter kommer att avregistreras, alla standardinställningar kommer att återlagras och standard-PINkoden kommer att återställas till 0000.

### Gör på följande sätt:

- Koppla ur telefonens batteri.
- Håll "\*"-knappen intryckt och koppla in batteriet igen tills handenheten ringer kontinuerligt och displayen tänds. Släpp upp "\*"-knappen och tryck på programmeringsknappen ♣.
- Handenheten hittar basenheten och en signal hörs.
- Tryck kort på "\*"-knappen
- "RESET?" framträder på displayen
- Tryck på programmeringsknappen 
  programmeringsknappen för att bekräfta ditt val eller koppla ur batteriet för att avbryta åtgärden.
- "RESETTING" framträder på displayen och en lång signal hörs.
- "EJ BASENH" (NOT SUB) framträder på displayen. Handenheten är helt reinitierad.

Sedan måste du registrera om alla handenheter enligt beskrivningen i punkt 4.21! Men du behöver inte ställa in basenheten i registreringsläge – det gör den automatiskt!

### 4.33 Inställning av handenhetens uppringningsmetod

Det finns två uppringningsmetoder:

- DTMF/tonvalsuppringning (den vanligaste)
- Pulsuppringning (för äldre installationer)

### Så här ändrar du nummervalsmetoden:

- Tryck på programmeringsknappen ◆
- Tryck på Upp- eller Nerknappen ▲▼ flera gånger tills "SETTING" visas på displayen.
- Tryck på programmeringsknappen 🕏



- Tryck på Upp- eller Nerknappen ▲▼ flera gånger tills "DIAL MODE" visas på displayen.
- Tryck på programmeringsknappen 🕏
- Välj "TONE" eller "PULSE" med hjälp av Upp- och Nerknapparna ▲▼
- Bekräfta genom att trycka på programmeringsknappen ❖

**Obs:** Handenhetens uppringningsmetod är oberoende av basstationen (se 7.3)!! För att ändra uppringningsmetod för basstationen måste du använda T/P-omkopplaren på basstationens undersida.

### 5 NUMMERVISNING (CALLER ID/CLIP)

Den här tjänsten fungerar bara om du abonnerar på nummervising/CLIP. Kontakta ditt telefonbolag.) När du får ett samtal visas uppringarens telefonnummer, datum och tid på handenhetens display. Telefonen kan ta emot samtal både i FSK och DTMF. Om namnet är förprogrammerat i telefonboken kommer namnet i telefonboken att visas!

Telefonen kan lagra 30 samtal i en samtalslista som du kan gå igenom vid ett senare tillfälle. Telefonen lagrar aldrig samma samtal två gånger. När minnet är fullt ersätts de äldsta samtalen i minnet automatiskt av nya samtal. Symbolen på displayen blinkar om du inte har läst meddelandet eller inte svarat på samtalet. Om samtalslistan är tom och du trycker på uppknappen akommer tre signaler att höras.

För att visa informationen om ett inkommande samtal gör du på följande sätt:

- Tryck på uppknappen A. Namnet (om det sänds av nätet eller finns i telefonbokens minne) på den som ringer, samtalets sekvensnummer i samtalslistan samt datum och tid för samtalet framträder på displayen.
- Tryck på nedknappen ▼. Telefonnumret till den som ringer framträder på displayen.

#### 5.1 Ställa in datum och tid

När du tar emot ett inkommande samtal och datum och tid inte sänds tillsammans med telefonnumret, betyder det att datum och tid inte kommer att visas på displayen. Genom att ställa in datum och tid kommer de att visas på displayen tillsammans med telefonnumret varje gång du får ett samtal!

- Tryck på programmeringsknappen ♣.
- Tryck några gånger på upp- eller nedknappen ▲▼ tills "EGENSKAPER" (SETTING) framträder på displayen.
- Tryck på programmeringsknappen ♣.
- "KLOCKA" (DATE/TIME) framträder på displayen.
- Tryck på programmeringsknappen ★.
- Skriv in de två sista siffrorna i året när "Ar" (YEAR) framträder på displayen (00=2000, 01=2001, ...) och tryck på programmeringsknappen. ⇒ för att bekräfta
- Skriv in månaden när "MAnad" (MONTH) framträder på displayen (01 = januari,
   02 = februari etc.) och tryck på programmeringsknappen <sup>★</sup> för att bekräfta.
- Skriv in dagens datum när "Dag" (DAY) framträder på displayen och tryck på programmeringsknappen \* för att bekräfta.



- Skriv in timmen när "Timme" (HOUR) framträder på displayen (i 24-timmars format) och tryck på programmeringsknappen ♦ för att bekräfta.
- Skriv in minuterna när "Minut" (MINUTE) framträder på displayen och tryck på programmeringsknappen <sup>◆</sup> för att bekräfta.
   Nu har du ställt in datum och tid!

#### 5.2 Samtalslista

Inkomna samtal lagras i samtalslistan (max 30 nummer).

- Tryck kort på uppknappen 🛕 för att visa det senast inkomna samtalet.
- Namnet på den som ringt det senast inkomna samtalet framträder på displayen. Om namnet inte finns tillgängligt framträder "INGET NAMN" (NO NAME) på displayen.
- Om det är ett privat nummer framträder "OKANT NR" (UNAVAL) på displayen.
- Datum och tid för samtalet kopplas till varje samtal.
- Tryck kort på nedknappen ▼ för att visa samtalets telefonnummer.
- Tryck kort på nedknappen ▼ för att bläddra bland övriga nummer på listan.

#### Anmärkningar

- Om du varken trycker på upp- eller nedknappe ▲ ▼ inom 15 sekunder går telefonen tillbaka till standby-läge.
- När ett samtal tas emot finns numret till den som ringer kvar på displayen under 15 sekunder efter den sista ringsignalen.
- Nummervisning är inte tillgänglig under ett pågående samtal.

#### 5.3 Ringa ett nummer i samtalslistan

- Tryck på uppknappen ▲ för att komma till samtalslistan.
- Tryck på uppknappen ▲ för att leta upp önskat samtal. Tryck på nedknappen ▼ för att visa telefonnumret.
- Tryck på linjeknappen 
  när numret är på displayen och numret slås automatiskt. (Symbolerna och "EXT" framträder på displayen och samtalsmätaren börjar gå.)

### 5.4 Lagra ett nummer från samtalslistan i telefonboken

- Tryck på uppknappen ▲ för att komma till samtalslistan.
- Tryck på uppknappen ▲ för att leta fram önskat nummer.
- Tryck på telefonboksknappen 

  två gånger.
- "LAGRA" ("STORE") framträder på displayen.
- Numret lagras i telefonboken. Om samtalet visades "INGET NAMN (NO NAME) kan du lägga till ett namn till numret i telefonboken efteråt.
- Telefonen går tillbaka till standby-läge.

#### 5.5 Radera nummer i samtalslistan

#### 5.5.1 Radera ett nummer

- Tryck på uppknappen▲ för att komma till samtalslistan.
- Tryck på uppknappen för att hitta samtalet som du vill radera.
- Tryck på raderingsknappen 🛶 när samtalet framträder på displayen.
- "RADERA?" (DELETE?) framträder på displayen.

### Butler 3055

- Tryck på programmeringsknappen → för att bekräfta ditt val eller på raderingsknappen → för att annullera.
- Samtalet raderas och nästa samtal framträder på displayen.

### 5.5.2 Radera alla nummer

- Tryck på uppknappen 🛦 för att komma till samtalslistan.
- Håll raderingsknappen 🛶 intryckt tills "RADERA ALL" (DELETE ALL) framträder på displayen.
- Tryck på programmeringsknappen → för att bekräfta ditt val eller på raderingsknappen → för att annullera.
- Alla samtal raderas.

### 6 RÖSTPOST-INDIKATION

Den här funktionen fungerar bara om du har tjänsten röstpost eller telefonpost och om nätet sänder den här indikationen tillsammans med nummervisningsinformationen (CLIP)! När du får ett nytt meddelande i ditt röstpostsystem framträder ikonen '\mathbb{M}' på displayen. När du har lyssnat på dina meddelanden kommer ikonen '\mathbb{M}' att försvinna.

### 7 RINGA MED BASSTATIONEN

Du kan också ringa ett samtal med hjälp av basstationens handsfree-högtalarfunktion.

### 7.1 Ringa ett samtal

- Tryck på knappen för basstationens handsfree-högtalarfunktion ◁ för att öppna linjen
- Slå telefonnumret genom att trycka på nummerknapparna på basstationen
- Avsluta samtalet genom att trycka på knappen för basstationens handsfree-högtalarfunktion igen

#### 7.2 Ställa in högtalarvolymen

Du kan justera högtalarvolymen under ett pågående handsfree-samtal genom att tryck på "+" eller "-" — .Om högtalarvolymen är för hög kan det hända att högtalaren börjar oscillera (vibrera). Du kan undvika detta genom att sänka högtalarvolymen.

**Varning:** Handsfree-kommunikationen sker med halv duplex vilket innebär att om personen i andra änden börjar tala så kopplas din mikrofon ur så att personen inte kan höra dig medan han eller hon talar. Försök att undvika att tala till varandra på samma gång.

**Obs:** Högtalarvolymen för handsfree är inte densamma som för telefonsvararen!!

### 7.3 Ställa in uppringningsmetod för basstationen

Du kan välja uppringningsmetoderna Puls (P) eller Ton/DTMF (T) för basstationen med hjälp av omkopplaren på basstationens undersida.

**Varning:** Basstationens uppringningsmetod är oberoende av handenheten. Se §4.34 för information om att ställa in handenhetens uppringningsmetod.



#### 7.4 Överför ett samtal från basstationen till handenheten

- Du kan ta över linjen med vilken registrerad handenhet som helst genom att trycka på linjeknappen
- Eller tryck på anropsknappen igen om du inte vill överflytta samtalet

Obs: Handenheten ringer inte vid överflyttningen!!

### 7.5 Inställning av basstationens flash-tid

Du kan ställa in basstationens flash-tid med omkopplaren på basstationens undersida. Du kan ställa in den till 100 ms eller 300 ms.

Varning: Basstationens flash-tid är inte densamma som handenhetens flash-tid. Se § 4.22 angående information om att ställa in handenhetens basstationens flash-tid.

#### **8 TELEFONSVARARE**

Butler 3055 har en inbyggd digital telefonsvarare med en inspelningskapacitet på 11 min. Telefonsvararen kan fullständigt fjärrstyras och kan ha två utgående meddelanden (Meddelandetext 1 och Meddelandetext 2) (på högst 2 minuter). Det finns två möllioheter:

- När Meddelandetext 1 används kan den som ringer lämna ett meddelande
- När Meddelandetext 2 används hör den som ringer det utgående meddelandet men han/hon ges inte möjlighet att tala in ett meddelande

Den maximala inspelningstiden per inkommande meddelande är = 2min.

En intern röst kommer att ange ett antal parametrar som exempelvis dag och tid för det inkommande samtalet samt inställningar som VIP-kod, ringsignaler..... Det språk som den interna rösten talar anges på förpackningen!

### 8.1 Lysdiodsindikering

Lysdioden ⊠/Ů (till-från), för meddelanden, blinkar om nya meddelanden mottagits; antalet blinkningar mellan varje lång paus anger hur många nya meddelanden som mottagits. Om telefonsvararen är avstängd är lysdioden ⊠/Ů (till-från) inte tänd. Lysdioden FULL tänds när det interna minnet är fullt och inga nya meddelanden kan spelas in.

### 8.2 Tangentfunktioner

Anm.: - Dessa tangenter finns endast tillgängliga på bildskärmen.

- ₩◎ och 🌣 • -knapparna hittar du längst ned på bildskärmen



Knappar	Stand-	Under uppspelning	
	Tryck in kort	Tryck in 2 sekunder	av meddelande
1 ◀ 💯	Spela upp välk	Spela in	Gå till föregående
	omstmeddelande	välkomstmeddelande	meddelande
2	Spela upp meddelanden	-	Paus
3 ₫►	-	Spela in meddelande	Hoppa över meddelande
4 🖳	Volym	-	Volym
5 ⊍/∎	Välj	Röstbrevlåda till/från	Stopp
	välkomstmeddelande		
6 ₩⊚	Spela upp VIP-kod	Sätt VIP-kod	-
7 △••	Nuvarande	Ställ in antalet -	-
	antal ringsignaler	ringsignaler	
8 (P)	Tidsangivelse	Sätt datum/klockslag	-
9 X	-	Radera alla	Radera meddelande
•		meddelanden	eller
			välkomstmeddelande

#### 8.3 Meddelandetexter

2 meddelanden kan spelas in som är högst 2 minuter långa (OGM1 och OGM2).

- Meddelandetext 1 f\u00f6r telefonsvararfunktionen med m\u00f6jlighet f\u00f6r den som ringer att tala in ett meddelande.
- Meddelandetext 2 f\u00f6r telefonsvararfunktionen utan m\u00f6jlighet f\u00f6r den som ringer att tala in ett meddelande.

# 8.3.1 Inspelning av utgående meddelanden (Meddelandetext 1 eller Meddelandetext 2)

- Tryck på ७/■-knappen för att välja välkomstmeddelande
- En röst talar om vilket meddelande som spelas in
- Tryck på @-knappen under 2 sekunder
- Tala in det utgående meddelandet efter pipet
- Tryck på stopptangenten för att avsluta inspelningen

**OBS!** Inspelningen kan vara högst 2 minuter lång. Om du inte har spelat in något utgående meddelande spelas standardmeddelandet upp.

### 8.3.2 Att kontrollera meddelandetexten

Meddelandetexten kontrolleras på följande sätt:

• Tryck på tangenten 🦈

OBS! Om du vill avsluta uppspelningen trycker du kort på tangenten ■.



### 8.3.3 Välj meddelandetext

- Tryck på tangenten ७/■ för att byta mellan de 2 meddelandetexterna
- Den interna rösten bekräftar vilken meddelandetext du valt

#### OBS!

- 1) Det är endast möjligt att välja meddelandetext när telefonsvararen är påslagen!
- 2) N\u00e4r minnet \u00e4r fullt kommer det endast att vara m\u00f6jligt att v\u00e4lja meddelandetext 2 (endast svar utan inspelningsm\u00f6jlighet)!

### 8.3.4 Att radera det utgående meddelandet

När det utgående meddelandet raderas, kommer telefonsvararen att spela upp standardmeddelandet "Please call later".

Det utgående meddelandet raderas på följande sätt:

- Välj önskad meddelandetext med tangenten 也/■
- Tryck på tangenten 💬 för att spela upp meddelandetexten
- Håll X -knappen intryckt medan välkomstmeddelandet spelas upp

### 8.4 Att sätta på/stänga av telefonsvararen

När telefonsvararen är påslagen tänds lysdioden  $\square/\emptyset$  och kommer apparaten att svara automatiskt efter ett viss antal (kan ställas in, se "Inställning av ringsignaler") ringsignaler.

- Tryck på tangenten:
  - Tryck på  $oldsymbol{\psi}$  under 2 sekunder för att sätta på telefonsvararen. En röst bekräftar inställningen och säger
    - vilken meddelandetext som är aktiverad (meddelandetext 1 eller meddelandetext 2)
  - Tryck på  ${\bf d}$  under 2 sekunder för att stänga av telefonsvararen. Rösten bekräftar inställningen.

**OBS!** Även om telefonsvararen är avstängd kommer apparaten att svara automatiskt efter 10 ringsignaler för att göra det möjligt att sätta på telefonsvararen på avstånd (se 7.15)

### 8.5 Inställning av ringsignaler

Antalet ringsignaler efter vilket telefonsvararen skall besvara det inkommande samtalet, kan ställas in till 2 – 9 och TS (Toll saver). Telefonsvararens standardinställning är 3 ringsignaler. I läge Toll saver kommer apparaten att svara efter 5 ringsignaler om det inte finns några nya meddelanden och efter 2 ringsignaler om det finns nya meddelanden. Om det inte finns några nya meddelanden och du ringer till telefonsvararen för att lyssna av meddelandena (se 7.15), kan du lägga på redan efter den tredje ringsignalen. Du behöver inte betala för samtalet och du vet att det inte finns några nya meddelanden.

- Tryck kort på tangenten 8 △•●. En röst uppger det aktuella antalet ringsignaler.
- Tryck på △•• -knappen under 2 sekunder för att ställa in antalet ringsignaler
- ullet Tryck på tangenten ullet eller ullet för att ändra det aktuella antalet ringsignaler
- Bekräfta inställningen genom att trycka på tangenten △•●. Det aktuella antalet ringsignaler bekräftas av den interna rösten.



#### ORSI

- Om du inte trycker ned någon knapp under 3 sekunder återgår apparaten utan att inställningarna ändras.
- Vid strömavbrott till basmodulen återgår antalet ringsignaler till 3!

### 8.6 Kontroll av antalet ringsignaler

- Tryck kort på tangenten △•●
- Den interna rösten bekräftar antalet inställda ringsignaler

### 8.7 Inställning av dag och tid

Inställning av telefonsvararens dag och tid påverkar inte telefonmodulen. Telefonsvararen registrerar tidpunkt och dag för varje inkommande samtal och återger det när meddelandet lyssnas av. Formatet för timangivelsen är beroende av det språk den interna rösten talar: för engelska är exempelvis formatet 12-timmarsvisning, och för tyska är det 24-timmarsvisning.

Programmering av dag och tid.

- Håll 🕑-knappen intryckt under 2 sekunder
- Den interna rösten ber dig ställa in dagen
- Tryck på tangent eller några gånger för att ställa in dagen. Den interna rösten säger den aktuella inställningen.
- Tryck på tangent (b) för att bekräfta dagen
- Den interna rösten ber dig ställa in aktuell timme
- Tryck på tangent ◀ eller ▶ några gånger för att ställa in aktuell timme
- Tryck på tangent 🕑 för att bekräfta inställningen av timme
- Den interna rösten ber dig ställa in aktuell minut
- Tryck på tangent ◀ eller ➤ några gånger för att ställa in aktuell minut
- Tryck på tangent (b) för att bekräfta minuterna

Den fullständiga inställningen av dag och tid upprepas än en gång för att bekräfta allt detta.

### OBS!

- Om du inte trycker på någon tangent under 8 sekunder, sparas föregående inställning av dag/tid och kommer apparaten automatiskt att lämna inställningen av dag/tid.
- Om du inte ställt in dag/tid när du använder telefonsvararen första gången sker ingen registrering av dag/tid för de inkommande meddelandena.
- Vid strömavbrott måste inställningen av dag/tid göras om!

### 8.8 Kontrollera dag/tid

 Tryck på tangent för att återge inställningen av dag/tid Den interna rösten uppger aktuell inställning av dag/tid.

### 8.9 Programmering av VIP-koden

VIP-koden är en tresiffrig kod som används till att styra telefonsvararen på håll (se Fjärrstyrning). Standardvärde = 321

OBS! Vid strömaybrott ställs VIP-koden in till 321!



#### 8.9.1 Att ändra VIP-koden

- Håll 🖼 -knappen intryckt under 2 sekunder för att ändra VIP-koden
- Den interna rösten ber dig ställa in VIP-koden och uppger den första siffran
- Tryck på tangent ◀ eller ▶ ett antal gånger för att ställa in den första siffran av VIP-koden
- Tryck på tangent ◀ eller ▶ ett antal gånger för att ställa in den andra siffran av VIP-koden
- Tryck på tangent ◀ eller ▶ ett antal gånger för att ställa in den tredje siffran av VIP-koden
- Tryck på tangenten 
   □
   för att bekräfta VIP-koden. Det hörs ett långt pip. Den interna rösten bekräftar den nya VIP-koden

**OBS!** - Om du inte trycker på någon tangent under 8 sekunder, sparas den föregående VIP-koden och kommer apparaten att lämna inställningen av VIP-koden automatiskt.

### 8.9.2 Kontroll av VIP-koden

### 8.10 Manövrering

När det kommer ett inkommande samtal och telefonsvararen är påslagen, kommer telefonsvararen att svara automatiskt efter antalet ringsignaler som ställts in. Om:

- du väljer meddelandetext 1, kommer telefonsvararen att spela upp meddelandet. Efter meddelandetexten hörs ett pip och kan den som ringer tala in ett meddelande (på högst 3 minuter).
- du väljer meddelandetext 2, kommer telefonsvararen att spela upp meddelandet. Efter pipet kommer linjen att brytas automatiskt! Det ges inte möjlighet att tala in ett meddelande!

OBS! Om den som ringer inte säger något på 8 sekunder under inspelningen bryts samtalet automatiskt!

### 8.11 Inspelning av memo

Butler 3055 kan användas till att spela in memon. Ett memo betraktas som ett inkommande meddelande som användaren kan lyssna av senare. Ett memo kan vara högst = 2 min långt.

- Tryck på stopptangenten för att avsluta inspelningen

#### 8.12 Att lyssna av inkommande meddelanden och memon

- En intern röst säger hur många meddelanden det finns (totalt) och hur många nya meddelanden du har (ännu ei avlyssnade).
- Meddelandena spelas upp i tur och ordning. Om det finns nya meddelanden spelas endast de nya meddelandena upp (ännu ej avlyssnade).
- Den interna rösten anger när och vilken dag vart och ett av meddelandena talades in



- När de spelas upp kan du:
  - Gå till början av det aktuella meddelandet genom att trycka 1 x på tangenten ◀
  - Gå till föregående meddelande genom att trycka två gånger på tangenten ◀
  - Avbryta uppspelningen genom att trycka på tangenten stopp
  - Avbryta uppspelningen genom att trycka på paustangenten **|▶** . Om du vill fortsätta att lyssna av meddelandet trycker du om igen på paustangenten **|▶** .
  - Gå till nästa meddelande genom att trycka på tangenten ▶▶

### 8.13 Att radera meddelanden

### 8.13.1 Att radera meddelande efter meddelande när de spelas upp

Starta uppspelningen av meddelandena på det sätt som beskrivs ovan

- När det meddelande spelas upp som du vill radera trycker du på X-knappen under 2 sekunder
- När meddelandet raderas talar den interna rösten om att så sker.
- Telefonsvararen börjar spela upp nästa meddelande

### 8.13.2 Radera alla meddelanden

Det är också möjligt att radera alla nya meddelanden på en gång. När detta sker raderas endast de meddelanden som du lyssnat av. Nya meddelanden raderas inte!

- Tryck på X-knappen under 2 sekunder
- Den interna rösten bekräftar att meddelandena raderats och talar om hur många nya (ännu ej avlyssnade) meddelanden det finns.

#### 8.14 Minnet är fullt

Om minnet är fullt blinkar lysdioden FULL. När telefonsvararen är påslagen och det kommer ett inkommande samtal spelar den automatiskt upp meddelandetext

2 (svarsfunktion utan möjlighet att lämna ett meddelande)!

När du lyssnar av meddelandena kommer den interna rösten säga att minnet är fullt och sedan spela upp meddelandena.

- · Radera alla meddelanden när du lyssnat av dem
- · Minnet är tomt igen

#### 8.15 Fjärrstyrning

Telefonsvararen kan endast manövreras från en telefon med tryckknappar (DTMF tonvalssystem).

- · Ring till telefonsvararen
- Telefonsvararen svarar, du hör meddelandetexten och ett pip.
- Knappa in din VIP-kod långsamt efter pipet (standardvärde 321)
- Telefonsvararen bekräftar koden med två korta pip
- Knappa in följande koder för att aktivera önskad funktion:

### a) Lyssna av meddelandena

Tryck "2" Lyssna av meddelandena. Telefonsvararen kommer att spela upp meddelandena När den spelar upp meddelandena har du följande valmöjligheter:

- Tryck "2" för att avbryta avlyssningen
- Tryck "2" för att fortsätta lyssna av meddelandet igen

### Butler 3055

- Trvck "3" för att gå till nästa meddelande
- Tryck "1 1" för att gå till föregående meddelande
- Tryck "1" för att upprepa det aktuella meddelandet
- Tryck "6" för att sluta lyssna av meddelandet
- Tryck "7" för att radera det aktuella meddelandet

### b) Att radera alla meddelanden du lyssnat av

När du lyssnat av alla meddelanden, tryck på "0" för att raderat de meddelanden du lyssnat av!

### c) Att spela upp meddelandetexten

Tryck "4" för att spela upp det aktuella meddelandet

### d) Inspelning av Meddelandetext

- Tryck på '9' för att välja välkomstmeddelande 1 eller op te nemen of druk op '3' om välkomstmeddelande 2 opname te starten
- Tryck på '5' för att starta inspelning
- Ett pip anger att inspelningen kan börja
- Tala in meddelandetexten
- Tryck "6" för att avsluta inspelningen

OBS! Inspelningen avbryts automatiskt efter ca 2 min.

### e) Att sätta på/stänga av telefonsvararen

- Tryck på "9" för att sätta på telefonsvararen
- Tryck på "8" för att stänga av telefonsvararen

### f) Avsluta fjärrstyrning

När du vill avsluta fjärrstyrningen, tryck på "6".

### 8.16 Att sätta på telefonsvararen på avstånd

Om telefonsvararen är avstängd, kan du också sätta på den på avstånd:

- Ring till telefonsvararen
- Telefonsvararen svarar automatiskt efter 10 ringsignaler och spelar upp utgående meddelande 2
- Knappa in VIP-koden (standard 321) långsamt efter meddelandet
- Tryck på knappen "9"
- Den interna rösten anger att telefonsvararen är påslagen
- Tryck "6" för att avsluta fjärrstyrningen



## 9 FELSÖKNING

TYP AV FEL	Möjlig orsak	Åtgärd	
Ingen display	Batterierna är urladdade	Kontrollera hur batterierna är	
isatta.			
		Ladda batterierna	
	Handenheten AV	Ändra handenheten till PÅ	
Ingen ton	Telefonsladden är inte ansluten	Kontrollera telefonsladdens	
_	ordentligt	anslutning	
	Linjen är upptagen av en	Vänta tills den andra	
	annan handenhet	handenheten lägger på.	
Ikonen y blinkar	Handenhet är utanför tillåten	Flytta handenheten	
'	räckvidd	närmare basenheten	
	Basenheten har ingen	Kontrollera strömanslutningen	
	strömtillförsel	till basenheten	
	Handenheten är inte registered	Registrera handenheten	
	till basenheten	till basenheten	
Basenhet eller	Ringvolymen är inställd på noll	Justera ringvolymen	
handenhet ringer inte	eller för låg nivå		
Ton finns men ingen	Uppringningssättet är fel inställt	Justera uppringningssättet	
kommunikation		(ton/puls)	
Det går inte att flytta	Intervalltiden är för kort	Ställ in enheten på Lång	
över ett samtal på PABX		intervalltid	
Telefonen reagerar inte Manipulationsfel		Ta bort batterierna och	
när man trycker på		sätt tillbaka dem igen	
knapparna			



### 10 TOPCOM GARANTI

- På denna utrustning är det 2 års garanti. Garantin gäller vid uppvisande av originalfaktura eller kvitto, under förutsättning att inköpsdatum och maskintyp står angivet.
- Under garantitiden utför Topcom gratis reparationer på apparater behäftade med fel som orsakats av material- eller tillverkningsfel. Topcom uppfyller efter eget godtycke skyldigheterna som dikteras i garantin genom att antingen reparera eller byta ut skadad utrustnino.
- Garantin omfattar inte fel och skador som orsakats av köparen eller av okvalificerad reparatör.
- Garantin omfattar inte skador som orsakats av okvalificerad behandling, och skador som orsakats av att andra än originaldelar eller tillbehör används, som inte rekommenderats av Topcom.
- Garantin omfattar inte skador som orsakats av yttre faktorer, såsom blixtar, vatten och eldsvåda. Garantin gäller inte heller om enhetsnumret på utrustningen har ändrats, tagits bort eller blivit oläslig.

OBS! Glöm inte att bifoga ditt inköpskvitto om du returnerar utrustningen.

### 11 TEKNISK INFORMATION

• Standard: DECT ( **D**igital **E**nhanced **C**ordless **T**elecommunications )

GAP (Generic Access Profile)
Frekvens: 1880 MHZ till 1900 MHz
Antal kanaler: 120 duplexkanaler

Modulering: GFSKRöstkodning: 32 kbit/sek

Emissionsförmåga:
 10 mW ( medel per kanal )

Räckvidd:
 300 m utomhus /50 m maximalt inomhus

• Basenhetens strömförsörining: 220 V / 50 Hz för basenheten

Handenhetens batterier: 2 interna batterierna AAA, NiMh 600mAh

Handenhets arbetstid:
 100 timmar i standbyläge

Taltid: 8 timmar
 Laddningstid: 6-8 timmar
 Normaltemperatur: +5 °C till +45 °C
 Uppringningssätt: Puls/ton





### Sikkerhedsanvisninger

- Brug kun den adapter, som f
  ølger med. Brug ingen andre opladere, da akkumulatorens celler ellers kan beskadiges.
- Indsæt kun genopladelige akkumulatorer af samme type.
   Ikke-genopladelige batterier må ikke bruges under nogen omstændigheder.
   Genopladelige akkumulatorer skal sættes i med korrekt polaritet (henvisningsskilt er placeret i den mobile dels akkumulatorfag).
- Rør ikke ved lade- eller stikkontakterne med spidse eller metalliske genstande.
- Funktionen af medicinske apparater kan påvirkes.
- Den mobile del kan forårsage en ubehagelig summelyd i høreapparater.
- Basisstationen må ikke opstilles i fugtige lokaler og ikke mindre end 1,5 m fra vandhaner o.lign. Den mobile del må ikke komme i kontakt med vand.
- Telefonen må ikke anvendes i områder med eksplosionsfare.
- Akkumulatorer og telefonen skal bortskaffes på miljøvenlig måde.
- Da der ikke kan ringes fra dette apparat i tilfælde af strømsvigt, bør De i nødstilfælde bruge en telefon, som er uafhængig af elnettet, f.eks. en mobiltelefon.

### Rengøring

Tør telefonen af med en lidt fugtig klud eller en antistatisk klud. Brug aldrig rengøringsmidler eller aggressive opløsningsmidler.

# Butler 3055

1 2		ALLATION ER/LED	43 44
3	DISPI	LAY (LCD)	46
4	BETJI	ENING	47
		dstilling af sprog	47
	4.2 H	åndsætbetjening	47
		4.2.1 Eksterne opkald	47
		4.2.2 Indtastning af nummer	47
		4.2.3 Genopkald til det sidst kaldte nummer	48
		4.2.4 Genopkald til et af de 5 sidst kaldte numre	48
		4.2.5 Opkald til et programmeret nummer fra telefonbogen	48
		4.2.6 Internt opkald: Opkald til et andet håndsæt	48
	4.3	Modtagelse af opkald	48
		4.3.1 Modtagelse af et eksternt opkald	48
		4.3.2 Modtagelse af et internt opkald	49
		4.3.3 Modtagelse af et eksternt opkald under et internt opkald	49
	4.4	Aktivering/deaktivering af den håndfri funktion	49 49
	4.5	Tilslutning af hovedsæt	50 50
	4.6 4.7	Omstilling af et opkald til et andet håndsæt Advarslen "udenfor område"	50
	4.7	Indstilling af højttalerens lydstyrke	50
	4.9	Visning af nøjkaldets varighed på displayet	50
		Deaktivering af mikrofonen (mute)	50
		Pausetasten	51
		Konferenceopkald (to interne DECT-håndsæt og et eksternt opkald)	51
		Lokalisering af et forlagt håndsæt (paging)	51
		Anvendelse af det alfanumeriske tastatur	51
		Telefonbogen	52
		4.15.1 Tilføjelse af et nummer og et navn til telefonbogen	52
		4.15.2 Opslag af et nummer i telefonbogen	52
		4.15.3 Ændring af et navn eller et nummer i telefonbogen	53
		4.15.4 Sletning af et navn og et nummer fra telefonbogen	53
	4.16	Tænde/slukke for håndsættet	53
		4.16.1 Slukke for håndsættet	53
		4.16.2 Tænde for håndsættet	53
	4.17	Indstilling af ringesignalets lydstyrke for håndsættet	54
		4.17.1 Indstilling af ringesignalet for eksterne opkald (0-9)	54
		4.17.2 Indstilling af ringesignalet for interne opkald (1-9)	54
	4.18	Indstilling af ringemelodien for håndsættet	54
		4.18.1 Indstilling af en ringemelodi for eksterne opkald (1-9)	54
		4.18.2 Indstilling af en ringemelodi for interne opkald (1-9)	55
		Indstilling af basisens ringestyrke	55
		Låsning af tastaturet	55
		Aktivering/deaktivering af tastaturtone	56
		R-tasten (flash)	56
		Ændring af PIN-koden	56
	4.24	Tilmelding af et håndsæt til baseenhederne Butler 1000, 1010, 1210, 2405, 2410,	57
	4 25	2450, 2455, 30xx	FC
		Tilmelding af et Butler 3055 håndsæt til en anden basisenhed (andet mærke/anden model) Registrering af TOPCOM Butler 300 DECT GAP hovedsæt	58 58
		Ophavolse of tilmoldingen of et håndsat til en hassenhed	58

## Butler 3055

9		FINDING AMATIONSRET	72 73
_		Tænd for telefonsvareren på afstand	72
		Fjernbetjening	71
		Fuld hukommelse	70
		8.13.2 Sletning af alle beskeder	70
		8.13.1 Sletning af besked per besked under afspilning	70
	8.13	Sletning af beskeder	70
		Aflytning af de indtalte beskeder og memoer	70
	8.11	Indspilning af memo-tekst	70
	8.10	Betjening	69
		8.9.2 Kontrol af VIP-kode	69
		8.9.1 Ændring af Vip-kode	69
	8.9	Programmering af VIP-kode	69
	8.8	Kontrol af dato/tid	69
	8.7	Indstilling af dato og tid	68
	8.6	3 3	68
	8.5	Indstilling af ringetone	68
	8.4	Sluk/tænd for telefonsvareren	67
		8.3.4 Sletning af udgående besked	67
		8.3.3 Valg af besked	67
		8.3.2 Kontrol af udgående besked	67
	٠.٠	8.3.1 Indspilning af udgående besked (1 eller 2)	67
	8.3	Udgående beskeder	67
	8.2	Tastaturets funktioner	66
J.	8.1	LED-display	66
8.		matisk Telefonsvarer	65
	7.4 7.5	Indstilling af centralens flashtid.	65
	7.3 7.4	Indstilling af centralens opkaldsmode Viderestilling af opkald fra central til håndsæt	65
	7.2	J,	65 65
	7.1	Foretag et opkald	65
7		ralopkaldsbetjening	65
6		e Mail-indikator	64
_		5.5.2 Sletning af alle numre	64
		5.5.1 Sletning af ét nummer	64
	5.5	Sletning af numre fra opkaldslisten	64
		Lagring af et nummer fra opkaldslisten i telefonbogen	64
	5.3	The state of the s	64
	5.2	Opkaldslisten	63
	5.1	Indstilling af dato og tid	63
5	NUM	IMERVISNING/CLIP	62
		Indstilling af håndsættets opkaldsmode	62
	4.32	Komplet gen-initialisering af telefonen	61
	4.31	Standardindstillinger (nulstilling af parametre)	61
		4.30.2 Aktivering/deaktivering af funktionen direkte opkald	61
		4.30.1 Programmering af et nummer for direkte opkald	60
		Direkte opkald	60
	4 29	Spærring af udgående opkald	60
		4.28.2 Manuelt valg	59
	4.20	4.28.1 Automatisk valg	59
	4 28	Valg af baseenhed	59

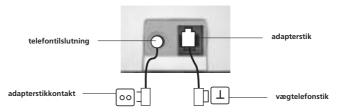


### 1 INSTALLATION

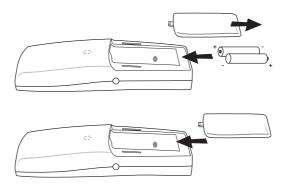
Inden De bruger telefonen første gang, skal De kontrollere, at batteriet har været til opladning i mindst 20 timer. Hvis De ikke gør dette, vil telefonen ikke fungere optimalt og batterierne bliver hurtigt dårlige.

Telefonen installeres på følgende måde:

- Sæt den ene ende af adapteren ind i stikket i telefonens bund og den anden ende af adapteren ind i stikkontakten.
- Tilslut den ene ende af telefonledningen til telefonen i bunden og den anden ende i væg-telefonstikket. Bemærk at når du skifter batterier bør telefonstikket være taget ud af væg-telefonstikket.



- Åbn batterirummet (se nedenfor).
- Sæt batteriet ind i batterirummet og tilslut batteristikket til håndsættet.
- · Luk batterirummet.
- Lad håndsættet stå på baseenheden i 20 timer. Linie-/opladningsindikatoren rich (LED) på baseenheden tændes.





## Butler 3055

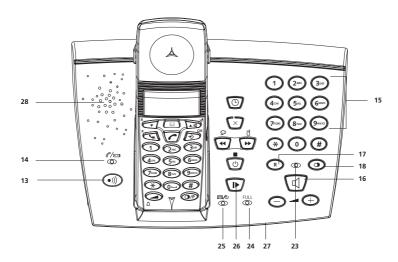
### Batteriindikator:

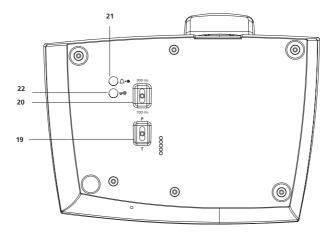
- Batteriet er helt opladet.
- Batteriet et halvtomt (50%).
- • Batteriet er næsten tomt. Hvis batteriet næsten er tomt, vil De høre advarselssignaler, og batterisymbolet □på displayet blinker.

### 2 TASTER/LED

Н	ANDSET	BA	SE
1	Display	13	Base
2	Linie-tast 🖚	14	Paging-tast •))
3	Op/håndfri-tast ▲ /ʧ	15	Linie-/opladningsindikator <b>⊄</b> (LED)
4	Programmeringstast ◆	16	Centralopkaldtaster
5	Telefonbogstast 🕮	17	Linie/Håndfri centralopkaldtast ₵
6	Genopkalds-/pausetast <b>→</b> /P	18	Flash-tast R
7	Mikrofon	19	Genopkaldstast <b>⊙</b>
8	Lydstyrke-/ringesignaltast <b>→</b> /△	20	Tone/puls-kontakt
9	Alfanumeriske taster	21	Flashtidkontakt
10	Slette-/mute-tast ♥	22	Indstillingstast til antal ring △••
11	Ned/R-tast (flash) ▼/R	23	VIP-kodetast ₩®
12	Tilslutning af hovedsæt	24	LED til håndfri centralopkald
		25	LED til hukommelse fuld
		26	LED til beskeder/telefonsvarer
		27	Telefonsvarertast
		28	Mikrofon
		29	Højttaler
	5 11 10 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0	1 3 4 2 9	12

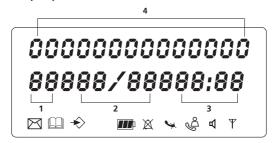








## 3 DISPLAY (LCD)



- 1 Antal modtagne opkald
- 2 Dato (dag/måned) for modtagne opkald
- 3 Tid (timer:minutter) for modtagne opkald
- 4 Oplysninger om opkald
- 5 Symboldisplay (Ψ):
  - dette symbol betyder, at håndsættet befinder sig inden for baseenhedens område.
  - når dette symbol begynder at blinke, betyder det, at De er udenfor baseenhedens område. Gå tættere på baseenheden, således at forbindelsen mellem baseenheden og håndsættet kan reetableres.
- 5 Symboldisplay (&):
  - dette symbol betyder, at telefonen har modtaget opkald, som automatisk gemmes i opkaldslisten.
- 7 Symboldisplay (♥x):
  - dette symbol betyder, at mute-funktionen er aktiveret; mikrofonen er slået fra under en samtale.
- 8 Symboldisplay ( ):
  - dette symbol vises på displayet, når man foretager eller modtager et opkald.
- 9 Symboldisplay (X):
  - dette symbol betyder, at ringesignalet er slået fra. Telefonen ringer ikke, hvis man får et opkald. Telefonen ringer dog, hvis man får et internt opkald.
- 10 Symboldisplay ( ):
  - dette symbol er batteriindikatoren.
- 11 Symboldisplay (♣):
  - dette symbol betyder, at De er i menuen.
- 12 Symboldisplay (□):
  - dette symbol vises, når De bladrer i numrene i telefonbogen.
- 13 Symboldisplay (☒):
  - dette symbol vises, hvis De har fået en voice mail-besked (se kapitel 6).
- 14 Symboldisplay (♥):
  - dette symbol betyder, at den håndfri funktion er aktiveret. De kan nu tale uden at løfte håndsættet



 Blinker, når centralopkald er aktiveret. De kan ikke optage linien med håndsættet, når centralopkald er aktiveret!

### 4 BETJENING

### 4.1 Indstilling af sprog

Telefonen er forsynet med 5 displaysprog; se displaysprogene på emballagen.

Sproget indstilles på følgende måde:

- Tryk på programmeringstasten ⇒.
- Tryk gentagne gange på tasten Op eller Ned ▲▼ indtil "INDSTIL" (SETTING) vises på displayet.
- Trvk på programmeringstasten ♣.
- "SPROG" (LANGUAGE) vises på displayet.
- Tryk på programmeringstasten 👈.
- Sprogindstillingen vises på displayet.
- Tryk gentagne gange på tasten Op eller Ned ▲▼ ofor at vælge det sprog, De gerne vil bruge.
- Tryk på programmeringstasten ⇒ når det ønskede sprog vises på displayet, for at bekræfte
  Deres valg, eller tryk gentagne gange på slette-/mute-tasten ➡ for at gå ud af menuen.

## 4.2 Håndsætbetjening

!!! Centralopkaldbetjening er ikke muligt, ved eksterne opkald med håndsættet!!!

## 4.2.1 Eksterne opkald

- Trvk på linietasten .
- De hører klar-tonen, Indtast det telefonnummer. De vil ringe op til.
- Nummeret vises på displayet og ringes op.
- Tryk på linietasten 
  for at lægge på, når De er færdig med samtalen, eller læg håndsættet tilbage i baseenheden.

## 4.2.2 Indtastning af nummer

- Indtast det telefonnummer, De vil ringe op til. De kan rette nummeret ved at trykke på slette-/mute-tasten
- Tryk på linietasten .
- Nummeret ringes op automatisk.
- Tryk på linietasten for at lægge på, når De er færdig med samtalen, eller læg håndsættet tilbage i baseenheden.



### 4.2.3 Genopkald til det sidst kaldte nummer

- Tryk på linietasten 🚗.
- · De hører klartonen.
- Tryk på genopkaldstasten T. De har ringet til sidst, kaldes automatisk, uden at De skal indtaste nummeret igen.

## 4.2.4 Genopkald til et af de 5 sidst kaldte numre

- Tryk på genopkaldstasten Tryk på genopkaldstasten pe har ringet til sidst, vises på displayet. Hvis De vil ringe til et af de andre 5 numre, der har ringet til sidst, skal De trykke på genopkaldstasten nogle gange, indtil det ønskede nummer vises på displayet.
- Tryk på linietasten 🚗.
- Det nummer, der vises på displayet, kaldes automatisk, uden at De skal indtaste nummeret igen.

## 4.2.5 Opkald til et programmeret nummer fra telefonbogen

Telefonen er forsynet med en telefonbog, i hvilken De kan programmere og gemme telefonnumrene fra modtagne opkald sammen med et navn. Gør følgende, hvis De vil ringe til et nummer fra telefonbogen:

- Tryk på telefonbogstasten 📖. Det første nummer i telefonbogen vises på displayet.
- Tryk gentagne gange på tasten Op eller Ned ▲▼ for at vælge det telefonnummer, De gerne vil ringe til.
- Trvk på linietasten .
- Det nummer, der vises på displayet, kaldes automatisk, uden at De skal indtaste nummeret igen.
- Tryk på linietasten 
  for at lægge på, når De er færdig med samtalen, eller læg håndsættet tilbage i baseenheden.

### 4.2.6 Internt opkald: Opkald til et andet håndsæt

Denne funktion fungerer kun, hvis flere håndsæt er tilmeldt baseenhed 1.

- Tryk på programmeringstasten 🖘.
- Tryk gentagne gange på tasten Op eller Ned ▲ ▼ indtil "INTERN"(INTERCOM) vises på displayet.
- Tryk på programmeringstasten ♠.
- 'INT' vises på displayet.
- Indtast nummeret på det håndsæt, De vil ringe til.
- Tryk på linietasten ←, for at lægge på, når De er færdig med samtalen, eller læg håndsættet tilbage i baseenheden.

## 4.3 Modtagelse af opkald

### 4.3.1 Modtagelse af et eksternt opkald

- Alle tilmeldte håndsæt ringer, når De får et opkald.
- Opkaldssymbolet blinker på displayet.



- Den kaldendes telefonnummer vises på displayet, hvis De har abonneret på tjenesten nummervisning (Vis Nummer / CLIP). Henvend Dem til Deres telefonselskab for yderligere oplysninger. Navnet på den opkaldende vises også på displayet, hvis:
  - navnet er programmeret i telefonbogen eller
  - netværket sender navnet sammen med telefonnummeret (pt ikke i Danmark idet det kræver FSK signalering, hvor der i Danmark anvendes DTMF)
- Tryk på linietasten 🖚 for at acceptere det eksterne opkald.
- Under samtalen vises 'EXT' og symbolet \_ på displayet. Opkaldstimeren begynder at tælle.
- Tryk på linietasten 
  for at lægge på, når De er færdig med samtalen, eller læg håndsættet tilbage i baseenheden.

## 4.3.2 Modtagelse af et internt opkald

Denne funktion fungerer kun, hvis flere håndsæt er tilmeldt baseenhed 1.

- · Håndsættet ringer.
- 'INT' og nummeret på det håndsæt, der ringes fra, vises på displayet. Opkaldssymbolet blinker på displayet.
- Tryk på linietasten 
   for at acceptere det interne opkald.
- Under samtalen vises 'INT', nummeret på den opkaldendes håndsæt og symbolet på displayet. Opkaldstimeren begynder at tælle.
- Tryk på linietasten 
  for at lægge på, når De er færdig med samtalen, eller læg håndsættet tilbage i baseenheden.

## 4.3.3 Modtagelse af et eksternt opkald under et internt opkald

Hvis De får et eksternt opkald under et internt opkald, høres der en banke på-tone (dobbelt bip) på de to håndsæt, der bruges til det interne opkald.

- Tryk to gange på linietasten 🖚 for at acceptere det eksterne opkald.
- Tryk på linietasten , for at lægge på, når De er færdig med samtalen, eller læg håndsættet tilbage i baseenheden.

## 4.4 Aktivering/deaktivering af den håndfri funktion

Denne funktion giver Dem mulighed for at kommunikere uden at løfte håndsættet. Tryk på tasten Op/håndfri 🔺 /ttl for at aktivere den håndfri funktion, mens De bruger telefonen. Tryk på den samme knap igen for at deaktivere den håndfri funktion.

**Bemærk:** Tryk på lydstyrkeknappen **d** for at ændre lydstyrken, når De fører en samtale med den håndfri funktion.

OBS! Hvis De anvender den håndfri funktion i lang tid, aflades batterierne hurtigt!

### 4.5 Tilslutning af hovedsæt

Du kan tilslutte et hovedsæt med et 3-polet 2,5 mm jackstik i håndsættets højre side. Når hovedsættet et tilsluttet, hører man musik og tale kun over hovedsættet. Lyden fra hovedsættets mikrofon kan stadig afbrydes med Mute-tasten. Den håndfri højttaler kan stadig aktiveres ved at trykke på håndfri-tasten 🗓.



## 4.6 Omstilling af et opkald til et andet håndsæt

- De har et eksternt opkald på linien.
- Tryk på programmeringstasten ⇒.
- "INTERN" (INTERCOM) vises på displayet.
- Trvk på programmeringstasten →.
- Det eksterne opkald venter nu.
- 'INT' vises på displayet.
- Indtast nummeret på det håndsæt, De vil omstille opkaldet til.
- Hvis det kaldte håndsæt svarer, kan De føre en intern samtale. Tryk på linietasten 
  for at
  omstille det eksterne opkald.
- Hvis det kaldte håndsæt ikke svarer, skal De trykke på tasten Ned ▼ for at tale med den eksterne opkaldende igen.

### 4.7 Advarslen "udenfor område"

Hvis håndsættet er udenfor baseenhedens område, lyder der et advarselssignal.

- "SOGER" (SEARCHING) vises på displayet, og symbolet ♥ blinker på displayet.
- · Gå tættere på baseenheden.
- Så snart De er tilbage i baseenhedens område, lyder der et signal, og symbolet φ holder op at blinke.

## 4.8 Indstilling af højttalerens lydstyrke

Under et opkald kan De ændre lydstyrken på følgende måde:

- Det lydstyrkeniveau, der er indstillet i øjeblikket, vises på displayet.
- Brug ciffertasterne til at indstille det ønskede niveau (1-5).
- Tryk på lydstyrke-/ringesignaltasten —/ Δ for at bekræfte Deres valg.

**Bemærk:** De har 8 sekunder til at indstille den ønskede lydstyrke. Ellers går telefonen tilbage til standbytilstand, og lydstyrken ændres ikke.

## 4.9 Visning af opkaldets varighed på displayet

Så snart De trykker på linietasten , vises samtalens varighed på displayet (minutter-sekunder). F.eks. "01-20" for 1 minut og 20 sekunder.

Samtalens varighed bliver ved med stå på displayet i 5 sekunder efter hvert opkald.

## 4.10 Deaktivering af mikrofonen (mute)

De kan slå mikrofonen fra under en samtale ved at trykke på slette-/mute-tasten Derefter kan De tale frit, uden at den opkaldende kan høre Dem.

- Tryk på slette-/mute-tasten 🛶 for at slå mikrofonen fra.
- Symbolet 'X' vises på displayet(🛶).
- Tryk på slette-/mute-tasten vigen, hvis De vil genoptage samtalen.
- Symbolet 'X' forsvinder fra displayet (♥). Personen, De taler med, kan høre Dem igen.



### 4.11 Pausetasten

Hvis De indtaster et telefonnummer og gerne vil tilføje en pause til dette nummer, kan De trykke på pausetasten  $\odot$  på det ønskede sted i nummeret.

Når De ringer til dette nummer, tages pausen (3 sekunder) med automatisk.

## 4.12 Konferenceopkald (to interne DECT-håndsæt og et eksternt opkald)

De kan føre en telefonsamtale med en intern og en ekstern deltager samtidigt.

- Tryk på programmeringstasten → mens De fører en ekstern samtale.
- "INTERN" (INTERCOM) vises på displayet.
- Tryk på programmeringstasten 🚓.
- Det eksterne opkald venter nu.
- 'INT' vises på displayet.
- Indtast nummeret på det håndsæt, De gerne vil tage med i samtalen.
- Tryk på tasten '#' i tre sekunder, når det kaldte håndsæt syarer.
- "KONFERENCE" (CONFERENCE) vises på displayet.
- De er nu forbundet med en ekstern og en intern deltager (konferenceopkald).

### 4.13 Lokalisering af et forlagt håndsæt (paging)

Tryk kort på paging-tasten → på baseenheden, hvis De ikke kan finde håndsættet. Alle håndsæt, som er tilmeldt baseenheden, udsender et kort signal, så De kan finde det forlagte håndsæt. Tryk kort på linietasten ← på håndsættet for at stoppe signalet.

## 4.14 Anvendelse af det alfanumeriske tastatur

Brug det alfanumeriske tastatur til at indtaste tekst. Tryk på den tilsvarende tast for at vælge et bogstav. Hvis De f.eks. trykker på den alfanumeriske tast '5', vises det første tegn (j) på displayet. Tryk gentagne gange for at vælge andre tegn fra denne tast.

Tryk to gange på tasten '2' for at vælge bogstavet 'B'. Hvis De vil vælge 'A' og 'B' efter hinanden, skal De først trykke på tasten '2' én gang for at vælge 'A', vente i 2 sekunder, indtil markøren bevæger sig til den næste position, og derefter trykke på tasten '2' to gange for at vælge 'B'.

De kan slette tegn, der er indtastet forkert, ved hjælp af slettetasten ←. Tegnet foran markøren slettes. De kan flytte markøren ved at trykke på tasterne Op og Ned ▲▼.



## Tegn, der er til rådighed

Tryk på de korrekte taster for at få de følgende tegn:

Tast	Første	Andet	Tredje	Fjerde	Femte
	tryk	tryk	tryk	tryk	tryk
1	+	-	/	1	
2	Α	В	С	2	
3	D	E	F	3	
4	G	Н	I	4	
5	J	K	L	5	
6	М	N	0	6	
7	P	Q	R	S	7
8	T	U	V	8	
9	W	Х	Υ	Z	9
0	Mellemrum	0			

## 4.15 Telefonbogen

### 4.15.1 Tilføjelse af et nummer og et navn til telefonbogen

- Tryk på programmeringstasten ♦.
- Tryk gentagne gange på tasten Op eller Ned ▲▼ indtil "TELEFONBOG"(PHONE BOOK) vises på displayet.
- Tryk på programmeringstasten 🔷.
- "SOGER" (SEARCH) vises på displayet.
- Tryk gentagne gange på tasten Op eller Ned ▲▼ indtil "NY" (ADD NEW) vises på displayet.
- Tryk på programmeringstasten ♣.
- "NAVN" (NAME) vises på displayet.
- Indtast navnet ved hjælp af de alfanumeriske taster.
- Tryk på programmeringstasten →.
   Indtast telefonnummeret ved hiæln
- Indtast telefonnummeret ved hjælp af de alfanumeriske taster.
- Tryk på programmeringstasten ♦.
- De hører et langt bip. Navnet og nummeret er gemt i telefonbogen.

### 4.15.2 Opslag af et nummer i telefonbogen

- Tryk på programmeringstasten ♣.
- Tryk gentagne gange på tasten Op eller Ned ▲▼ indtil "TELEFONBOG" (PHONE BOOK) vises på displayet.
- Tryk på programmeringstasten →.
- "SOGER" (SEARCH) vises på displayet.
- Tryk på programmeringstasten ♣.
- Indtast det første bogstav i det navn, De vil slå op.
- Tryk på programmeringstasten ♣.
- Det første navn, der svarer til det indtastede bogstav, vises på displayet.
- Tryk på tasten Op eller Ned ▲▼ for at finde andre numre i telefonbogen.
- Når det ønskede nummer vises på displayet, ringes der automatisk til dette nummer, hvis De trykker på linietasten

# TOPCOM Butler 3055

## 4.15.3 Ændring af et navn eller et nummer i telefonbogen

- Tryk på programmeringstasten ♣.
- Tryk gentagne gange på tasten Op eller Ned ▲▼ indtil "TELEFONBOG" (PHONE BOOK) vises på displayet.
- Trvk på programmeringstasten →.
- "SOGER" (SEARCH) vises på displayet.
- Tryk gentagne gange på tasten Op eller Ned ▲▼, indtil "RET" (EDIT) vises på displayet.
- Trvk på programmeringstasten →.
- Det første nummer i telefonbogen vises på displayet.
- Tryk på tasten Op eller Ned ▲▼ indtil det ønskede nummer vises på displayet.
- Tryk på programmeringstasten som for at ændre det valgte nummer, som er gemt i hukommelsen.
- Tryk på slettetasten for at slette hvert bogstav i navnet, og brug det alfanumeriske tastatur til at indtaste det korrekte navn.
- Tryk på programmeringstasten ♣.
- Tryk på slettetasten for at slette hvert tal i nummeret, og brug det alfanumeriske tastatur til at indtaste det korrekte tal.
- Tryk på programmeringstasten 🚸 for at gemme ændringerne.

### 4.15.4 Sletning af et navn og et nummer fra telefonbogen

- Tryk på programmeringstasten 🚓.
- Tryk gentagne gange på tasten Op eller Ned ▲▼, indtil "TELEFONBOG" (PHONE BOOK) vises på displayet.
- Tryk på programmeringstasten 🚓.
- "SOGER" (SEARCH) vises på displayet.
- Tryk gentagne gange på tasten Op eller Ned ▲▼ indtil "SLET" (DELETE) vises på displayet.
- Tryk på programmeringstasten ♣.
- Det første nummer i telefonbogen vises på displayet.
- Tryk på tasten Op eller Ned ▲▼ indtil det nummer, De vil slette, vises på displayet.
- Tryk på slettetasten 🛶 .
- "SLETTE?" (DELETE ?) vises på displayet.
- Tryk på programmeringstasten for at bekræfte, at De vil slette nummeret.

### 4.16 Tænde/slukke for håndsættet

## 4.16.1 Slukke for håndsættet

Håndsættet er tændt.

- Tryk på programmeringstasten ♣.
- Tryk gentagne gange på tasten Op eller Ned ▲▼ indtil "SLUK" (POWER OFF) vises på displayet
- Tryk på programmeringstasten ◆. Telefonen slukkes. De kan hverken ringe op eller modtage opkald.

**Bemærk:** Tryk på slette-/mute-tasten ♥, hvis De vil forlade menuen uden at slukke for håndsættet.

### 4.16.2 Tænde for håndsættet

Håndsættet er slukket.

Tryk på programmeringstasten →. Telefonen tændes.



## 4.17 Indstilling af ringesignalets lydstyrke for håndsættet

Hvis De vil, kan De ændre ringesignalets lydstyrke for indgående opkald. Der er 10 niveauer. De kan indstille ringesignalets lydstyrke for interne og eksterne opkald separat, så De kan høre en forskel. Hvis De vælger niveau '0', vises symbolet κ β på displayet, og De kan ikke længere høre telefonen ringe, når De får et eksternt opkald (De hører stadig ringesignalet ved interne opkald). Niveau '9' er det højeste niveau. Telefonen er som standard indstillet til niveau '5'.

## 4.17.1 Indstilling af ringesignalet for eksterne opkald (0-9)

- Tryk på programmeringstasten ♣.
- Tryk gentagne gange på tasten Op eller Ned ▲▼, indtil "RINGETONE" (RING SEL) vises på displayet.
- Tryk på programmeringstasten ♣.
- "EKSTERN" (EXTERNAL) vises på displayet.
- Tryk på programmeringstasten ♣.
- Tryk gentagne gange på tasten Op eller Ned ▲▼ indtil "VOLUMEN" (VOLUME) vises på displayet.
- Tryk på programmeringstasten →.
- Det aktuelle lydstyrkeniveau vises på displayet.
- Indtast et tal mellem 0 og 9 ved hjælp af taltastaturet for at vælge den ønskede lydstyrke for ringesignalet.
- Tryk på programmeringstasten → for at bekræfte Deres valg.

## 4.17.2 Indstilling af ringesignalet for interne opkald (1-9)

- Tryk på programmeringstasten -.
- Tryk gentagne gange på tasten Op eller Ned ▲ ▼, indtil "RINGETONE" (RING SEL) vises på displayet.
- Tryk på programmeringstasten ♣.
- "EKSTERN" (EXTERNAL) vises på displayet.
- Tryk gentagne gange på tasten Op eller Ned ▲▼ indtil "INTERN" (INTERNAL) vises på displayet.
- Tryk på programmeringstasten ♣.
- Tryk gentagne gange på tasten Op eller Ned ▲▼, indtil "VOLUMEN" (VOLUME) vises på displayet.
- Tryk på programmeringstasten 🚓.
- Det aktuelle lydstyrkeniveau vises på displayet.
- Indtast et tal mellem 1 og 9 ved hjælp af taltastaturet for at vælge den ønskede lydstyrke for ringesignalet.
- Tryk på programmeringstasten → for at bekræfte Deres valg.

### 4.18 Indstilling af ringemelodien for håndsættet

Hvis De vil, kan De ændre ringemelodien for indgående opkald. Der kan vælges mellem 9 ringemelodier (1-9). Telefonen er som standard indstillet til melodi '5'

## 4.18.1 Indstilling af en ringemelodi for eksterne opkald (1-9)

- Tryk på programmeringstasten →.
- Tryk gentagne gange på tasten Op eller Ned ▲▼ indtil "RINGETONE" (RING SEL) vises på displayet.

### Butler 3055

- Tryk på programmeringstasten +>.
- "EKSTERN" (EXTERNAL) vises på displayet.
- Tryk på programmeringstasten →.
- "MELODI" (MELODIES) vises på displayet.
- Tryk på programmeringstasten →.
- Den aktuelle ringemelodi vises på displayet.
- Indtast et tal mellem 1 og 9 ved hjælp af taltastaturet for at vælge den ønskede ringemelodi.
- Tryk på programmeringstasten 🗞 for at bekræfte Deres valg.

## 4.18.2 Indstilling af en ringemelodi for interne opkald (1-9)

- Tryk på programmeringstasten ♣.
- Tryk gentagne gange på tasten Op eller Ned ▲▼, indtil "RINGETONE" (RING SEL) vises på displayet.
- Tryk på programmeringstasten ♣.
- "EKSTERN" (EXTERNAL) vises på displayet.
- Tryk gentagne gange på tasten Op eller Ned ▲▼, indtil "INTERN" (INTERNAL) vises på displayet.
- Tryk på programmeringstasten ♣.
- "MELODI" (MELODIES) vises på displayet.
- Tryk på programmeringstasten ◆.
- Den aktuelle ringemelodi vises på displayet.
- Indtast et tal mellem 1 og 9 ved hjælp af taltastaturet for at vælge den ønskede ringemelodi.
- Tryk på programmeringstasten 🕏 for at bekræfte Deres valg.

## 4.19 Indstilling af basisens ringestyrke

På Butler 2455 kan du ændre lydstyrken på basens ringesignal.

- Basen ringer.
- Tryk på volume tasten 🚅 på basen for at indstille den ønskede ringestyrke.

## 4.20 Låsning af tastaturet

Hvis De låser det alfanumeriske tastatur, er det ikke muligt at indtaste et telefonnummer. Kun programmeringstasten ♦ kan stadig bruges. "TAST LAST" (KEY LOCKED) vises på displayet.

- Tryk på programmeringstasten →.
- Tryk gentagne gange på tasten Op eller Ned ▲▼ indtil "TASTATUR" (KEY SETUP) vises på displayet.
- Tryk på programmeringstasten ♣.
- · "BLOK TAST" (KEY LOCK) vises på displayet.
- Tryk på programmeringstasten ♣.
- Den aktuelle status for tastaturet vises på displayet.
  - "LAS" (LOCK): tastaturet er låst
  - "LAS OP" (UNLOCK): tastaturet er ikke låst
- Tryk på tasten Op eller Ned ▲▼ for at vælge.
- Tryk på programmeringstasten 🚓 for at bekræfte Deres valg.



### 4.21 Aktivering/deaktivering af tastaturtone

De kan indstille telefonen sådan, at der ikke høres nogen lyd, når De trykker på en tast.

- Tryk på programmeringstasten ♣.
- Tryk gentagne gange på tasten Op eller Ned ▲▼, indtil "TASTATUR" (KEY SETUP) vises på displayet.
- Tryk på programmeringstasten ♣.
- Tryk gentagne gange på tasten Op eller Ned ▲▼, indtil "TAST LYD" (KEY CLICK) vises på displayet.
- Tryk på programmeringstasten →.
- Den aktuelle status for tastaturet vises på displayet.
  - "LYD TIL (CLICK ON): slå tastaturtone til
  - "LYD FRA" (CLICK OFF): slå tastaturtone fra
- Tryk på tasten Op eller Ned ▲▼ for at vælge.
- Tryk på programmeringstasten 💠 for at bekræfte Deres valg.

### 4.22 R-tasten (flash)

Tryk på flash-tasten 'R' for at bruge bestemte tjenester som "banke på" (hvis Deres telefonselskab tilbyder denne funktion) eller for at omstille opkald, hvis De bruger et omstillingsanlæg (PABX). Flash-tasten 'R' afbryder linien i et øjeblik. De kan indstille flash-tiden til 100 ms eller 300 ms. Den er som standard indstillet til 100 ms! Hvis Deres system imidlertid har brug for en længere flash-tid, kan De gøre følgende:

- Tryk på programmeringstasten 🚓.
- Tryk gentagne gange på tasten Op eller Ned ▲▼, indtil "INDSTIL" (SETTING) vises på displayet.
- Tryk på programmeringstasten ◆.
- $\bullet \ \ \, \text{Tryk gentagne gange på tasten Op eller Ned} \, \, \blacktriangle \, \blacktriangledown \, , \, \text{indtil "FLASH" (RECALL) vises på displayet}.$
- Tryk på programmeringstasten ♣.
- Tryk gentagne gange på tasten Op eller Ned ▲▼ for at vælge flash-tiden:
  - "KORT" (SHORT) = 100 ms
  - "LANG" (LONG) = 300 ms
- Tryk på programmeringstasten → for at bekræfte Deres valg.

Pas på: Den indstillede flashtid på håndsættet er uafhængigt af centralen. Der henvises til §7.5 for indstilling af centralflashtid.

## 4.23 Ændring af PIN-koden

Bestemte funktioner er kun til rådighed, hvis De kender telefonens PIN-kode. Ved hjælp af denne hemmelige kode vises der indstillinger, som kun De kan ændre. PIN-koden er fircifret. Standardindstillingen for PIN-koden er '0000'. Gør følgende, hvis De vil ændre standard-PIN-koden og indstille Deres egen kode:

- Tryk på programmeringstasten ◆.
- Tryk gentagne gange på tasten Op eller Ned ▲▼ indtil "INDSTIL" (SETTING) vises på displayet.
- Trvk på programmeringstasten →.
- Tryk gentagne gange på tasten Op eller Ned ▲▼ indtil "PIN" (PIN CODE) vises på displayet.
- Tryk på programmeringstasten ♣.
- "PIN" (OLD CODE) vises på displayet.

# TOPCOM Butler 3055

- Indtast den gamle PIN-kode med taltasterne.
- Tryk på programmeringstasten ♣.
- "NY PIN" (NEW CODE) vises på displayet.
- Indtast den nye PIN-kode med taltasterne.
- Tryk på programmeringstasten ♣.
- "NY PIN" (AGAIN) vises på displayet.
- Indtast den nye PIN-kode endnu en gang med taltasterne.
- Tryk på programmeringstasten ♣.
- De hører en bekræftelsestone. Den nye PIN-kode er indstillet.

**VIGTIGT:** Glem ikke Deres personlige PIN-kode, ellers skal De retablere standardindstillingerne (nulstilling – se afsnit 4.32).

# 4.24 Tilmelding af et håndsæt til baseenhederne Butler 1000, 1010, 1210, 2405, 2410, 2450, 2455, 30xx

Et nyt håndsæt skal tilmeldes baseenheden, inden De kan foretage og modtage opkald. 5 håndsæt kan tilmeldes en baseenhed. Som standard er hvert håndsæt tilmeldt baseenheden som håndsæt 1 ved levering (baseenhed 1).

OBS: De behøver kun tilmelde håndsættet, hvis:

- håndsættets tilmelding er blevet fjernet fra baseenheden (f.eks. til gen-initialisering)
- De vil tilmelde et andet håndsæt til denne baseenhed.

**BEMÆRK:** Gen-initialisering betyder at telefonens opsætning nulstilles og de fra fabrikken fastsatte indstillinger vil blive anvendt. At ændre i telefonens opsætning kræver en PIN kode. Har De glemt PIN koden, efter den De har ændret dem, skal De gen-initialisere telefonen, idet den derved nulstilles, uden at De skal bruge PIN-koden. Alle poster slettes fra telefonbogens hukommelse, alle håndsæt fjernes, alle standardindstillinger genetableres, og standard-PIN-koden sættes tilbage til '0000'.

- Tryk på programmeringstasten ♣.
- Tryk gentagne gange på tasten Op eller Ned ▲▼, indtil "TILMELD" (BASE SUB) vises på displayet.
- Tryk på programmeringstasten ♣.
- 'BASE ' vises på displayet.
- Indtast nummeret på den baseenhed, De vil tilmelde håndsættet til (1-4), med taltastaturet.
   Bemærk: Hvert håndsæt kan tilmeldes 4 forskellige DECT-baseenheder. Hver baseenhed får tildelt et nummer fra 1 til 4 i håndsættet. Hvis De tilmelder et nyt håndsæt, kan De tildele et baseenhedsnummer.
   Det er bedst at bruge '1'.
- "SOGER" (SEARCHING) og symbolet ♥ vises på displayet.
- RFPI-koden (hver baseenhed har en egen RFPI-kode) vises på displayet, og der lyder et signal, når håndsættet har fundet baseenheden.
- Tryk på programmeringstasten ♣.
- · 'PIN' vises på displayet.



- Indtast baseenhedens fircifrede PIN-kode (standard-PIN-koden er '0000') med taltastaturet.
- Tryk på programmeringstasten ♦.
- Håndsættet er tilmeldt baseenheden.

# 4.25 Tilmelding af et Butler 3055 håndsæt til en anden basisenhed (andet mærke/anden model)

Sæt basisenheden til tilmeldingstilstand (se vejledningen til basisenheden). Når basisenheden er i tilmeldingstilstand, skal man gøre følgende for at tilmelde håndsættet:

- Tryk på programmeringstasten →.
- Tryk gentagne gange på tasten Op eller Ned ▲▼ indtil "TILMELD" (BASE SUB) vises på displayet.
- Tryk på programmeringstasten →.
- 'BASE ' vises på displayet.
- Indtast nummeret på den baseenhed, De vil tilmelde håndsættet til (1-4), med taltasterne.
- "SOGER" (SEARCHING) og symbolet ♥ vises på displayet.
- RFPI-koden (hver baseenhed har en egen RFPI-kode) vises på displayet, og der lyder et signal, når håndsættet har fundet baseenheden.
- Tryk på programmeringstasten →.
- 'PIN' vises på displayet.
- Indtast baseenhedens fircifrede PIN-kode med taltastaturet.
- Tryk på programmeringstasten ♦.
- Håndsættet er tilmeldt baseenheden.

## 4.26 Registrering af TOPCOM Butler 300 DECT GAP hovedsæt

Sørg for, at centralens pinkode er indstillet til '0000'! Se 4.23 for ændring af centralens pinkode.

Tryk på søgertasten •)) på centralen i 10 sekunder, indtil Linje/oplade indikatoren •/ på centralen begynder at blinke hurtigt. Linie/opladerindikatoren •/ wil blinke hurtigt i et minut. I løbet af dette minut er centralen i registreringsmode, og De skal gøre følgende for at registrere hovedsættet.

- Tænd hovedsættet ved at trykke på ON/OFF knappen, indtil De hører to bippelyde. Den røde og grønne LED vil lyse samtidigt.
- Tryk på hovedsættets registreringstast. Den røde LED vil blinke hurtigt.
  - Hvis den grønne LED blinker langsomt efter et par sekunder, er registreringen udført med succes.
  - Hvis den røde LED blinker langsomt, mislykkedes registreringen. Gentag ovenstående procedure, og sørg for at centralens pinkode er indstillet til '0000'!

## 4.27 Ophævelse af tilmeldingen af et håndsæt til en baseenhed

Det er muligt at annullere tilmeldingen af et håndsæt til en baseenhed, f.eks. hvis et håndsæt er beskadiget og skal skiftes ud med et nyt.

Forsigtig: De kan kun annullere tilmeldingen af et andet håndsæt, ikke det håndsæt, De bruger til annulleringsproceduren.

### Butler 3055

- Trvk på programmeringstasten →.
- Tryk gentagne gange på tasten Op eller Ned ▲▼, indtil "INDSTIL" (SETTING) vises på displayet.
- Tryk på programmeringstasten ♣.
- Tryk gentagne gange på tasten Op eller Ned ▲▼ , indtil "AFMELD" (REMOVE HS) vises på displayet.
- Trvk på programmeringstasten →.
- 'PIN' vises på displayet.
- Indtast Deres fircifrede PIN-kode (standard-PIN-koden er '0000') med taltastaturet.
- Tryk på programmeringstasten ♦.
- "AFMELD" (REMOVE HS) vises på displayet.
- Indtast nummeret på det håndsæt, De gerne vil fjerne (1-5) med taltastaturet.
- Tryk på programmeringstasten →.
- "AFMELD" (REMOVE HS) vises på displayet, og håndsættet fjernes.
- "INGEN BASE" (NOT SUB) vises på det fiernede håndsæt.

## 4.28 Valg af baseenhed

Hvis Deres håndsæt er tilmeldt flere baseenhedsstationer (maks. 4), skal De vælge en baseenhed, fordi håndsættet kun kan kommunikere med én baseenhed ad gangen. Der er to muliqheder.

## 4.28.1 Automatisk valg

Hvis De sætter håndsættet til 'automatisk valg', vælger håndsættet automatisk den nærmeste baseenhed i standbytilstand.

- Tryk på programmeringstasten ♣.
- Tryk gentagne gange på tasten Op eller Ned ▲▼ indtil "INDSTIL (SETTING) vises på displayet.
- Tryk på programmeringstasten +>.
- Tryk gentagne gange på tasten Op eller Ned ▲▼, indtil "BASEVALG" (BASE SEL) vises på displayet.
- Tryk på programmeringstasten ♣.
- Tryk gentagne gange på tasten Op eller Ned ▲▼, indtil "AUTOMATISK" (AUTO) vises på displayet.
- Tryk på programmeringstasten ♣.
- "SOGER" (SEARCHING) og symbolet ♥ vises på displayet.
- Der lyder et signal, når håndsættet har fundet en baseenhed.

### 4.28.2 Manuelt valg

Hvis De sætter håndsættet til 'manuelt valg', vælger håndsættet kun den baseenhed, De har indstillet.

- Tryk på programmeringstasten 🚓.
- Tryk gentagne gange på tasten Op eller Ned ▲ ▼, indtil "INDSTIL" (SETTING) vises på displayet.
- Tryk på programmeringstasten ♣.
- Tryk gentagne gange på tasten Op eller Ned ▲▼ indtil "BASEVALG" (BASE SEL) vises på displayet.
- Tryk på programmeringstasten
- Tryk gentagne gange på tasten Op eller Ned ▲▼, indtil "MANUEL" (MANUAL) vises på displayet.

#### Butler 3055

- Trvk på programmeringstasten →.
- · 'BASE -' og symbolet vises på displayet.
- Indtast nummeret på den baseenhed, De vil vælge (1-4) med taltastaturet.
- Tryk på programmeringstasten ♣.
- Der lyder et signal. når håndsættet har fundet den valgte baseenhed.

### Bemærk:

- Inden De kan vælge en baseenhed, skal baseenheden først være tilmeldt håndsættet.
- Hvis " INGEN BASE" (NOT SUB) vises på displayet, betyder det, at den valgte baseenhed ikke eksisterer eller at håndsættet ikke er blevet tilmeldt.

### 4.29 Spærring af udgående opkald

De kan programmere håndsættene for at spærre for opkald til bestemte telefonnumre, f.eks. sådan, at der ikke kan ringes til internationale numre. Op til fem numre (med maks. 5 cifre) kan spærres. Dette gøres på følgende måde:

- Tryk på programmeringstasten ♣.
- Tryk gentagne gange på tasten Op eller Ned ▲▼, indtil "INDSTIL" (SETTING) vises på displayet.
- Tryk på programmeringstasten ♣.
- Tryk gentagne gange på tasten Op eller Ned ▲ ▼, indtil "BLOKERING" (BARRING) vises på displayet.
- Trvk på programmeringstasten →.
- 'PIN' vises på displayet.
- Indtast Deres PIN-kode.
- Tryk på programmeringstasten ♣.
- "BLOK NR" (BAR NUM) vises på displayet. De er i hukommelse "1.
- Tryk på tasten Op eller Ned ▲▼ for at vælge en af de 5 hukommelser.
- Indtast det nummer (maks. 5 cifre), der skal spærres, f.eks. 01486.
- Tryk på programmeringstasten ♣.
- 'HS \_ \_ \_ \_ ' (= håndsættets nummer (1-5)) '01486' (= det spærrede nummer) vises på displayet.
- Indtast numrene på de håndsæt, som de spærrede numre ikke kan kaldes fra.
- F.eks.: Tryk på taltasterne 2, 3 og 5. Følgende vises på displayet: HS\_2 3\_5 01486. Disse håndsæt kan ikke længere ringe til numre, som begynder med '01486'.
- Tryk på programmeringstasten 🔷 for at bekræfte Deres valg.
- Gentag den samme proces, hvis De vil spærre andre numre (maks. 5).

## 4.30 Direkte opkald

Hvis der indstilles et nummer for direkte opkald, ringer telefonen automatisk op til dette nummer. Denne funktion er nyttig, hvis telefonen anvendes som nødtelefon.

## 4.30.1 Programmering af et nummer for direkte opkald

- Tryk på programmeringstasten ->
- Tryk på op- eller ned-tasten, indtil 'DIRECT' vises på displayet
- Tryk på programmeringstasten →

- Om nødvendigt slet det eksisterende nummer ved at trykke på slettetasten nogle gange.
- · Indtast det direkte nummer
- Tryk på programmeringstasten 🚓

## 4.30.2 Aktivering/deaktivering af funktionen direkte opkald

## Aktivering:

- Trvk på programmeringstasten +>
- Tryk på op- eller ned-tasten, indtil 'DIRECT' vises på displayet
- Tryk på mute-tasten i 2 sekunder
- · 'DIRECT ON' vises på displayet

### Deaktivering:

• Tryk på programmeringstasten ♦ to gange hurtigt efter hinanden

## 4.31 Standardindstillinger (nulstilling af parametre)

De kan sætte telefonen tilbage til standardindstillingerne, således at de er de samme som på det tidspunkt, hvor De købte telefonen. De skal bruge PIN-koden for at gøre dette.

## Standardindstillingerne er:

Tastatur: ikke låst
Tastaturklik aktivt
Højttalerens lydstyrke niveau 3
Ringemelodi 1
Ringesignalets lydstyrke 5

Valg af baseenhed automatisk Flash-tid 100 ms

Gør følgende for at sætte telefonen tilbage til standardindstillingerne:

- Tryk på programmeringstasten →.
- Tryk gentagne gange på tasten Op eller Ned ▲▼ indtil "INDSTIL" (SETTING) vises på displayet.
- Tryk på programmeringstasten →.
- Tryk gentagne gange på tasten Op eller Ned ▲▼, indtil "NULSTIL" (RESET) vises på displayet.
- Tryk på programmeringstasten 🚓.
- 'PIN' vises på displayet.
- Tryk på programmeringstasten →
- · Indtast Deres PIN-kode.
- Tryk på programmeringstasten 🚓.

## 4.32 Komplet gen-initialisering af telefonen

Denne funktion giver Dem mulighed for at gen-initialisere telefonen fuldstændigt, uden at De skal bruge PIN-koden. Alle poster slettes fra telefonbogens hukommelse, alle håndsæt fjernes, alle

standardindstillinger genetableres, og standard-PIN-koden sættes tilbage til '0000'.



### Gør følgende:

- · Fjern telefonens batteri.
- Hold tasten '\*' nede og tilslut batteriet igen, indtil håndsættet ringer konstant og displayet tændes. Slip knappen '\*' og tryk på programmeringstasten ♥.
- Håndsættet finder baseenheden, og et signal lyder.
- Tryk kort på tasten '\*'.
- "NULSTIL?" (RESET ?) vises på displayet.
- Tryk på programmeringstasten → for at bekræfte Deres valg eller kobl batteriet fra for at stoppe proceduren.
- "NULSTILLER" (RESETTING) vises på displayet, og De hører en lang biptone.
- "INGEN BASE" (NOT SUB) vises på displayet. Håndsættet er helt gen-initialiseret.

Derefter skal De tilmelde alle håndsæt igen som beskrevet under punkt 4.21! Det er dog ikke nødvendigt at sætte baseenheden til tilmeldingstilstand, da dette nu sker automatisk!

## 4.33 Indstilling af håndsættets opkaldsmode

Der findes to typer opkaldsmoder:

- DTMF/Toneopkald (mest almindelig)
- Pulsopkald (for ældre installationer)

### For at ændre tastemoden:

- Tryk på programmeringstasten 🚓
- Tryk på Op eller Ned ▲▼ tastengentagne gange, indtil der står 'SETTING' på displayet.
- Tryk på programmeringstasten +>
- Tryk på Op eller Ned ▲▼ tastengentagne gange, indtil der står 'DIAL MODE' på displayet.
- Tryk på programmeringstasten -
- Vælg 'TONE' eller 'PULSE' ved hjælp af Op og Ned ▲▼ tasten
- Tryk på Programmeringstasten ♦ for at bekræfte

**Bemærk:** Håndsættets opkaldsmode er uafhængigt af centralen (Se 7.3)!! For at ændre opkaldsmoden på centralen, skal De bruge T/P-kontakten under centralen.

## 5 NUMMERVISNING/CLIP

(Denne tjeneste fungerer kun, hvis De har et nummervisning-/CLIP-abonnement. Henvend Dem til Deres telefonselskab for yderligere oplysninger.)

Når De modtager et opkald, modtager telefonen i Danmark kun DTMF toner, der vises som et telefonnummer på telefonens display. Samtidig henter telefonen automatisk dato og tidspunkt fra sin egen indbyggede ur, der vises. Telefonen kan modtage opkald både i FSK og DTMF. Hvis navnet er programmeret i telefonbogen, vises navnet fra telefonbogen!

Telefonen kan gemme op til 30 opkald i en opkaldsliste, som De kan se på senere. Telefonen gemmer aldrig det samme opkald to gange. Hvis hukommelsen er fuld, erstatter nye opkald automatisk de ældste opkald i hukommelsen. Symbolet 🍰 på displayet blinker, hvis opkaldet ikke læses eller besvares. Hvis opkaldslisten er tom og De trykker på tasten Op 🛕, lyder der tre biplyde.



De kan se oplysningerne om indgående samtaler på følgende måde:

- Tryk på tasten Op ▲. Navnet på den opkaldende (hvis det sendes af netværket eller findes i telefonbogen), opkaldets sekvensnummer på opkaldslisten samt opkaldets dato og tid vises på displayet.
- Tryk på tasten Ned ▼. Den opkaldendes telefonnummer vises på displayet.

#### RFMÆRK:

i Danmark er det muligt at have hemmeligt telefonnummer. I stedet for et telefonnummer sendes en kode til telefonen, der enten kan vise teksten som ovenfor "UNAVAL eller NO NAME eller lignende. Også i visse tilfælde medsendes der ikke telefonnummer af tekniske årsager. Det er derfor ikke en fejl i Deres telefon, hvis De modtager opkald, hvor der ikke vises et telefonnummer.

## 5.1 Indstilling af dato og tid

Hvis De modtager et opkald og datoen og tiden ikke sendes sammen med telefonnummeret, betyder det, at datoen og tiden ikke vises på displayet. Hvis De indstiller datoen og tiden, vises de på displayet sammen med telefonnummeret hver gang De får et opkald!

- Tryk på programmeringstasten ◆.
- Tryk nogle gange på tasten Op eller Ned ▲▼, indtil "INDSTIL" (SETTING) vises på displayet.
- Tryk på programmeringstasten ♦.
- "UR" (DATE/TIME) vises på displayet.
- ullet Tryk på programmeringstasten  $\cdot \diamondsuit$ .
- Når "AR" (YEAR) vises på displayet, indtast de sidste to tal i årstallet (00=2000, 01=2001 osv.) og tryk på programmeringstasten → for at bekræfte.
- Når "MANED" (MONTH) vises på displayet, indtast måneden (01=januar, 02=februar osv.) og tryk på programmeringstasten → for at bekræfte.
- Når "DAG" (DAY) vises på displayet, indtast dagen i måneden og tryk på programmeringstasten stor for at bekræfte.
- Når "TIME" (HOUR) vises på displayet, indtast den aktuelle time (i 24-timers format) og tryk på programmeringstasten → for at bekræfte.
- Når "MINUT" (MIUTE) vises på displayet, indtast minutterne og tryk på programmeringstasten → for at bekræfte.
- Datoen og tiden er nu indstillet!

## 5.2 Opkaldslisten

De modtagne opkald gemmes i opkaldslisten (maks. 30 numre).

- Tryk kort på tasten Op ▲ for at se det nyeste opkald.
- Navnet på den nyeste opkaldende vises på displayet. Hvis der ikke er et navn til rådighed, vises "INTET NAVN" (NO NAME) på displayet.
- Hvis det er et hemmeligt nummer, vises "UKENDT" (UNAVAL) på displayet.
- Datoen og tiden for modtagelsen af opkaldet er knytter sammen med hvert opkald.
- Tryk kort på tasten Ned ▼ for at se telefonnummeret for opkaldet.
- Tryk kort på tasten Ned ▼ for at bladre i de andre numre på listen.

### Bemærk:

 Hvis der ikke trykkes på tasten Op eller Ned ▲ ▼ inden for 15 sekunder, går telefonen tilbage til standbytilstand.



- Når et opkald er modtaget, bliver den opkaldendes nummer stående på displayet i 15 sekunder efter det sidste ringesignal.
- Nummervisning er ikke til rådighed, når De taler i telefonen.

## 5.3 Opkald til et nummer fra opkaldslisten

- Tryk på tasten Op 🛦 for at gå til opkaldslisten.
- Tryk på tasten Op ▲ for at slå det ønskede opkald op. Tryk på tasten Ned ▼ for at se telefonnummeret.
- Tryk på linietasten 
  når nummeret vises på displayet, og nummeret kaldes automatisk (symbolerne 'EXT' og 
  vises på displayet, og opkaldstimeren begynder at tælle).

## 5.4 Lagring af et nummer fra opkaldslisten i telefonbogen

- Tryk på tasten Op ▲ for at gå til opkaldslisten.
- Tryk på tasten Op ▲ for at slå det ønskede opkald op.
- Tryk to gange på telefonbogstasten 🔟.
- · "GEM" (STORE) vises på displayet.
- Nummeret gemmes i telefonbogen. Hvis opkaldet blev vist uden navn "INTET NAVN" (NO NAME), kan De bagefter tilføje et navn til dette nummer i telefonbogen.
- Telefonen går tilbage til standbytilstand.

### 5.5 Sletning af numre fra opkaldslisten

### 5.5.1 Sletning af ét nummer

- Tryk på tasten Op A for at gå til opkaldslisten.
- Tryk på tasten Op ▲ for at finde det opkald, De vil slette.
- Tryk på slettetasten 🛶 når dette opkald vises på displayet.
- "SLETTE?" (DELETE?) vises på displayet.
- Tryk på programmeringstasten → for at bekræfte Deres valg eller på slettetasten → for at annullere
- Dette opkald slettes, og næste opkald vises på displayet.

### 5.5.2 Sletning af alle numre

- Tryk på tasten Op ▲ for at gå til opkaldslisten.
- Hold slettetasten 🛶 nede, indtil "SLET ALLE" (DELETE ALL) vises på displayet.
- Tryk på programmeringstaste spring for at bekræfte Deres valg eller på slettetasten spring for at annullere.
- Alle opkald slettes.

### **6 VOICE MAIL-INDIKATOR**

Denne funktion fungerer kun, hvis De har tjenesten voice mail eller SMS og hvis netværket sender disse indikatorer sammen med oplysningerne for nummervisning (CLIP)!
Når De modtager en ny besked i Deres voice mail-system, vises symbole ☑ på displayet.
Symbolet ☑ forsvinder, når De har lyttet til beskeden.



### 7 CENTRALOPKALDSBETJENING

De kan også foretage telefonopkald ved at bruge centralens håndfrie højttaler.

## 7.1 Foretag et opkald

- Tryk på den håndfrie centralopkaldstast 

   for at ringe op
- Tryk på de numeriske taster på centralen for at taste et telefonnummer
- Tryk igen på den håndfrie centralopkaldstast for at afslutte telefonsamtalen

## 7.2 Justering af højttalervolumen

Tryk på '+' eller '-' tasten — under håndfri samtale med centralen, for at justere højtttalervolumen. Hvis højttalervolumen er for høj, kan højttaleren begynde at hyle (fløjtetone). For at undgå dette, skal De sænke højttalervolumen.

**Pas på:** Den håndfrie samtale er halv-duplex, hvilket betyder, at hvis personen i den anden ende af linien begynder at snakke, vil mikrofonen slås fra, så personen ikke kan høre Dem på dette tidspunkt. Prøv at undgå at tale sammen samtidigt.

Bemærk: Den håndfrie højttalervolumen er forskellig fra telefonsvarerens volumen!!

## 7.3 Indstilling af centralens opkaldsmode

De kan indstille centralens opkaldsmode i Puls (P) eller Tone/DTMF (T) ved hjælp af kontakten under centralen.

**Pas på:** Centralens opkaldsmode er uafhængigt af håndsættet. Se §4.34 for indstilling af håndsættets opkaldsmode.

## 7.4 Viderestilling af opkald fra central til håndsæt

Under håndfri samtale med centralen, kan man viderestille opkaldet til et registreret håndsæt ved at trykke på søgertasten • 10. Linieindikatorens LED vil begynde at blinke.

- Man kan overtage linien med et registreret håndsæt ved at trykke på linietasten 🌈 .
- Eller trykke på søgertasten •)) igen, hvis man ikke ønsker at viderestille opkaldet

Bemærk: Håndsættet vil ikke ringe under viderestilling!!

## 7.5 Indstilling af centralens flashtid.

De kan indstille centralens opkaldsmode ved hjælp af kontakten under centralen. De kan indstille til 100 min. eller 300 min.

Pas på: Centralens flashtid er forskelligt fra håndsættets flashtid. Der henvises til § 4.22 for indstilling af håndsættets flashtid.

### 8. AUTOMATISK TELEFONSVARER

Butler 3055 er udstyret med en indbygget digital telefonsvarer med en optagekapacitet på 11 min. Den automatiske telefonsvarer kan betjenes på afstand, og der kan indtales to forskellige udgående beskeder (1 og 2) (maks. 2 min).



Der er to muliaheder:

- Med udgående besked 1 har den der ringer op mulighed for at lægge en besked
- Med udgående besked 2 afspilles den udgående besked, uden at der er mulighed for at lægge en besked

Den maksimale tid per indkommende besked er = 2 min.

En intern stemme meddeler et antal parametre som f.eks. opkaldets dato og klokkeslæt, samt indstillingsparametre som VIP-kode, ringetone..... Den interne stemmes sprog er anført uden på emballagen!

## 8.1 LED-display

Lampen Beskeder/Tænd-Sluk  $\boxtimes / \dot{\bigcirc}$  blinker, hvis der er modtaget nye beskeder. Antallet af blink imellem hver lang pause angiver, hvor mange nye opringninger der har været. Hvis telefonsvareren er slået fra, lyser lampen Tænd-Sluk  $\boxtimes / \dot{\bigcirc}$  ikke.

Lampen FULD lyser, når den interne hukommelse er fuld, og der ikke mere kan optages nye beskeder.

### 8.2 Tastaturets funktioner

Bemærk: - Disse taster findes kun på grunddisplayet.

- Tasterne 🗝 og △•• befinder sig forneden på grunddisplayet

Taster	Standb	Under afspilning	
	Tryk kort på tasten Tryk på tasten i 2 sekunder		af beskeder
1 ◀ 兒	1 ◀ 💬 Afspil svar Optag sv		Gå til forrige
			besked
2	Afspil beskeder	Ingen	Pause
3 ₫►►	Ingen	Optag memo	Spring besked over
4 🖳	Indstil volumen	Ingen	Indstil volumen
5 ტ/∎	Vælg svar	Telefonsvarer Tænd-Sluk	Stop
6 দ=©	Afspil VIP-kode	Indstil VIP-kode	Ingen
7 △•●	Aktuelt antal	Indstil antallet af	Ingen
	ringninger	ringninger	
8 (P)	Visning af tid	Indstil dato/klokkeslæt	Ingen
9 X	9 X Ingen Slet alle besked		Slet besked
. ,			eller svar



### 8.3 Udgående beskeder

Der kan indspilles 2 udgående beskeder på hver maks. 2 minutter (OGM1 og OGM2).

- Udgående besked 1: svarfunktion med indtalemulighed
- Udgående besked 2: svarfunktion uden indtalemulighed, apparatet optager ingen indkommende beskeder

## 8.3.1 Indspilning af udgående besked (1 eller 2)

- En stemme meddeler hvilken type besked (1 eller 2) der optages
- Tryk på tasten 🥯 i to sekunder
- · Indtal den udgående besked efter biptonen
- Tryk på stoptasten 
  for at afslutte optagelse

**Obs.:** optagelsen kan vare maks. 2 minutter. Hvis der ikke indtales en udgående besked anvendes standardbeskeden

## 8.3.2 Kontrol af udgående besked

For at kontrollere den udgående besked:

Tryk på -tasten D

**Obs.:** Tryk kort på ■-tasten, hvis De ønsker at stoppe afspilningen

## 8.3.3 Valg af besked

- Tryk på ₼/

  -tasten for at vælge mellem de to udgående beskeder
- Den interne stemme bekræfter den valgte besked

#### Obs.:

- 1) Valg af udgående besked er kun muligt når telefonsvareren er tændt!
- 2) Når hukommelsen er fuld, kan man kun vælge udgående besked 2 (svar uden mulighed for at lægge besked)!

### 8.3.4 Sletning af udgående besked

Når den udgående besked er slettet, anvendes standardbeskeden 'Please call later'. Den udgående besked slettes således:

- Vælg den ønskede udgående besked v.h.a. ₼/■-tasten.
- Tryk på Ø-tasten, for at høre beskeden
- ullet Hold tasten old X trykket ned, når det automatiske svar afspilles

### 8.4 Sluk/tænd for telefonsvareren

Når telefonsvareren er tændt, lyser lampen  $\boxtimes / \circlearrowleft$  på displayet, og apparatet modtager automatisk opringningen efter et par (kan indstilles, se 'Indstilling af ringetone') ringetoner.

- Tryk på tasten b i to sekunder, for at tænde for telefonsvareren. En stemme bekræfter indstillingen, og meddeler hvilken udgående besked der er aktiv (1 eller 2)
- Tryk på tasten  $\phi$  i to sekunder for at slukke for telefonsvareren. Indstillingen bekræftes af en stemme.



**Obs.:** Selv hvis telefonsvareren ikke er tændt, modtager apparatet opringningen når telefonen har ringet 10 gange, for at gøre det muligt at tænde for apparatet på afstand (se telefonsvarermenuen 7.15)

### 8.5 Indstilling af ringetone

Antallet af gange telefonen skal ringe før telefonsvareren tager opkaldet, kan indstilles mellem 2 – 9 og TS (Toll saver). Telefonsvareren er standardindstillet til at tage opkaldet efter 3 ringetoner. I Toll saver-funktion tager apparatet opkaldet efter 5 ringetoner hvis der ikke er lagt nye beskeder, og efter 2 ringetoner, hvis der er lagt nye beskeder. Hvis De ringer til apparatet for på afstand at lytte til Deres beskeder (se yderligere 7.15), og der ikke er lagt nye beskeder, kan De allerede lægge på efter den tredje ringetone. De behøver således ikke at betale for forbindelsen, og De ved at der ikke er lagt nye beskeder.

- Tryk kort på △•• -tasten. En stemme meddeler det aktuelle antal ringetoner.
- Tryk på △•• -tasten, for at indstille antallet af ringetoner.
- Tryk på ◀ eller ▶ -tasten for at ændre det aktuelle antal ringetoner.
- bekræft indstillingen ved at trykke på Δ•• -tasten. Det nyindstillede antal ringetoner bekræftes af den interne stemme.

### Obs.:

- Hvis De ikke trykker på nogen tast inden der er gået 3 sek., vender apparatet tilbage uden at ændre indstillingen.
- I tilfælde af strømafbrydelse i basisapparatet skifter antallet af ringetoner tilbage til 3!

### 8.6 Kontrol af antal ringetoner

- Tryk kort på △•• -tasten
- Den interne stemme meddeler det indstillede antal ringetoner.

## 8.7 Indstilling af dato og tid

Telefonsvarerens dato-og tidsindstilling er uafhængig af selve telefonapparatets. Hvert opkalds dato og tid registreres, og gengives under afspilningen. Klokkeslættets format er afhængigt af den interne stemmes sprog: f.eks. er engelsk 12-timers format, og tysk 24-timers format.

### Programmering af dato og tid

- Hold tasten 🕑 trykket ned i 2 sekunder.
- Den interne stemme beder om at indstille datoen.
- Tryk på ◀ eller ▶ -tasten et par gange for at indstille datoen. Den interne stemme gengiver den aktuelle indstilling.
- Tryk på (b)-tasten for at bekræfte datoen.
- Den interne stemme beder om at indstille timen.
- Tryk på ◀ eller ▶ -tasten et par gange for at indstille timen.
- Tryk på 🕑-tasten for at bekræfte timen.
- . Den interne stemme beder om at indstille minuttet.
- Tryk på 

  eller 

  -tasten et par gange for at indstille minuttet.
- Tryk på 🕑-tasten for at bekræfte minutindstillingen.

Den fulde dato- og tidsindstilling gentages endnu en gang som bekræftelse.



#### Ohs:

- Hvis De ikke trykker på nogen tast inden der er gået 8 sek., bevares den forrige dato- og tidsindstilling, og apparatet forlader automatisk dato/tidsindstillingen.
- Når De tager apparatet i brug for første gang, og endnu ikke har indstillet dato/tid registreres datoen og tiden ikke på de indkommende beskeder.
- I tilfælde af strømafbrydelse i basisapparatet skal dato/tid indstilles på ny!

### 8.8 Kontrol af dato/tid

 Tryk på 🖰-tasten for at gengive dato/tid. Den interne stemme meddeler den aktuelle dato/tidsindstilling.

## 8.9 Programmering af VIP-kode

VIP-koden er en 3-cifret kode, som anvendes til afstandsbetjening af apparatet (se Afstandsbetjening).

Standardkoden er = 321

Obs: I tilfælde af strømafbrydelse i basisapparatet skal VIP-koden igen være '321'!

### 8.9.1 Ændring af Vip-kode

- Hold tasten 🐨 trykket ned i to sekunder for at ændre VIP-koden.
- Den interne stemme beder om at indstille VIP-koden, og meddeler det første ciffer.
- Tryk på ◀ eller ▶ -tasten et par gange for at indstille det første ciffer i VIP-koden.

- Tryk på ◀ eller ▶ -tasten et par gange for at indstille det tredje ciffer i VIP-koden.

**Obs:** Hvis De ikke trykker på nogen tast inden der er gået 8 sek., bevares den forrige VIP-kode, og apparatet forlader automatisk VIP-kodeindstillingen.

### 8.9.2 Kontrol af VIP-kode

• Tryk på ᡵᢀ -tasten for at høre VIP-koden. Den interne stemme meddeler den aktuelle VIP-kode.

### 8.10 Betjening

Når der ringes op til det tændte apparat, tager telefonsvareren automatisk opringningen efter det indstillede antal ringetoner. Hvis:

- udgående besked 1 er valgt, afspilles denne. Efter beskeden høres en biptone, og den der har ringet op kan indtale en besked (maks. 3 minutter).
- udgående besked 2 er valgt, afspilles denne. Efter biptonen afbrydes forbindelsen automatisk! Der er ikke mulighed for at indtale en besked!



Obs.: Hvis der ikke indtales noget inden der er gået 8 sek., afbrydes forbindelsen automatisk!

### 8.11 Indspilning af memo-tekst

De kan indspille memoer på Deres Butler 3055. Disse memoer registreres som en indkommende besked, der kan aflyttes af brugeren på et senere tidspunkt. En memo kan vare maks. 2 min.

- Tryk 2 sek på 🖞-tasten. Indtal memoen efter biptonen.
- Trvk på stop -tasten for at afslutte optagelsen

## 8.12 Aflytning af de indtalte beskeder og memoer

- Tryk kort på lb -tasten for at afspille beskederne og memoerne.
- En intern stemme meddeler hvor mange beskeder der er lagt (i alt), og hvor mange nye beskeder der er lagt (ikke-aflyttede).
- Beskederne afspilles 1 for 1. Hvis der er lagt nye beskeder er det kun disse (de endnu ikke aflyttede) der afspilles.
- Den interne stemme meddeler for hver besked, hvilken dato og på hvilket tidspunkt de er lagt
- Under afspilningen kan De:
  - Gå tilbage til begyndelsen af en besked ved at trykke 1 gang på ◀-tasten.
  - Gå videre til den næste besked ved at trykke 2 gange på ◀ -tasten.
  - Stoppe afspilningen ved at trykke på ■-tasten.
  - Afbryde afspilningen ved at trykke på pause -tasten. Tryk endnu en gang på pause
     -tasten for at fortsætte afspilningen.
  - Gå videre til den næste besked ved at trykke på ▶ -tasten.

## 8.13 Sletning af beskeder

### 8.13.1 Sletning af besked per besked under afspilning

Start afspilningen af beskeder som ovenfor beskrevet.

- Tryk på slettetasten X i to sekunder, når den besked der ønskes slettet afspilles.
- Under sletningen meddeler den interne stemme at beskeden slettes.
- Apparatet begynder afspilningen af den følgende besked.

### 8.13.2 Sletning af alle beskeder

Man kan også slette alle nye beskeder på en gang. På den måde sletter De kun de beskeder som De har aflyttet. de nye beskeder slettes ikke!

- Tryk på slettetasten X i to sekunder.
- Den interne stemme bekræfter sletningen af beskederne, og meddeler hvor mange nye (ikke-aflyttede) beskeder der er lagt.

### 8.14 Fuld hukommelse

Hvis hukommelsen er fuld, blinker lampen FULD. Når der kommer et opkald til den tændte telefonsvarer, afspilles udgående besked 2 (svarfunktion uden mulighed for at lægge besked) automatisk!

Under afspilningen af beskeder meddeler den interne stemme at hukommelsen er fuld, hvorefter beskederne afspilles.

# TOPCOM Butler 3055

- Slet alle beskeder, når De har lyttet til dem
- Hukommelsen er atter ledig

### 8.15 Fiernbetiening

Den automatiske telefonsvarer kan kun betjenes på afstand via en telefon med tryktastatur (DTMF tonevalgssystem).

- Ring til deres apparat.
- Telefonsvareren tager Deres opkald, De hører en besked og en biptone.
- Tryk langsomt Deres VIP-kode ind efter biptonen (standard 321).
- De hører to korte biptoner til bekræftelse.
- Indtast de følgende koder for at gøre brug af de ønskede funktioner:

## a) Aflytning af beskeder

Tryk '2' Aflytning af beskeder. Telefonsvareren afspiller beskederne

Under afspilningen har De følgende muligheder:

- Tryk på '2' for at stoppe afspilningen.
- Tryk på '2' for at genoptage afspilningen.
- Tryk på '3' for at gå videre til den næste besked.
- Tryk på '1 1' for at gå tilbage til den forrige besked.
- Tryk på '1' for at gentage den aktuelle besked.
- Tryk på '6' for at afslutte afspilningen.
- Tryk på '7' for at slette den aktuelle besked.

## b) Sletning af alle aflyttede beskeder

Tryk på '0' for at slette alle de aflyttede beskeder!

### c) Aflytning af udgående besked

Tryk på '4' for at afspille den aktuelle udgående besked.

## d) Indspilning af udgående besked

- Tryk '9' for at vælge svar 1 eller svar 2.
- Tryk '5' for at starte optagelse.
- En biptone antyder at indspilningen kan begynde.
- Indtal den udgående besked.
- Tryk på '6' for at afslutte indspilningen.

Obs: Indspilningen afbrydes automatisk efter 2 min.

### e) Tænd/Sluk for telefonsvarer

- Tryk på '9' for at tænde for telefonsvareren.
- Tryk på '8' tasten for at slukke for telefonsvareren.

### f) Afbrydelse af fjernbetjening

Hvis De ønsker at afslutte fjernbetjeningen, tryk på '6'.



## 8.16 Tænd for telefonsvareren på afstand

Når telefonsvareren er slukket, kan De tænde for den igen på afstand:

- Ring til Deres apparat.
- Apparatet tager automatisk opkaldet efter 10 ringetoner, og afspiller udgående besked 2.
- Indtast langsomt VIP-koden (standard 321) efter den udgående besked.
- Tryk på '9' tasten.
- Den interne stemme meddeler at telefonsvareren er tændt.
- Tryk på '6' for at afslutte betjeningen.

### 9 FEJLFINDING

Symptom	Mulig årsag	Løsning
Intet display	Batterier er ikke opladede	Kontrollér batteriernes position
		Genoplad batterierne
	Håndsæt slukket - OFF	Sæt håndsæt på ON.
Ingen tone	Telefonledningen er dårligt tilsluttet	Kontrollér telefonlednings
		tilslutning
	Linjen er optaget af et	Afvent at det andet
	andet håndsæt	håndsæt lægges på
lkonet y blinker	Håndsæt for langt fra basen	Bring håndsættet nærmere til
		basen
	Basen har ingen strømforsyning	Kontrollér basens tilslutning til
		elnettet
	Håndsættet er ikke registreret	Registrér håndsættet på basen
	på basen	
Base eller håndsæt	Ringningens lydstyrke	Justér ringningens lydstyrke
ringer ikke	er på nul eller meget lav	
Tonen er god, men der	Tastningstilstand er forkert	Justér tastningstilstand
er ingen		(impuls/tone )
kommunikation		
Ikke muligt at omstille	Tiden for FLASH er for kort	Indstil enheden på lang flashtid
et opkald på PABC		
Telefonen reagerer	Manipuleringsfejl	Tag batterierne ud og sæt
ikke, når der trykkes		dem tilbage på plads
på tasterne		



#### 10 REKLAMATIONSRET

Enheder fra Topcom er omfattet af en 24-måneders reklamationsfrist jvf. gældende lovgivning. Reklamationsfristen gælder fra den dag, forbrugeren køber den nye enhed.

Reklamationsretten skal dokumenteres ved at den originale regning eller kvittering vedlægges, hvorpå købsdato samt enhedens type er anført.

Håndtering af feilbehæftede enheder

Ved reklamation kontaktes det sted, hvor telefonen er købt.

Den defekte enhed sendes retur til et Topcom servicecenter (i de fleste tilfælde via forhandleren) vedhæftet gyldig købskvittering eller kopi heraf.

Hvis enheden har en defekt inden for reklamationsfristen, vil Topcom eller dennes officielt udnævnte servicecentre, uden vederlag reparere enhver defekt, som måtte skyldes fejl i

materialer eller fremstilling.

Topcom vil efter eget skøn indfri reklamationsrettens forpligtelser ved enten at reparere eller udskifte feilbehæftede enheder eller reservedele på disse.

Ved skader eller defekter, som skyldes forkert behandling eller betjening, samt skader, der skyldes brug af uoriginale reservedele eller tilbehør, som ikke er anbefalet af Topcom, bortfalder reklamationsretten.

Desuden omfatter reklamationsretten ikke skader, der skyldes ydre faktorer, såsom lynnedslag, vand- og brandskader, samt skader, der skyldes transport.

Reklamationsretten bortfalder hvis enhedens serienumre er blevet ændret, fjernet eller på nogen måde ikke stemmer overens eller er gjort ulæselige.

Batterier er ikke omfattet af reklamationsretten, da dette er en forbrugsvarer.

Reklamationsretten bortfalder desuden, hvis enheden er blevet repareret, ændret eller modificeret af køber eller af et ukvalificeret og ikke officielt udnævnt Topcom servicecenter. Af sikkerhedsmæssige grunde tilrådes det, at apparatet frakobles telenettet ved tordenveir.

OBS: Husk at vedlægge kopi af købsbeviset, hvis De returnerer produktet!

## 11 TEKNISKE SPECIFIKATIONER

Standard: DECT (**D**igital **E**nhanced **C**ordless **T**elecommunications)

GAP (Generic Access Profile)
 Frekvensområde: 1880 MHZ til 1900 MHz
 Antal kanaler: 120 duplexkanaler

Modulation: GFSKTalekodning: 32 kbit/s

Sendeeffekt: 10 mW (gennemsnitlig kraft pr. kanal)
 Rækkevidde: 300 m udendørs /max. 50 m indendørs

Basens strømtilførsel: 220 V / 50 Hz til basen

• Håndsæts batterier: 2 genopladelige batterier AAA, NiMh 600mAh

Standbytid: 100 timer
 Taletid: 8 timer
 Opladningstid: 6-8 timer
 Normal anvendelsestemperatur: +5 °C til +45 °C
 Opkaldstype: Impuls / Tone



## Sikkerhetsinstruksjoner

- Bruk kun laderen som leveres med apparatet. Ikke bruk andre ladere, da det kan ødelegge batteriene.
- Bruk kun oppladbare batterier av samme type. Bruk aldri vanlige, ikke-oppladbare batterier. Sett inn de oppladbare batteriene med riktig polaritet (markert på batterisporene på håndsettet).
- Ikke berør ladepunktene på basestasjonen eller håndsettet med skarpe gjenstander eller gjenstander avi-metall.
- Funksjonen til enkelte type medisinsk utstyr kan påvirkes.
- Håndsettet kan forårsake ubehagelig summing i høreapparater.
- Ikke plasser baseenheten i fuktige rom eller nærmere enn 1,5 meter fra vannkilder. Hold vann unna håndsettet.
- Ikke bruk telefonen der det er eksplosionsfare.
- Lever alltid brukte batterier ved miljøstasjonene for resirkulering.
- Da denne telefonen ikke kan brukes under strømbrudd, bør du ha en telefon som ikke er avhengig av nettspenning for nødsamtaler, f.eks. en mobiltelefon.

## Rengjøring

Rengjør telefonen med en fuktig klut eller antistatisk klut. Bruk aldri rengjøringsmidler eller slipemidler.

## Butler 3055

1		ALLASJON ER / LED	77 78
3		U/DISPLAY (LCD)	80
4		T HÅNDSETT	81
	4.1	Stilling av språk	81
	4.2	Ringe	81
	4.2.1	Eksternt anrop	81
		4.2.2 Slä nummer før oppringing	81
		4.2.3 Repetisjon av siste slätte nummer	81
		4.2.4 Ringe til et av de 5 siste slätte nummer ved hjelp av repetisjon listen	82
		4.2.5 Ringe til et nummer fra Telefonboken	82
		4.2.6 Ringe internt: ringe et annet håndsett	82
	4.3	Motta et anrop	82
		4.3.1 Motta et eksternt anrop	82
		4.3.2 Motta et internt anrop	82
		4.3.3 Motta et eksternt anrop i løpet av en intern telefonsamtale	83
	4.4	Slå funksjonen Handsfree på/av	83
		Tilkobling av hodesett  Overføre et anrop til et annet håndsett	83 83
		Advarsel "Utenfor Rekkevidde"	83
		Justering av høytattaler volum	83
		Melding om samtalens varighet i vinduet/displayet	84
		Slå av mikrofon (mute)	84
		Pausetast	84
		Konferansetelefon (to interne DECT håndsett og en ekstern telefon)	84
		Lete søke etter et håndsett (paging)	84
	4.14	Bruk av nummertastene	85
	4.15	Telefonbok	85
		4.15.1 Lagre et nytt nummer og et nytt navn i Telefonboken	85
		4.15.2 Søke etter et nummer i Telefonboken	85
		4.15.3 Endre et navn eller nummer i Telefonboken	86
		4.15.4 Slette et navn og nummer i Telefonboken	86
	4.16	Slå håndsettet på/av	86
		4.16.1 Slå håndsettet av	86
	4.47	4.16.2 Slå på håndsettet	87
	4.17	Justering av ringevolum til håndsett 4.17.1 Justering av ringevolum for eksterne anrop (0-9)	87 87
		3 3	87 87
	110	4.17.2 Justering av ringevolum for interne anrop (1-9) Justering av ringemelodi på händsett.	87 87
	4.10	4.18.1 Valg av en melodi for eksterne anrop (1-9)	87
		4.18.2 Valg av en melodi for interne anrop (1-9)	88
	4 19	Justere ringevolum på basen	88
		Lâse tastaturet	88
		Slå Tastetone på/av	88
	4.22	R-tast (flash)	89
	4.23	Endre PINkode	89
	4.24	Påmelding av et håndsett til Butler 100, 1010, 1200, 2405, 2410, 2450, 2455,	
		3055 basestasjon	90
		Tilknytte en Butler 3055 håndsett til en annen baseenhet (annet merke/modell)	90
		Melde opp et TOPCOM Butler 300 DECT GAP hodesett	91
	127	Slotto at håndsatt fra an hasa	0.1

## Butler 3055

		IISKE SPESIFIKASIONER	105
		COM GARANTI	105
9		ØKING	104
		Slå på telefonsvareren (fjernbruk)	102
		Fjernhåndtering	102
	8 11	Fullt minne	102
		8.13.2 Slette alle meldinger	102
	0.13	8.13.1 Slette meldinger én for én ved avspilling	102
		Avspilling av meldinger og memo Slette meldinger	102 102
		Innlegging memo	101
		Håndtering	101
	0.10	8.9.2 Kontrollere VIP-kode	101
		8.9.1 Endre Vip-kode	101
	8.9	Endre VIP-kode	101
	8.8	Kontrollere dato/klokkeslett	101
	8.7	Justere dag og klokkeslett	100
		Kontrollere ringeantall	100
		Ringeinnstillinger	99
	8.4	Slå telefonsvareren på/av	99
		8.3.4 Slette svarmelding	99
		8.3.3 Velge svarmelding	99
		8.3.2 Kontrollere svarmelding	99
		8.3.1 Innlesning av svarmelding (svarmelding 1 eller 2)	99
	8.3	Svarmeldinger	98
	8.2	Tastaturfunksjoner	98
	8.1	LED-display	98
8	TELE	FONSVARER	97
	7.5	Stille inn flashtiden	97
		Overføre et anrop fra baseenheten til håndsettet	97
		Stille inn ringemodus for baseenheten	97
		Justere høyttalervolumet	97
•		Foreta et anrop	97
7		ING FRA BASEN	97
6	VOIC	E MAIL	96
		5.5.2 Slette alle numre	96
	5.5	5.5.1 Slette ett nummer	96
	5.5		96
	5.3 5.4		96
		Ringe et nummer i Anropslisten	95
	5.1. 5.2	Stille inn dato og klokke Anropslisten	95 95
5		M RINGER/NUMMERVISNING (CALLER ID/CLIP)	95 95
5		Stille inn håndsettets ringemodus	94 <b>95</b>
		Tilbakestille/nullstille apparatet	94 94
		Standard innstillinger (reset) av parametrene	93
	4.24	4.30.2 Slå direkteringefunksjonen PÅ/AVFor å slå AV:	93
		4.30.1 Programmere direktenummeret	93
	4.30	Direkteringing/babycall	93
	4.29	Sperre for visse oppringninger	92
		4.28.2 Manuelt valg	92
		4.28.1 Automatisk valg	92
	4.28	Valg av base	91

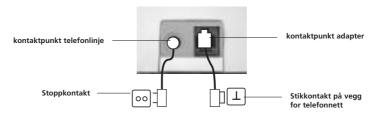


## 1 INSTALLASJON

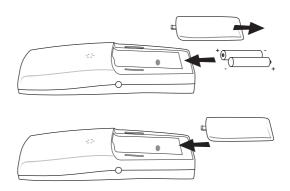
Før apparatet brukes for første gang må batteriene lades min 20 timer. Hvis du unnlater å gjøre dette vil ikke apparatet virke optimalt.

Ved installasjon gjør du følgende:

- Sett strømadapteret i stikkontakten, den andre enden settes i kontakten for adapter på undersiden av apparatet.
- Kople den ene enden av telefonledningen med telefonnettets stoppkontakt, den andre enden koples til undersiden av apparatet.



- Åpne batterirom (se nedenfor).
- Sett i et batteri i batterirommet og kople batterikontakten til håndsettet.
- Lukk batterirommet.
- Sett telefonen på basestasjonen i 20 minutter. Nå brenner lyset på kontrollampen 🕫 (LED) på base.



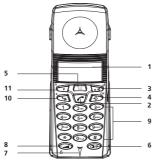
## Butler 3055

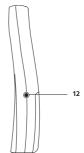
## Batteristand:

- Ladet batteri.
- Halvtomt batteri (50%)
- Svakt batteri. Hvis batteriet er svakt høres et varselsignal og batterisymbolet i vinduet vil blinke.

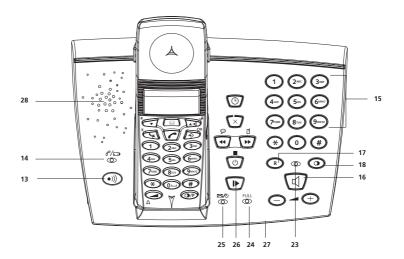
## 2 TASTER / LED

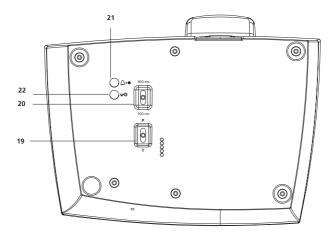
HÅNDSET			BASE			
1	Vindu	13	Basis			
2	Tast telefonlinje 🚗	14	Paging-tast •))			
3	Retningstast Opp/ handsfree ▲ /◁	15	Kontrollampe linje/lade  √□ (LED)			
4	Programmeringstast ◆	16	Baseenhet ringetaster			
5	Nummerlistetast 🕮	17	Linje/Handsfree baseenhet ringetast $\P$			
6	Gjenoppringings-/Pausetast <b>⊙</b> /P	18	Flashtast R			
7	Mikrofon	19	Repetisjontast •			
8	Styrke/Ringetonetast <b>→</b> /△	20	Tone/pulsomkobling			
9	Nummertaster	21	Flashtidvalg			
10	Slette/Mutetast ❤	22	Tast for å stille inn antall ring $\triangle ullet ullet$			
11	Retningstast	23	VIPkodetast ₩®			
	Ned/Flash-tast /R-tast ▼/R	24	Opptattindikering base			
12	Tilkobling av hodesett	25	LED for fullt minne			
		26	Meldinger/svar PÅ-AV LED			
		27	Telefonsvarertast			
		28	Mikrofon			
		29	Høyttaler			





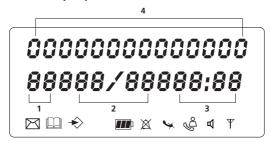
## TOPCOM Butler 3055







## 3 VINDU/DISPLAY (LCD)



- Antall mottatte anrop
- Viser dato (dag/måned) ved mottatt anrop.
- 3 Viser klokke (time:minutter) ved mottak anrop.
- 4 Informasjon anrop
- 5 Symbol vindu (平):
  - dette symbolet betyr at apparatet befinner seg innen rekkevidde av base
  - når dette symbolet blinker betyr det at du befinner deg utenfor basestasjonens rekkevidde. Gå nærmere base slik at forbindelsen mellom base og apparat bedres.
- 6 Symbol vindu (♣):
  - dette symbolet betyr at apparatet har mottatt anrop som automatisk er lagret i Anropsloggen.
- 7 Svmbol vindu (♥x):
  - dette symbolet betyr at mute-funksjonen er aktivert, mikrofonen er slått av
- 8 Symbol vindu ( ):
  - dette symbolet vises i vinduet når man ringer eller mottar et anrop.
- 9 Symbol vindu (x):
  - dette symbolet betyr at ringetonen er slått av og telefonen ringer ikke når man mottar et anrop. Telefonen vil derimot ringe i tilfelle internt anrop.
- 10 Symbol vindu ( ):
  - dette symbolet viser batteristand.
- 11 Symbol vindu (♣): - dette symbolet l
  - dette symbolet betyr at du befinner deg i menyen.
- 12 Symbol vindu (□):
  - dette symbolet vises når du går gjennom numrene i Nummerlisten.
- 13 Symbol vindu (☒):
  - dette symbolet vises når du har mottatt en melding via Voice Mail (se avsnitt 6).
- 14 Symbol vindu (♥):
  - dette symbolet betyr at funksjonen handsfree er aktivert. Nå kan du snakke uten å bruke telefonhornet.
  - Blinker når baseringing er aktivert. Du kan ikke besvare anropet med håndsettet så lenge baseenhetringing er aktivert!

## TOPCOM Butler 3055

## 4 DRIFT HÅNDSFTT

## 4.1 Stilling av språk

Apparatet kan vise 5 språk i vinduet: se listen av språk på emballasjen!!

For å innstille riktig språk gjør du følgende:

- Trykk på tasten for Programmering ♦.
- Trykk et par ganger Retningstastene ▲▼ til "INNSTILL" (SETTING) vises i vinduet
- Trykk på tasten for Programmering .
- "SPRAK" (LANGUAGE) vises i vinduet.
- Trykk på tasten for Programmering ♦.
- I vinduet gjengis språket som er innstilt.
- Trykk et par ganger på Retningstastene ▲▼ for å velge språk.
- Når det språket som du ønsker å bruke vises i vinduet, trykker du på tasten for Programmering
   for å bekrefte, eller trykk gjentatte ganger på Mute/Slett-tasten
   for å lukke menyen.

## 4.2 Ringe

!!! Når man foretar eksterne anrop fra håndsettet, er ikke baseringing mulig!!!

## 4.2.1 Eksternt anrop

- Trykk på Linjetasten .
- Nå hører du ringetonen. Tast inn telefonnummeret du vil ringe til.
- Nummeret vises i vinduet og formes.
- Etter telefonsamtalen trykker du på linjetast 
   Iinjetast for å bryte forbindelsen eller legg apparatet på base.

## 4.2.2 Slä nummer før oppringing

- Tast inn telefonnummeret du vil ringe til. Du kan redigere nummeret ved å trykke på tasten for Slette/Mute .
- Trykk på Linjetasten
- Lampen for Linje/Lade 
   C 
   C 
   (LED) blinker på base. "EXT" og Anropsymbolet 
   vises i vinduet.
- Telefonnummeret formes automatisk.
- etter telefonsamtalen trykker du på Linjetast 
   Linjetast for å bryte forbindelsen eller legg apparatet på base.

## 4.2.3 Repetisjon av siste slätte nummer

- Trykk på Linjetast ...
- Nå hører du ringetonen.
- Trykk på Ringe Tilbake-tasten D. Det nummeret du ringte sist, formes automatisk uten at du må taste det inn på ny.



## 4.2.4 Ringe til et av de 5 siste slätte nummer ved hjelp av repetisjon listen

- trykk på Ringe Tilbake–tasten → . Det nummeret du ringte sist vises i vinduet. Hvis du vil ringe tilbake til ett av de 5 siste numrene, trykker du et par ganger på Ringe Tilbake-tasten → til nummeret vises i vinduet.
- Trykk på Linjetasten
- Nummeret som vises i vinduet formes automatisk.
- Etter samtalen trykker du på Linjetasten 
  for å bryte forbindelsen eller legg håndsettet på base.

## 4.2.5 Ringe til et nummer fra Telefonboken

Apparatet har en Nummerliste hvor du kan lagre telefonnummeret fra et anrop med navn. Hvis du vil ringe et nummer fra Nummerlisten, gjør du følgende:

- Trykk på tasten for Nummerlisten 🕮. Det første nummeret i Nummerlisten vises i vinduet.
- Trykk gjentatte ganger på Retningstastene ▲▼ for å velge telefonnummer.
- Trykk på linjetasten
- Nummeret som vises i vinduet formes automatisk.
- Etter samtalen trykker du på Linjetasten 
  for å bryte forbindelsen eller legg håndsettet på base.

## 4.2.6 Ringe internt: ringe et annet håndsett

Denne funksjonen virker kun der hvor flere håndsett er tilsluttet basestasjonen!

- Trykk på Programmeringstasten ◆.
- Trykk gjentatte ganger på Retningstastene ▲▼ til "intercom" vises i vinduet.
- Trykk på Programmeringstasten 🚓 .
- "INT" vises i vinduet.
- Tast inn nummeret til det håndsettet du vil ringe til.
- Etter samtalen trykker du på Linjetasten 🖚 eller legg håndsettet på base.

#### 4.3 Motta et anrop

#### 4.3.1 Motta et eksternt anrop

- Alle håndsett som er påmeldt base vil ringe når du mottar et anrop.
- Anropsymbolet 📞 blinker i vinduet.
- Telefonnummeret til den som ringer vises i vinduet dersom du abonnerer på "Hvem Ringer".
   Ta kontakt med din teleoperatør. Navnet på den som ringer vises i vinduet dersom:
  - navnet er lagret i Nummerlisten
  - dersom teleopratør sender navn sammen med nummer (kun FSK CID-system).
- Trykk på Linjetasten 🖚 Linjetasten for å motta det eksterne anropet.
- "EXT og symbolet 📞 vises i vinduet. Nå begynner Samtaletelleren å gå.
- Trykk på Linjetasten 
   etter at samtalen er ferdig for å bryte forbindelsen eller legg håndsettet på base.

## 4.3.2 Motta et internt anrop

Denne funksjonen virker kun dersom flere håndsett er tilsluttet basestasjonen!

- · Håndapparatet ringer.
- "INT" og nummeret til det håndsettet som ringer deg vises i vinduet. Anropsymbolet blinker i vinduet.
- Trykk på Linjetasten 🚗 for å bryte forbindelsen eller legg håndsettet på base.



## 4.3.3 Motta et eksternt anrop i løpet av en intern telefonsamtale

Hvis man mottar et eksternt anrop i løpet av en intern samtale begynner det å tute (dobbel tuting) på begge av de to håndsettene som er i intern samtale.

- Trykk to ganger på Linjetasten 🖚 for å ta imot eksternt anrop.
- Etter samtalen trykker du på Linietasten 🖚 eller legg håndsettet på base.

## 4.4 Slå funksjonen Handsfree på/av

Med denne funksjonen kan du ringe uten å heve røret. Trykk på Retnings-/Handsfree-tasten ▲ /ʧ tasten for å slå på Handsfree-funksjonen.

For å slå av denne funksjonen trykker du på samme tast igjen.

Bemerk: Når du bruker denne funksjonen og du vil endre lydstyrken, trykk på Lydstyrketasten —

Advarsel !! Hvis du bruker Handsfree-funksjonen ofte, vil batteriene ha kortere levetid!

## 4.5 Tilkobling av hodesett

Du kan koble et hodesett med 3-polet 2,5 mm jackplugg til høyre side av håndsettet. Når hodesettet er tilkoblet, kan du lytte og tale samtidig som du beveger deg. Du kobler ut mikrofonen på hodesettet med mikrofonsperre-tasten. Du kan fortsatt aktivere høyttaleren på hodesettet ved å trykke på handsfree-tasten 4.

## 4.6 Overføre et anrop til et annet håndsett

- Du ringer med en ekstern telefon.
- Trykk på Programmeringstasten -
- "INTERN" (INTERCOM) vises i vinduet.
- Trykk på Programmeringstasten ♣.
- Nå står det eksterne anropet i kø.
- "INT" vises i vinduet.
- Tast inn nummeret til det håndsettet du vil forbinde med det eksterne anropet.
- Når det andre håndsettet svarer kan du snakke internt med denne personen. Trykk på Linjetasten for å forbinde det eksterne anropet.
- Hvis det andre håndsettet ikke svarer, trykk på Retningstasten ▼ Retningstasten for å få tilbake forbindelsen med det eksterne anropet.

## 4.7 Advarsel "Utenfor Rekkevidde"

Dersom håndsettet befinner seg utenfor base rekkevidde hører du et varselsignal.

- "SOKER" (SEARCHING) vises i vinduet og symbolet ♥ blinker i vinduet.
- · Gå nærmere base.
- Så snart du befinner deg innen base rekkevidde hører du et lydsignal og symbolet Ψ slutter å blinke.

## 4.8 Justering av høytattalervolum

Bruk tastene for Lydstyrke/Ringetone—I/ $\Delta$  for å innstille lydstyrken på høyttaleren (håndtelefon). Du kan velge mellom 5 lydnivå. Apparatet er standard innstillt på nivå "3". I løpet av en telefonsamtale kan du endre lydstyrken slik:



- · Lydnivået vises i vinduet.
- Bruk nummertastene til å endre nivået (1-5).

**Bemerk**: Du har 8 sekunder til innstille lydstyrken, deretter vender apparatet tilbake til standby-modus og forblir lydstyrken uendret.

## 4.9 Melding om samtalens varighet i vinduet/displayet

Så snart du trykker på Linjetasten vises samtalens varighet i vinduet (minutter-sekunder). F.eks. "01-20" for 1 minutt og 20 sekunder. Etter hvert anrop vises denne tiden 5 sekunder i vinduet.

## 4.10 Slå av mikrofon (mute)

Man kan slå av mikrofonen i løpet av en samtale ved å trykke på Slette/Mute-tasten 🛶. Nå kan du snakke uten at den som ringer deg hører det.

- Trykk på Slette/Mute-tasten 📞 for å slå av mikrofonen.
- Symbolet "X" vises i vinduet ( ... ).
- Hvis du vil snakke videre med den som du ringer med trykker du en gang til på Slette/ Mute-tasten ...
- Symbolet "X" forsvinner i vinduet ( ). Nå kan den som du ringer med høre deg.

#### 4.11 Pausetast

Hvis du vil legge en pause til det nummeret du taster inn, trykk på Pausetasten der du vil legge til pausen **③**.

du ringer dette nummeret formes denne pausen (på 3 sek.) automatisk.

## 4.12 Konferansetelefon (to interne DECT håndsett og en ekstern telefon)

Du kan snakke med en ekstern og en intern telefon samtidig.

- Hvis du snakker med en ekstern telefon, trykk på Programmeringstasten ◆.
- "INTERN" (INTERCOM) vises i vinduet.
- Trykk på Programmeringstasten 🚓.
- Det eksterne anropet står nå i kø.
- "INT" vises i vinduet.
- Tast inn nummeret til det håndsettet du vil kople til telefonsamtalen
- Når håndsettet svarer holder du "#"tasten nede i 3 sekunder.
- "KONFERANSE" (CONFERENTCE) vises i vinduet.
- Nå er du forbundet med en ekstern og en intern telefon (konferansesamtale).

## 4.13 Lete søke etter et håndsett (paging)

Hvis du vil lete etter et håndsett du har lagt i fra deg, trykk kort på Paging-tasten •) tasten på base. Alle håndsett som er påmeldt basestasjonen begynner å pipe slik at du kan finne tilbake det håndsettet du savnet. For å stoppe lydsignalet trykker du kort på Linjetasten  $\frown$  på håndsettet.



#### 4.14 Bruk av nummertastene

Bruk nummertastene til å skrive tekst. For å velge en bokstav trykker du på den tilsvarende tasten. For eksempel, hvis du trykker på nummertasten "5" vises tegnet (j) i vinduet, trykk flere ganger hvis du vil velge flere tegn med denne tasten.

Trykk to ganger på tasten "2" for bokstaven "B". Vil du taste inn "A" og "B" etter hverandre, trykker du først en gang på "2" for å velge "A", vent 2 sekunder til markøren går videre til neste posision og trykk så to ganger på "2" for å velge "B".

Bruk Slettefasten 🛶 for å rette feil. Tegnet foran markøren slettes. Du kan flytte markøren ved hjelp av Retningstastene ▲▼.

## Disse tegnene er tilgjengelige

Trykk på riktig tast for å få følgende tegn:

Tast	Første	Andre	Tredje	Fjerde	Femte
	trykk	trykk	trykk	trykk	trykk
1	+	-	/	1	
2	Α	В	С	2	
3	D	E	F	3	
4	G	Н	ı	4	
5	J	K	L	5	
6	M	N	0	6	
7	P	Q	R	S	7
8	T	U	V	8	
9	W	Х	Υ	Z	9
0	MELLOMROM	0			

## 4.15 Telefonbok

## 4.15.1 Lagre et nytt nummer og et nytt navn i Telefonboken

- Trykk på Programmeringstasten ◆.
- Trykk et par ganger på Retningstastene ▲▼ til "TLF KATAL" (PHONE BOOK) vises i vinduet.
- Trykk på Programmeringstasten ♣.
- "SOKER" (SEARCH) vises i vinduet.
- Trykk et par ganger på Retningstastene ▲▼ til "NY" (ADD NEW) vises i vinduet.
- Trykk på Programmeringstasten 🚓.
- . "NAVN" (NAME) vises i vinduet.
- Skriv inn navnet. Bruk nummertastene.
- Trykk på Programmeringstasten ♣.
- Du hører en lav pipetone. Navn og nummer er lagret i Nummerlisten.

## 4.15.2 Søke etter et nummer i Telefonboken

- Trykk på Programmeringstasten ◆.
- Trykk et par ganger på Retningstastene ▲▼ til "TLF KATAL" (PHONE BOOK) vises i vinduet.
- Trykk på Programmeringstasten ♦.
- "SOKER" (SEARCH) vises i vinduet.

## Butler 3055

- Trvkk på Programmeringstasten ♣.
- Skriv inn den første bokstaven i navnet du søker etter.
- Trykk på Programmeringstasten -
- Det første navnet som stemmer overens med denne bokstaven vises i vinduet.
- Trykk på Retningstastene ▲▼ for å bla gjennom de andre numrene i Nummerlisten.
- Når det nummeret du søker etter vises i vinduet vil det formes automatisk etter at du har trykket på Linjetasten .

## 4.15.3 Endre et navn eller nummer i Telefonboken

- Trykk på Programmeringstasten →.
- Trykk et par ganger på Retningstastene ▲▼ til "TLF KATAL" (PHONE BOOK) vises i vinduet.
- Trykk på Programmeringstasten ♣.
- "SOKER" (SEARCH) vises i vinduet.
- Trykk et par ganger på Retningstastene ▲▼ til "RETTE" (EDIT) vises i vinduet.
- Trykk på Programmeringstasten ->>.
- Det første nummeret i Nummerlisten vises i vinduet.
- Trykk på Retningstastene ▲▼ til det nummeret du vil endre vises i vinduet.
- Trykk på Programmeringstasten 🔷 for å endre nummeret.
- Trykk på Slettetasten 
  for å slette navnet bokstav for bokstav og skriv inn det korrekte navnet med bruk av nummertastene.
- Trykk på Programmeringstasten 🚓.
- Trykk på Slettetasten 
   for å slette nummeret tall for tall og bruk nummertastene til å skrive
   inn korrekt nummer.
- Trykk på Programmeringstasten → for å lagre endringene.

## 4.15.4 Slette et navn og nummer i Telefonboken

- Trykk på programmeringstasten →.
- Trykk et par ganger på Retningstastene ▲▼ til "TLF KATAL" (PHONE BOOK) vises i vinduet.
- Trykk på Programmeringstasten ♣.
- "SOKER" (SEARCH) vises i vinduet.
- Trykk et par ganger på Retningstasteney ▲▼ til "SLETT" (DELETE) vises i vinduet.
- Trykk på Programmeringstasten ♣.
- Det første nummeret i Nummerlisten vises i vinduet.
- Trykk på Retningstastene ▲▼ til nummer som du vil slette vises i vinduet.
- "SLETTE?" (DELETE?) vises i vinduet.
- Trykk på Programmeringstasten 🕏 for å bekrefte.

## 4.16 Slå håndsettet på/av

## 4.16.1 Slå håndsettet av

Håndtelefonen er slått på.

- Trykk på Programmeringstasten →.
- Trykk et par ganger på Retningstastene ▼ til "SLA AV?" (POWER OFF?) vises i vinduet.
- Trykk på Programmeringstasten →. Apparatet slås automatisk av. Nå kan du ikke forme et num mer eller motta et anrop.

Bemerk: Hvis du vil lukke menyen uten å slå av apparatet, trykk på Slette/Mute-tasten 🛰.

# Butler 3055

## 4.16.2 Slå på håndsettet

Håndsettet er slått av.

Trykk på Programmeringstasten →. Apparatet slås automatisk på.

## 4.17 Justering av ringevolum til håndsett

Hvis du ønsker det kan du innstille ringestyrken. Du kan velge mellom 10 lydnivåer. Ringestyrken for interne og eksterne anrop kan innstilles separert slik at du kan gjenkjenne dem på lyden.

Hvis du velger nivå "0" vises symbole 🕱 asymbolet i vinduet og vil du ikke høre at det ringer når det kommer inn et eksternt anrop (i tilfelle et internt anrop vil du fortsatt høre ringing). Nivå "9" er høyeste lydnivå. Standard innstilling for apparatet er nivå "5".

## 4.17.1 Justering av ringevolum for eksterne anrop (0-9)

- Trykk på Programmeringstasten →.
- Trykk et par ganger på Retningstastene ▲ ▼ til "RINGETONE" (RING SEL) vises i vinduet.
- Trykk på Programmeringstasten →.
- "EKSTERN" (EXTERNAL) vises i vinduet.
- Trykk på Programmeringstasten ♣.
- Trykk et par ganger på Retningstastene ▲▼ til "VOLUM" (VOLUME) vises i vinduet.
- Trykk på Programmeringstasten ♣.
- Lydnivået som er innstilt vises i vinduet.
- Skriv inn et nummer mellom 0 og 9 for å velge ringestyrke. Bruk nummertastene.
- Trykk på Programmeringstasten 🕏 for å bekrefte.

### 4.17.2 Justering av ringevolum for interne anrop (1-9)

- Trykk på Programmeringstasten 🚓.
- Trykk et par ganger på Retningstastene ▲ ▼ til "RINGETONE" (RING SEL) vises i vinduet. Trykk på Programmeringstasten ◆.
- "EKSTERN" (EXTERNAL) vises i vinduet.
- Trykk et par ganger på Retningstastene ▲▼ til "INTERN" (INTERNAL) vises i vinduet.
- Trykk på Programmeringstasten →.
- Trykk et par ganger på Retningstastene ▲▼ til "VOLUM" (VOLUME) vises i vinduet.
- Trykk på Programmeringstasten ♣.
- Lydnivået som er innstilt vises i vinduet.
- Skriv inn et nummer mellom 1 og 9 for å velge ringestyrke. Bruk nummertastene.
- Trykk på Programmeringstasten 🚓 for å bekrefte.

## 4.18 Justering av ringemelodi på händsett.

Hvis du ønsker det kan du velge forskjellige melodier for de forskjellige anrop. Du kan velge mellom 9 melodier (1-9). Standard innstilling er ringemelodi "5".

## 4.18.1 Valg av en melodi for eksterne anrop (1-9)

- Trykk på Programmeringstasten 🚓.
- Trykk et par ganger på Retningstastene ▲▼ til "RINGETONE" (BEL SEL) vises i vinduet.
- Trykk på Programmeringstasten ♦.
- "EKSTERN" (EXTERNAL) vises i vinduet.

## Butler 3055

- Trykk på Programmeringstasten +>.
- "MELODI" (MELODIES) vises i vinduet.
- Trykk på Programmeringstasten 🐟.
- · Den innstilte melodien vises i vinduet.
- Skriv inn et nummer mellom 1 og 9 for å velge melodi. Bruk nummertastene.
- Trykk på Programmeringstasten 🚓 for å bekrefte.

## 4.18.2 Valg av en melodi for interne anrop (1-9)

- Trykk på Programmeringstasten →.
- Trykk et par ganger på Retningstastene ▲▼ til "RINGETONE" (RING SEL) vises i vinduet.
- Trykk på Programmeringstasten →.
- "EKSTERN" (EXTERNAL) vises i vinduet.
- Trykk et par ganger på Retningstastene ▲▼ til "INTERN" (INTERNAL) vises i vinduet.
- Trykk på Programmeringstasten 🔷 .
- "MELODI" (MELODIES) vises i vinduet.
- Trykk på Programmeringstasten 🚓.
- Den innstilte melodien vises i vinduet.
- Skriv inn et nummer mellom 1 og 9 for å velge melodi. Bruk nummertastene.
- Trykk på Programmeringstasten 🕏 for å bekrefte.

## 4.19 Justere ringevolum på basen

Du kan justere ringevolum og melodi på Butler 3055 basen

- Når basen ringer
- Trykk på volumtasten 🚅 på basen for å justere ringevolum opp eller ned

#### 4.20 Låse tastaturet

Hvis du låser det alfanumeriske tastaturet er det umulig å forme et telefonnummer. Kun Programmeringstasten  $\Leftrightarrow$  kan fortsatt brukes. "TAST LAST" (KEY LOCKED) vises i vinduet.

- Trykk på Programmeringstasten ♣.
- Trykk et par ganger på Retningstastene ▲ ▼ til "TASTATUR" (KEY SETUP) vises i vinduet.
- Trykk på Programmeringstasten →.
- "BLOKK TAST" (KEY LOCK) vises i vinduet.
- Trykk på Programmeringstasten →.
- I vinduet kan du avlese følgende:
  - "LASS OPP" (LOCK): tastaturet er låst
  - "LAS" (UNLOCK): tastaturet er ikke låst
- Trykk på Retningstastene ▲▼ for å velge.
- Trykk på Programmeringstasten 🚓 for å bekrefte.

## 4.21 Slå Tastetone på/av

Du kan innstille apparatet slik at du hører en tone hver gang du trykker på en tast.

- Trykk på Programmeringstasten →.
- Trykk et par ganger på Retningstastene ▲▼ til "TASTATUR" (KEY SETUP) vises i vinduet.
- Trykk på Programmeringstasten ♦.
- Trykk et par ganger på Retningstastene ▲▼ til "TAST LYD" (KEY CLICK) vises i vinduet.
- Trykk på Programmeringstasten 🖘.
- I vinduet kan du avlese følgende:

## TOPCOM Butler 3055

- "LYD AKTIV" (CLICK ON): tastetone er slått på
- "LYD AV" (CLICK OFF): tastetone er slått av
- Trykk på Retningstastene ▲▼ for å velge.
- Trykk på Programmeringstasten 🕏 for å bekrefte.

## 4.22 R-tast (flash)

Trykk på Flash-tasten "R" for å aktivisere visse tjenester som "Samtale Venter" (hvis du har denne tjenesten); eller for å overføre en samtale når du bruker en telefonveksler/sentralbord (PABX). Flash-tasten "R" er et kort brudd på linjen. Du kan innstille flash tiden på 100 ms eller 300ms. Standard innstilling er 100ms! Dersom ditt system trenger en lengre flash tid gjør du det følgende:

- Trykk på programmeringstasten →.
- Trykk et par ganger på Retningstastene ▲▼ til "INNSTILL" (SETTING) vises i vinduet.
- Trykk på Programmeringstasten ◆.
- Trykk et par ganger på Retningstastene▲▼ til "FLASH" (RECALL) vises i vinduet.
- Trykk på Programmeringstasten ♦.
- Trykk et par ganger på Retningstastene ▲▼ for å velge flashtid:
  - "KORT" (SHORT): 100ms
  - "LANG" (LONG): 300ms
- Trykk på Programmeringstasten → for å bekrefte.

**Forsiktig:** Flashtiden som er satt på håndsettetet uavhengig av baseenheten. Se §7.5 for innstilling av baseenhet flashtiden

#### 4.23 Fndre PIN kode

Visse tjenester er kun tilgjengelige dersom du kjenner apparatets PINkode. Takket være denne hemmelige koden beskyttes innstillingene som du ikke vil at andre skal forandre. PINkoden består av 4 tall. Standard innstilling er PINkode "0000". Hvis du vil endre denne og innstille din egen, hemmelige kode, gjør du det følgende:

- Trykk på Programmeringstasten ◆.
- Trykk et par ganger på Retningstastene ▲▼ til "INNSTILL" (SETTING) vises i vinduet.
- Press the Programming key ♣.
- Press the Up or Down key ▲▼ repeatedly until "PIN" (PIN CODE) appears on the display.
- Trykk på Programmeringstasten -
- Trykk et par ganger på Retningstastene til "PIN" (PIN CODE) vises i vinduet.
- Trykk på Programmeringstasten →.
- "PIN" (OLD CODE) vises i vinduet.
- Skriv inn den tidligere PINkoden. Bruk nummertastene.
- Trykk på Programmeringstasten ◆.
- . "NY PIN" (NEW CODE) vises i vinduet.
- Skriv inn den nve PINkoden. Bruk nummertastene.
- Trykk på Programmeringstasten →.
- "NY PIN" "(AGAIN) vises i vinduet.
- Skriv inn den nye PINkoden en gang til. Bruk nummertastene.
- Trykk på Programmeringstasten →
- Lyden du nå hører bekrefter at den nye PINkoden er innstilt.



Viktig: Ikke glem din personlige PINkode! Skulle dette allikevel skje må standard innstillinger innstilles på ny (reset – se avsnitt 4.32)

# 4.24 Påmelding av et håndsett til Butler 100, 1010, 1200, 2405, 2410, 2450, 2455 basestasjon

For å kunne ringe og motta anrop må et nytt håndsett være påmeldt basestasjonen. Du kan melde på 5 håndsett på en basestasjon. Hvert håndsett er standard påmeldt som håndsett 1 på den basestasjonen som følger med apparatet (base 1).

!!! Påmelding av et håndsett er kun nødvendig!!!

- hvis håndsettet er strøket fra basestasjonen (f.eks. ny innstilling)
- når du vil påmelde et nytt håndsett.

Prosedyren nedenfor gjelder kun for Butler 1000,1010, 1210, 24xx, 30xx håndtelefon og basestasjon!

Hold Paging-tasten •)) på base nede i 10 sekunder til Linje/Lade-lampen ← på base begynner å blinke. Linje/Lade-lampen ← vil blinke hurtig i ett minutt. I mellomtiden er base i påmeldingsmodus og gjør du følgende:

- Trykk på Programmeringstasten ♣.
- Trykk et par ganger på Retningstastene ▲▼ til "REGISTRER" (BASE SUB) vises i vinduet.
- Trykk på Programmeringstasten 🔷.
- "BASE- " (BASE-) vises i vinduet.
- Skriv inn et nummer for den base som du vil melde håndsettet på (1-4).
   Bruk nummertastene

**Bemerk:** Hvert håndsett kan påmeldes 4 forskjellige DECT basestasjoner. Hver base får et nummer mellom 1 og 4 i håndsettet. Hvis du melder på et nytt håndsett gir du det et basenummer, "1" er å foretrekke.

- "SOKER" (SEARCHING) og symbolet ♥ vises i vinduet.
- RFPI koden (hver base har en egen RFPI kode) vises i vinduet og det lyder et signal når hånds ettet har funnet base
- Trykk på Programmeringstasten 🚓.
- "PIN" (PIN) vises i vinduet.
- Skriv inn den firesifrete PINkoden til base (standard PINkode er "0000").
   Bruk nummertastene.
- Trykk på Programmeringstasten →.
- Håndsettet er nå påmeldt base.

# 4.25 Tilknytte en Butler 3055 håndsett til en annen baseenhet (annet merke/modell)

Still baseenheten i oppmeldingsmodus (se brukerhåndboken til baseenheten). Hvis baseenheten er i oppmeledingsmodus, må du gjøre følgende for å tilknytte håndsettet:

- Trykk på Programmeringstasten →.
- Trykk et par ganger på Retningstastene ▲▼ til "REGISTRER" (BASE SUB) vises i vinduet.
- Trykk på Programmeringstasten ◆.
- "BASE-" (BASE-) vises i vinduet.
- Skriv inn et nummer for den base du vil melde håndsettet på (1-4). Bruk nummertastene.
- "SOKER" (SEARCHING) og symbolet ♥ vises i vinduet.
- RFPI koden (hver base har en unik RFPI kode) vises i vinduet og det lyder et signal når hånds ettet har funnet base.

- Trykk på Programmeringstasten →.
- "PIN" (PIN) vises i vinduet.
- Skriv inn basestasjonens firesifrete PINkode.
   Bruk nummertastene.
- Trykk på Programmeringstasten. →.
- Håndsettet er nå påmeldt base.

## 4.26 Melde opp et TOPCOM Butler 300 DECT GAP hodesett

Forsikre deg om at baseenhet pinkoden er satt til '0000'! Se 4.23 for å endre baseenhetens pinkode. Trykk Søktasten •) på baseenheten i 10 sekunder til Linje/ladeindikatoren  $\mathcal{O} = på$  baseenheten begynner å blinke hurtig. Linje/ladeindikatoren  $\mathcal{O} = vil blinke hurtig i ett minutt. I løpet av dette minuttet er baseenheten i oppmeldingsmodus, og du må gjøre følgende for å melde opp (tilknytte) hodesettet:$ 

- Slå på hodesettet ved å trykke på ON/OFF-knappen til du hører to pipetoner. Samtidig vil den røde og grønne lampen tennes én gang.
- Trykk på registreringstasten på hodesettet. Den røde lampen vil blinke hurtig.
  - Hvis den grønne lampen blinker sakte etter noen få sekunder, var registreringen vellykket.
  - Hvis den røde lampen blinker sakte, var registreringen mislykket. Gjenta prosedyren over og forsikre deg om at baseenhetens pinkode er satt til '0000'!

## 4.27 Slette et håndsett fra en base

Det er mulig å stryke et håndsett fra en base. Dette gjøres dersom håndsettet er defekt og må skiftes ut med et nytt.

Viktig: Du kan ikke stryke det håndsettet du bruker til denne prosedyren..

- Trykk på programmeringstasten ♣.
- Trykk et par ganger på Retningstastene ▲▼ til "INNSTILL" (SETTING) vises i vinduet.
- Trykk på Programmeringstasten ♦.
- Trykk et par ganger på Retningstastene ▲▼ til "AVMELD" (REMOVE HS) vises i vinduet.
- Trykk på Programmeringstasten ↔.
- "PIN" (PIN) vises i vinduet.
- Skriv inn din firesifrete PINkode (standard PINkode er "0000"). Bruk nummertastene.
- Trykk på Programmeringstasten ♣.
- "AVMELD" (REMOVE HS) vises i vinduet.
- Skriv inn påmeldingsnummeret til det håndsettet du vil stryke (1-5). Bruk nummertastene.
- Trykk på Programmeringstasten →.
- "AVMELD" (REMOVE HS) vises i vinduet og håndsettet er strøket.
- På håndsettet som er strøket vises "INGEN BASE" (NOT SUB).

## 4.28 Valg av base

Dersom håndsettet ditt er påmeldt flere basestasjoner (max. 4) må du velge en bestemt base da et håndsett kun kan kommunisere med en base samtidig. Du har to muligheter:



## 4.28.1 Automatisk valg

Med innstillingen "automatisk valg" vil håndsettet automatisk velge den base i standby som er nærmest.

- Trykk på Programmeringstasten ♣.
- Trykk et par ganger på Retningstastene ▲▼ til "INNSTILL" (SETTING) vises i vinduet.
- Trykk på Programmeringstasten. -
- Trykk et par ganger på Retningstastene ▲▼ til "BASEVALG" (BASE SEL) vises i vinduet.
- Trykk på Programmeringstasten 🚓
- Trykk et par ganger på Retningstastene ▲▼ til "AUTO" vises i vinduet.
- Trykk på Programmeringstasten →.
- "SOKER" (SEARCHING) og symbolet ♥ vises i vinduet.
- Det lyder et signal når håndsettet har funnet en base.

## 4.28.2 Manuelt vala

Med innstillingen "manuelt valg" vil håndsettet kun velge den base du har innstilt.

- Trykk på Programmeringstasten 🚓.
- Trykk et par ganger på Retningstastene ▲▼ til "INNSTILL" (SETTING) vises i vinduet.
- Trykk på Programmeringstasten 🖘 .
- Trykk et par ganger på Retningstastene ▲▼ til "BASEVALG" (BASE SEL) vises i vinduet.
- Trykk på Programmeringstasten ♣.
- Trykk et par ganger på Retningstastene ▲▼ til "MANUELL" (MANUAL) vises i vinduet.
- Trykk på Programmeringstasten →.
- "BASE-" (BASE-) vises i vinduet.
- Skriv inn nummeret til den base du velger (1-4). Bruk nummertastene.
- Trykk på Programmeringstasten ♣.
- "SOKER" (SEARCHING) og symbolet ♥ vises i vinduet.
- Det lyder et signal når håndsettet har funnet den base du valgte.

#### Bemerk:

- Før du kan velge en base må denne først være påmeldt håndsettet.
- Hvis "INGEN BASE" (NOT SUB) vises i vinduet betyr det at den base du har valgt ikke eksisterer eller at håndsettet ikke har vært påmeldt.

## 4.29 Sperre for visse oppringninger

Du kan programmere håndsettet slik at visse telefonnumre ikke kan oppringes, f.eks. "00" internasjonale forbindelser. Man kan stenge for opptil 5 numre (max 5 tall). Gå frem på følgende måte:

- Trykk på Programmeringstasten ♣.
- Trykk et par ganger på Retningstastene ▲▼ til "INNSTILL" (SETTING) vises i vinduet.
- Trykk på Programmeringstasten →.
- Trykk et par ganger på Retningstastene ▲ ▼ til "BLOKKERING" (BARRING) vises i vinduet.
- Trykk på Programmeringstasten ♣.
- "PIN" (PIN) vises i vinduet.
- · Skriv inn din PINkode.
- Trykk på Programmeringstasten +>.
- "BLOKK NR" (BAR NUM) vises i vinduet. Dette er minne "1.----".

## Butler 3055

- Trykk på Retningstastene ▲▼ for å velge ett av de 5 minnene.
- Skriv inn nummeret (max 5 sifre) som du vil stenge for, f.eks. 01486.
- trykk på Programmeringstasten 🚓.
- "HS-----" `= (nummer håndsett (1-5) og "1486" (= låste sifre) vises i vinduet.
- Skriv inn numrene til de håndsett som ikke har lov å ringe de låste sifrene.
- f.eks. Trykk på nummertastene 2, 3 og 5. I vinduet vises: HS –2 3-5 01486. Disse håndsettene kan ikke forme numre som begynner med "01486".
- Trykk på Programmeringstasten → for å bekrefte.
   Gjenta samme prosedyre som beskrevet ovenfor hvis du vil blokkere flere numre (max 5)!

## 4.30 Direkteringing/babycall

Ved å sette et direktenummer, vil telefonen automatisk ta linjen og ringe dette nummeret. Denne funksjonen er nyttig når du må bruke telefonen som nødtelefon.

## 4.30.1 Programmere direktenummeret

- Trykk på programmeringstasten +>
- Trykk opp- eller nedtasten til 'DIREKTE' (DIRECT) kommer fram på displayet
- Trykk på programmeringstasten 🚓
- Hvis nødvendig sletter du det eksisterende nummeret ved å trykke noen få ganger på slettetasten
- · Legg inn direktenummeret
- Trykk på programmeringstasten +

## 4.30.2 Slå direkteringefunksjonen PÅ/AV

For å slå PÅ:

- Trykk på programmeringstasten 🐟
- Trykk opp- eller nedtasten til 'DIREKTE' (DIRECT) kommer fram på displayet
- Hold sperretasten nede i 2s
- 'DIRECT ON' kommer fram i displayet

#### For å slå AV:

• Trykk raskt to ganger på programmeringstasten 🚓

## 4.31 Standard innstillinger (reset) av parametrene

Du kan vende tilbake til standard innstillinger (default), dvs de innstillinger apparatet hadde ved kjøp. Til dette trenger du PINkoden.

Standard innstillinger er:

Tastatur: ikke låst
Tastaturlyd: aktivisert
Høyttalerstyrke: nivå 3
Ringemelodi: 1
Ringestyrke: 5

Valg base: automatisk Flash tid: 100ms



For å vende tilbake til standard innstillinger gjør du det følgende:

- Trykk på Programmeringstasten →.
- Trykk et par ganger på Retningstastene ▲▼ til "INNSTILL" (SETTING) vises i vinduet.
- Trykk på Programmeringstasten ◆.
- Trykk et par ganger på Retningstastene ▲▼ til "NULLSTIL" (RESET) vises i vinduet.
- Trykk på Programmeringstasten -
- "PIN" (PIN) vises i vinduet...
- · Skriv inn din PINkode.
- Trykk på Programmeringstasten 🚓.

## 4.32 Tilbakestille/nullstille apparatet

Med denne funksjonen kan du stille apparatet tilbake i Nullstilling uten å bruke PINkoden. Hermed slettes alle numre som er lagret i Nummerlisten, alle håndsett strykes, alle standardinnstillinger er installert og standard PINkode er "0000".

## Gjør følgende:

- · Kople batteriene fra apparatet
- Hold "\*" tasten nede og kople batteriene tilbake til håndsettet begynner å ringer uavbrutt og vinduet lyser. Slipp "\*" tasten og trykk på Programmeringstasten. ♣.
- Håndsettet har funnet base og det lyder et signal.
- Trykk kort på "\*" tasten.
- "NULLSTIL" (RESET?) vises i vinduet.
- Trykk på Programmeringstasten → for å bekrefte eller kople løs batteriene for å stoppe prosedyren.
- "NULLSTIL" (RESETTING") vises i vinduet og det høres en lang piping.
- "INGEN BASE" (NOT SUB) vises i vinduet. Nå er håndsettet i Nullstilling.

Deretter må alle håndsett påmeldes påny som beskrevet i avsnitt 4.21! Men du trenger ikke å sette basestasjonen i påmeldingsmodus , dette skjer nå automatisk!

## 4.33 Stille inn håndsettets ringemodus

Det er to typer ringemodus:

- DTMF/Toneringing (den vanligste)
- Pulsringing (for eldre installasjoner)

### Slik forandrer du tastemodus:

- Trykk programmeringstasten -
- Trykk på Opp- eller Ned ▲ ▼ taste flere ganger til 'SETTING' vises fram i displayet.
- Trykk programmeringstasten +>
- Trykk på Opp- eller Ned ▲▼ taste flere ganger til 'DIAL MODE' vises i displayet.
- Trykk programmeringstasten ->
- Velg 'TONE' eller 'PULSE' med Opp- og Ned ▲▼ tasten
- Trykk Programmeringstasten 🕏 for å bekrefte

**Merk:** Håndsettets ringemodus er uavhengig av baseenheten (Se 7.3)!! For å endre ringemodusen på baseenheten må du bruke T/P-bryteren nederst på baseenheten.



## 5 HVEM RINGER/NUMMERVISNING (CALLER ID/CLIP)

(Aktiviseres kun hvis du abonnerer på tjenesten CLIP eller "Hvem Ringer". Kontakt ditt telefonselskap). Når du mottar et anrop vises telefonnummer til den som ringer samt dato og tid i vinduet på håndsettet. Apparatet kan motta anrop i FSK og DTMF. Hvis navnet er lagret i Nummerlisten vises også navnet i vinduet!

Apparatet kan lagre 30 anrop i en Anropslogg som kan bli sjekket senere. Apparatet lagrer aldri det samme anropet to ganger. Når minnet er fullt, vil de eldste anrop automatisk bli byttet ut med nye. Hvis man ikke har lest eller svart et anrop blinker symbolet & i vinduet. Når Anropsloggen er tom og du trykker på Retningstasten Opp A høres tre pip.

Du kan sjekke informasjonen til et anrop på følgende måte:

- Trykk på Retningstasten Ned ▼. Telefonnummeret til den som ringer vises i vinduet.

## 5.1. Stille inn dato og klokke

Hvis dato og tid ikke sendes sammen med nummeret til anropet, vises ikke dato og tid i vinduet. Ved å stille inn dato og klokke vil man kunne avlese denne informasjonen sammen med nummeret for hvert anrop man mottar!

- Trykk på Programmeringstasten 🚓.
- Trykk et par ganger på Retningstastene ▲▼ til "INSTILL" (SETTING) vises i vinduet.
- Trykk på Programmeringstasten 🔷.
- "KLOKKE" (DAY/TIME) vises i vinduet.
- Trykk en gang til på Programmeringstasten 🚓 .
- Når "AR" (YEAR) vises i vinduet, skriv inn de to siste tallene (00=2000, 01=2001,...) og trykk på Programmeringstasten → for å bekrefte.
- Når "MANED" (MONTH) vises i vinduet, skriv inn måned (01=januar, 02=februar,...) og trykk på Programmeringstasten → for å bekrefte.
- Når "DAG" (DAY) vises i vinduet, skriv inn dag og trykk på Programmeringstasten → for å bekrefte.
- Når "TIME" (HOUR) vises i vinduet, skriv inn time (24 timer) og trykk på Programmeringstasten → for å bekrefte.
- Når "MINUTT" (MINUTE) vises i vinduet, skriv inn minutter og trykk på Programmeringstasten for å bekrefte.

#### 5.2 Anropslisten

De mottatte anrop kommer i en Anropslogg (max 30 nummer).

- Trykk kort på Retningstasten Opp ▲ for å sjekke de siste anrop.
- Navnet på de siste anrop vises i vinduet. Hvis navnet ikke er tilgjengelig, vises "INGEN NAVN" (NO NAME).
- Hvis det er et hemmelig nummer vises "UKJENT (UNAVAL) i vinduet.
- For hvert anrop meddeles dato og tid anropet ble mottatt.

## TOPCOM Butler 3055

- Trykk kort på Retningstasten Ned ▼ for å avlese telefonnummeret til anropet.
- Trykk kort på Retningstasten Ned ▼ for å sjekke de andre numrene i loggen.

#### Bemerk :

- Hvis man ikke trykker på en av Retningstastene ▲▼ innen 15 sekunder, vender apparatet tilbake til standby.
- Etter at man har mottatt et anrop vises dette nummeret i vinduet i 15 sekunder etter siste ringetone.
- Det er ikke mulig å gjengi et nummer når man er i samtale.

## 5.3 Ringe et nummer i Anropslisten

- Trykk på Retningstasten Opp ▲ for å hente frem Anropsloggen.
- Trykk på Retningstasten Opp ▲ for å søke et anrop. Trykk på Retningstasten Ned ▼ for å
  avles telefonnummeret.
- Når nummeret vises i vinduet, trykker du på Linjetasten 
   og nummeret formes automatisk.
   (Symbolene og "EXT" vises i vinduet og tellerskrittet går).

## 5.4 Lagre et nummer fra Anropslisten i Nummerlisten

- Trykk på Retningstasten Opp 🛦 for å hente frem Anropsloggen.
- Trykk på retningstasten Opp ▲ for å søke nummeret.
- Trykk to ganger på Nummerlistetasten 🕮 .
- · "LAGRE" (STORE) vises i vinduet.
- Nummeret er lagret i Nummerlisten. Hvis anropet ikke hadde navn "INGEN NAVN" (NO NAME) kan du etterpå legge til navnet i Nummerlisten.
- Apparatet vender tilbake til standby-modus.

## 5.5 Slette nummer i Anropslisten

#### 5.5.1 Slette ett nummer

- Trykk på Retningstasten Opp ▲ for å hente frem Anropsloggen
- Trykk på retningstasten Opp 🛦 for å søke det anropet du vil slette.
- Når anropet vises i vinduet, trykk på Slettetasten 🛶 .
- "SLETTE?" (DELETE?) vises i vinduet.
- Trykk på Programmeringstasten → for å bekrefte eller trykk på Slettetasten → for å annullere..
- Anropet er slettet og følgende anrop vises i vinduet.

## 5.5.2 Slette alle numre

- Trykk på Retningstasten Opp ▲ for å hente frem Anropsloggen.
- Hold Slettetasten 🛶 nede til "SLETT ALLE" (DELETE ALL) vises i vinduet.y.
- Alle anrop er nå slettet

## **6 VOICE MAIL**

Denne funksjonen aktiviseres kun dersom du har en Voice Mail (PersonSvar) tjeneste og dersom ditt telenettverk sender den sammen med informasjonen "Hvem Ringer"! Hvis du har fått inn en beskjed på din Voice Mail (PersonSvar) vises symbolet '\sum' i vinduet. Etter at du har åpnet den forsvinner symbolet '\sum'.



## **7 RINGING FRA BASEN**

Du kan også foreta et telefonanrop ved å bruke baseenhetens handsfree høyttalende telefon.

## 7.1 Foreta et anrop

- Trykk Handsfree baseenhetens ringetast 4 for å besvare anropet
- Trykk på talltastene på baseenheten for å legge inn et telefonnummer
- Trykk på Handsfree basetasten for å avslutte samtalen.

## 7.2 Justere høyttalervolumet

Trykk '+' eller '-' tasten — under handsfreesamtalen fra baseenheten for å justere høyttalervolumet. Hvis høyttalervolumet er for høyt, kan det hende at høyttaleren begynner å svinge(pipetone). For å unngå dette senker du høyttalervolumet.

Forsiktig: Frihåndskommunikasjonen er halv dupleks, som betyr at hvis personen i den andre enden av linjen begynner å snakke, sperres mikrofonen, slik at vedkommende ikke kan høre deg. Forsøk å unngå å snakke til hverandre samtidia.

Merk: Frihånds høyttalervolulmet er forskjellig fra volumet til telefonsvareren!!

## 7.3 Stille inn ringemodus for baseenheten

Du kan stille inn ringemodusen til baseenheten i Pulse (P) eller Tone/DTMF (T) med bryteren nederst på baseenheten.

Forsiktig: Baseenhetens ringemodus er uavhengig av håndsettet. Se §4.33 for å stille inn ringemodus til håndsettet.

## 7.4 Overføre et anrop fra baseenheten til håndsettet

Under samtale fra basestasjonens handsfree kan du overføre anropet til et hvilket som helst registrert håndsett ved å trykke på søketasten  ${}^{\bullet}$ . Linjeindikatoren  ${}^{\bullet}$   $\!\!\!\!/$  vil begynne å blinke. Du kan besvare anropet med et hvilket som helst registrert håndsett ved å trykke linjetasten  ${}^{\bullet}$ .

Eller trykk søketasten •)) igjen hvis du ikke ønsker å overføre anropet

Merk: Håndsettene vil ikke ringe under overføring!!

## 7.5 Stille inn flashtiden

Du kan stille inn flashtiden til baseenheten med bryteren nederst på baseenheten. Du kan sette den på 100ms eller 300ms.

Forsiktig: Baseenhetens flashtid er forskjellig fra flashtiden til håndsettet. Se § 4.22 for å stille inn flashtiden til håndsettet.

#### 8 TELEFONSVARER

Butler 3055 har en innebygd digital telefonsvarer med en innspillingskapasitet på 11 min. Telefonsvareren kan fjernhåndteres og du har muligheten til å legge inn to svarmeldinger (svarmelding 1 og svarmelding 2) (hhv. maks. 2 min).

Du har 2 valgmuligheter:



- Med svarmelding 1: Den som ringer deg kan legge igjen en beskjed på telefonsvareren.
- Med svarmelding 2: Kun avspilling av svarmelding. Den som ringer har ikke muligheten til å legge igjen en beskjed.

Maks. varighet per mottatt beskjed = 2 min.

En innebygd stemme sier enkelte parametre (som for eks. dato og klokkeslett), samt innstilling (for eks. VIP-kode, ringetoner.....). Språket som anvendes er merket på emballasien!

## 8.1 LED-display

Meldinger/På-Av LED 四/じ blinker hvis nye meldinger er mottatt; antall blink mellom hver lange pause indikerer hvor mange nye anrop som er mottatt. Hvis svareren er slått av, vil ikke på-av LED 四/じ lyse.

FULL-LED lyser når det interne minnet er fullt og det ikke er plass til å lagre flere nye meldinger.

## 8.2 Tastaturfunksjoner

Merk: - Disse tastene er kun tilgjengelig på basestasjonen.

- ₩◎ & △•• -tastene befinner seg under i basestasjonen

Taster	Klarstillin	Under avspilling	
	Kort trykk på tasten	Trykk tasten i to sekunder	av meldingen
1 ◀ 💯	Spiller	Spiller inn	Gå til forrige
	velkommemelding	velkomstmelding	melding
2	Spiller av meldinger	Ingen	Pause
3/ ▶	Ingen	Spiller inn memo	Hopper over
			melding
4-4	Stiller	Ingen	Stiller
	volum		volum
5 ტ/∎	Velger	Telefonsvarer	Stopp
	velkomstmelding	av/på	
6 ৮০⊚	Vis VIP-kode	Legg inn VIP-kode	Ingen
7 △••	Valgt antall	Sett antall	Ingen
	ringetoner	ringetoner	
8 (P)	Tidsdisplay	Sett dato/klokkeslett	Ingen
9 X	Ingen	Slett alle meldinger	Slett melding eller
'			velkomstmelding

#### 8.3 Svarmeldinger

Det er mulig å legge inn 2 svarmeldinger på maks 2 minutter (OGM1 og OGM2).

- Svarmelding 1: For svarfunksjon med mulighet til å legge igjen en beskjed.
- Svarmelding 2: For svarfunksjon uten muligheten til å legge igjen en beskjed (apparatet lagrer ingen beskjeder).

## TOPCOM Butler 3055

## 8.3.1 Innlesning av svarmelding (svarmelding 1 eller 2)

- Trykk ७/■-tasten for å velge velkomstmeldingen
- En stemme angir hvilken svarmelding som blir innspilt.
- Trykk @-tasten i to sekunder
- Les inn din hilsen når du hører pipetonen.
- Tast stopptasten etter at du er ferdig med å lese inn din hilsen.

**Bemerk:** Du kan les inn en hilsen på maks. 2 minutter. Hvis du ikke legger inn en personlig svarmelding vil standard hilsen bli brukt:

## 8.3.2 Kontrollere svarmelding

For å kontrollere den innlagte svarmeldingen:

Tast ♀

Bemerk: For å stoppe, trykker du kort på stopp ■-tast

## 8.3.3 Velge svarmelding

- Tast d/

   for å velge en av svarmeldingene
- Stemmen bekrefter svarmeldingen du har valgt.

### Bemerk .:

1) Du kan bare velge svarmelding når telefonsvareren er slått på!

2) Når minnet er fullt kan du bare velge svarmelding 2 (kun svare uten registrering)!

## 8.3.4 Slette svarmelding

Hvis man sletter svarmeldingen, gjengis standard melding 'Vennligst prøv senere"'. En svarmelding slettes på følgende måte:

- Velg svarmelding ved å ७/■ taste.
- Tast for å avspille svarmeldingen.
- Hold X -tasten nedtrykket når velkomstmeldingen spilles.

## 8.4 Slå telefonsvareren på/av

Når telefonsvareren er slått på, lyser ⊠/७ LED kontrollampen på basestasjonen. Nå går samtalene som kommer inn, automatisk til telefonsvareren etter at telefonen har ringt et par qanger (dette kan du endre: jfr. "Ringe innstillinger").

- Tast:
  - Trykk d-tast i to sekunder for å slå på telefonsvareren. Stemmen bekrefter innstillingen og sier hvilken svarmelding som er aktivert (svarmelding 1 eller 2)
  - Trykk 🕁-tast i to sekunder for å slå av telefonsvareren. Stemmen bekrefter innstillingen.

**Bemerk:** Selv om telefonsvareren er slått av, vil den innkomne samtalen automatisk overføres til telefonsvareren etter at telefonen har ringt 10 ganger (ifr. Slå på telefonsvareren (fjernbruk)

## 8.5 Ringe innstillinger

Du kan bestemme selv hvor mange ganger telefonen skal ringe før innkomne samtaler sendes videre til telefonsvareren. Du kan velge mellom 2 – 9 ganger og TS ("Telleskritt sparing").



Apparatet er standard innstilt på 3. I " Telleskritt sparing"-modus svarer apparatet etter at det har ringt 5 ganger hvis det ikke har kommet inn nye meldinger. Har du mottatt nye meldinger svarer det etter 2 ganger. Hvis du ringer telefonsvareren for å sjekke beskjedene dine (se videre 7.15) kan du derfor trygt legge på etter at det har ringt tre ganger. På den måten slipper du å betale for forbindelsen samtidig som du er sikker på at du ikke har fått nye meldinger.

- Tast kort △•●. Stemmen sier hvor mange ganger telefonen ringer.
- Trykk △•• -tasten i 2 sekunder for å stille antall ringetoner.
- Tast ◀ eller ▶ -for å endre innstilling.
- Bekreft innstillingen ved å taste △••. Stemmen vil nå bekrefte valget ditt.

#### Bemerk .:

- Hvis du ikke taster innen 3 sek. vil apparatet vende tilbake til svarmenyen uten å endre innstillingene.
- Ved strømbrudd er apparatet på ny innstilt på 3!

## 8.6 Kontrollere ringeantall

- Tast kort △•●.
- · Stemmen sier hvor mange ganger telefonen ringer.

## 8.7 Justere dag og klokkeslett

Telefonsvarerens dag- og tidsinnstilling er uavhengig av selve telefonen. Dato og klokkeslett for hvert anrop blir registrert, og gjengis når du avspiller meldingene. Klokkeslettet uttrykkes forskjellig alt etter språk: på engelsk for eks. sier man kl. 12 mens man på tysk sier kl. 24.

## Still dato og klokkeslett

- Hold 🕒-tasten inntrykket i 2 sekunder
- Og stemmen ber deg om å stille dato
- Tast (b) for a bekrefte
- · Stemmen ber deg om å stille time
- Tast eller ▶ et par ganger for å stille time.
- Tast (b) for a bekrefte
- Stemmen ber deg om å stille minutter
- Tast ◀ eller ▶ et par ganger for å stille minutter.
- Tast 🕑 for å bekrefte

Innstillingen av dato og klokkeslett bekreftes på nytt.

## Bemerk:

- Hvis du ikke taster noe innen 8 sek., vil den forrige dato/tidsinnstillingen bli lagret og forlater apparatet automatisk denne menyen.
- Når du bruker apparatet for første gang og dato/klokkeslett ikke er justert, vil du ikke høre tidsmelding når du lytter til meldingene dine.
- Ved strømbrudd må du stille dato/klokkeslett påny!

## TOPCOM Butler 3055

#### 8.8 Kontrollere dato/klokkeslett

• Tast 🕑 for spille av dato/klokkeslett. Stemmen gjengir den aktuelle innstilling.

### 8.9 Endre VIP-kode

VIP-koden er en tresifret kode som du trenger hvis du fjernbruker apparatet (jfr Fjernhåndtering).

Standardverdi = 321

Bemerk: Ved strømbrudd vender apparatet tilbake til VIP-kode '321'!

## 8.9.1 Endre Vip-kode

- Hold ₩ -tasten inntrykket i 2 sekunder for å endre VIP-kode.
- Stemmen ber deg om å taste VIP-koden og sier første tallet.
- Tast ◀ eller ▶ et par ganger for å innstille det første sifferet i VIP-koden.
- Tast 🐨 for å bekrefte. Deretter sier stemmen andre tallet som er valgt.
- Tast ◀ eller ▶ et par ganger for å innstille det andre sifferet i VIP-koden.
- Tast 🐨 for å bekrefte andre siffer. Stemmen sier tredje tallet som er valgt.
- Tast 

  eller 

  et par ganger for å innstille tredie siffer i VIP-koden.
- Tast 🗝 for å bekrefte VIP-koden. Du vil høre en lang pipetone. Stemmen sier deg til slutt hva den nye VIP-koden er.

**Bemerk:** Dersom du ikke har tastet noe innen 8 sek., vil den forrige VIP-koden bli lagret, og apparatet forlater automatisk menyen.

#### 8.9.2 Kontrollere VIP-kode

• Tast 🐨 for å gjengi VIP-koden. Stemmen sier den aktuelle VIP-koden.

## 8.10 Håndtering

Når det kommer inn en beskjed og telefonsvareren er aktivert vil samtalen automatisk overføres til telefonsvareren etter at telefonen har ringt et par ganger (du kan selv velge hvor mange ganger).

Dersom:

- du har valgt svarmelding 1, vil apparatet spille av denne. Deretter vil innringeren høre en pipetone som betyr at innspillingen er i gang.nå kan vedkommende legge igjen en beskjed (maks. 3 minutter).
- du har valgt svarmelding 2, vil apparatet spille av denne. Etter pipetonen blir linjen automatisk brutt! Innringeren kan ikke legge igjen en beskjed!

Bemerk.: Dersom innringeren ikke sier noe innen 8 sek. etter pipetonen vil forbindelsen automatisk bli brutt!

## 8.11 Innlegging memo

Butler 3055 kan du også bruke til å tale inn og lagre dine egne memo. Apparatet vil lagre disse som mottatte telefonbeskjeder som du kan spille av senere. Maks. innspilling er 2 min. pr. memo.



- Tast 🖺 knapp 2 sec. Les inn memo etter pipetonen.
- Tast for å avslutte innspillingen

## 8.12 Avspilling av meldinger og memo

- Tast kort ▶ for å lytte til meldinger og memo.
- Stemmen sier hvor mange meldinger du har (totalt) og hvor mange som er nye (ikke avspilte).
- Meldingene avspilles en for en. Det er bare de nye meldingene som avspilles (som du ikke har lyttet til tidligere).
- · Stemmen gir dato klokkeslett for hver melding.
- · Mens du lytter kan du:
  - Gå til begynnelsen av en melding ved å taste ◀ en gang.
  - Gå tilbake til den forrige meldingen ved å taste ◀ to ganger.
  - Stoppe avspillingen ved å taste ■.
  - Avbryte avspillingen ved å taste ▶. Tast deretter på ny ▶ for å fortsette avspillingen.
  - Gå videre til neste melding ved å taste .

## 8.13 Slette meldinger

## 8.13.1 Slette meldinger én for én ved avspilling

Start avspilling av meldinger som beskrevet ovenfor

- Når du hører meldingen du ønsker å slette, tast X 2 sec.
- · Stemmen sier at meldingen slettes.
- Telefonsvareren begynner avspillingen av neste melding.

#### 8.13.2 Slette alle meldinger

Du kan også slette alle avspilte meldinger på en gang.Nye meldinger som du ennå ikke har lyttet til vil ikke bli slettet!

- Tast X 2 sec.
- Stemmen bekrefter at meldingene er slettet og sier hvor mange nye meldinger du ikke har lest av.

#### 8.14 Fullt minne

Hvis minnet er fullt blinker FULL-LED. Når telefonsvareren er slått på vil

derimot innringeren automatisk høre svarmelding 2! (denne svarfunksjonen gir ikke muligheten til å legge igjen beskjed)

Før avspilling av meldingene vil stemmen si at minnet er fullt.

- · Slett alle meldinger etter å ha avspilt dem.
- Nå er minnet helt tomt.

## 8.15 Fjernhåndtering

Telefonsvareren kan kun fjernhåndteres via en telefon med taster (DTMF valgsystem).

- Ring apparatet ditt.
- Telefonsvareren svarer, du hører din svarmelding og en pipetone.
- Etter pipetonen taster du VIP-koden din (standard 321).
- Du hører til slutt to korte pipetoner.



• Tast følgende koder for den funksjon du ønsker:

## a) Spille av meldinger

• Tast '2' = Lytte til meldinger. Telefonsvareren spiller av meldingene.

Under avspillingen har du følgende muligheter:

- Tast '2' for å stoppe avspillingen.
- Tast '2' for å fortsette.
- Tast '3' for å gå videre til neste melding.
- Tast '1 1' for å gå bakover til forrige melding.
- Tast '1' for å gjenta meldingen.
- Tast '6' for å avslutte avspillingen.
- Tast '7' for å slette meldingen.

## b) Slette alle meldinger du har avspilt

Etter at du har lyttet til alle meldingene taster du '0' for å slette dem!

## c) Avspilling av svarmelding

Tast '4' for å avspille svarmeldingen din.

## d) Innlegging av svarmelding

- Trykk '9' for å velge velkomstmelding 1 eller velkomstmelding 2
- . Trykk '5' for å starte opptak
- Etter pipetonen kan innleggingen begynne.
- · Les inn din svarmelding.
- Tast '6' for å avslutte

Bemerk: innleggingen avbrytes automatisk etter 2 min.

## e) Slå telefonsvareren pålav

- Tast '9' for å slå på telefonsvareren.
- Tast '8' for å slå av telefonsvareren.

## f) Avslutte fjernhåndtering

Dersom du vil avslutte fjernhåndteringen, tast '6'.

## 8.16 Slå på telefonsvareren (fjernbruk)

Det er også mulig å slå på telefonsvareren fra et annet sted:

- · Ring telefonapparatet ditt.
- Telefonsvareren svarer automatisk etter at telefonen har ringt 10 ganger og spiller av velkomstmelding 2
- Tast VIP-kode (standard 321) langsomt etter svarmeldingen.
- Tast '9'.
- Stemmen sier nå at telefonsvareren er slått på.
- Tast '6' for å avslutte.



## 9 FEILSØKING

Symptom	Mulig årsak	Løsning
Displayet tomt	Batterier ikke ladet	Sjekk plasseringen av batte-
riene		
		Lad batteriene på nytt
	Håndsett slått AV	Slå PÅ håndsettet
Ingen tone	Telefonledningen er dårlig	Sjekk tilkoblingen av
	tilkoblet	telefonledningen
	Linjen er opptatt av et annet	Vent til det andre håndsettet
	håndsett	blir lagt på
Symbolet y blinker	Håndsettet er utenfor rekkevidde	Plasser håndsettet nærmere
		baseenheten
	Baseenheten har ingen	Sjekk strømtilkoblingen
	strømforsyning	til baseenheten
	Håndsettet er ikke registrert	Registrer håndsettet på
	på baseenheten	baseenheten
Baseenhet eller	Ringevolumet er null eller lavt	Stille ringevolumet
håndsett ringer ikke		
Lyden er god, men det	Feil ringe-modus	Juster ringe-modusen
er ingen kommunikasjon		(puls/tone)
lkke mulig å overføre et	BLINK-tiden er for kort	Still enheten på Lang blink-tid
anrop på hussentralen		
Telefonen reagerer ikke	Feiltasting/Håndsett slått AV/	Ta ut batteriene og sett dem
når du trykker på tastene	Batterier ikke ladet	tilbake på plass/Tast inn på
		nytt/Sjekk plasseringen av
		batteriene/Lad batteriene
		på nytt

## TOPCOM Butler 3055

## 10 TOPCOM GARANTI

- Dette apparatet leveres med 24 måneders garanti. Garantien forutsetter framvisning av original kjøpebevis, hvor kjøpedato og type apparat framgår.
- I løpet av garantitiden vil Topcom reparere uten kostnad for kunden alle feil som skyldes materiell eller arbeid. Topcom vil etter eget valg avgjøre om apparatet skal repareres eller byttes.
- Alle garantikrav opphører hvis kjøperen eller ukvalifisert tredjeperson har åpnet apparatet.
- Ødeleggelse som skyldes feil håndtering eller behandling, og ødeleggelse som skyldes bruk av uoriginale deler eller tilbehør som ikke er anbefalt av Topcom, dekkes ikke av garantien.
- Garantien dekker ikke skader som skyldes eksterne faktorer, som lynnedslag, vannskader og brann. Garantien gjelder heller ikke hvis serienummeret er endret, fjernet eller ikke er lesbart.

Merk: Husk å vedlegge kopi av kjøpebeviset hvis du returnerer apparatet.

## 11 TEKNISKE SPESIFIKASJONER

Standard: DECT (Digital Enhanced Cordless Telecommunications)

GAP (Generic Access Profile)
 Frekvensområde: 1880 Mhz til 1900 Mhz
 Antall kanaler: 120 dupleks kanaler

Modulasjon: GFSK
 Samtalekoding: 32 kbit/s

· Ringemodus:

Utstrålt effekt:
 10 mW (gjennomsnittlig effekt per kanal)
 Rekkevidde:
 300 m i åpent rom /50 m maks, innendørs

• Strømforsvning baseenhet: 220 V / 50 Hz for baseenheten

Batterier i håndsett: 2 oppladbare batterier AAA, NiMh 600mAh

Puls/tone

Håndsett kapasitet uten lading: 100 timer i standby

Taletid: 8 timer
Ladetid: 6-8 timer
Normale driftsbetingelser: +5 °C til +45 °C



#### Turvatoimet

- Käytä vain mukaan varustettua latauslaitteen pistoketta. Älä käytä muita latauslaitteita, sillä ne voivat vioittaa akkukennoja.
- Käytä vain samantyyppisiä uudelleen ladattavia pattereita. Älä koskaan käytä tavallisia pattereita, joita ei voida ladata uudelleen. Työnnä patterit sisään siten, että oikeat navat yhdistyvät (kuten luurin paristokoteloon on merkitty).
- Älä koske latauslaitteen ja pistokkeen kosketuspisteitä terävillä tai metalliesineillä.
- Voi vaikuttaa joidenkin lääkintälaitteiden toimintaan.
- Luuri voi aiheuttaa epämiellyttävää särinää kuulolaitteissa.
- Älä aseta tukiasemaa kosteaan huoneeseen tai alle 1,5 m päähän vesilähteestä. Pidä luuri poissa vedestä.
- Älä käytä puhelinta ympäristöissä, joissa on räjähdysriski.
- Hävitä patterit ja ylläpidä puhelinta ympäristöystävällisellä tavalla.
- Koska tätä puhelinta ei voida käyttää voimavirran katketessa, tulisi sinulla olla voimavirrasta itsenäinen puhelin hätäpuheluita varten, esim. matkapuhelin.

#### **Puhdistus**

Puhdista puhelin hieman kostealla liinalla tai anti-staattisella liinalla. Älä koskaan käytä puhdistusaineita tai hankausaineita.

## Butler 3055

1	ASEN	INITS	109
2		ÄIMET/MERKKIVALOT (LED)	110
3		TÖ (LCD)	112
4		IN TOIMINTA	113
•	4.1	Kielen asetus	113
	4.2	Puhelut	113
		4.2.1 Ulkopuhelu	113
		4.2.2 Numeron näppäily ennen linjanäppäintä	113
		4.2.3 Uudelleensoitto viimeksi soitettuun numeroon	113
		4.2.4 Uudelleensoitto yhteen viidestä viimeksi soitetusta numerosta	114
		4.2.5 Soitto puhelinmuistioon ohjelmoituun numeroon	114
		4.2.6 Sisäpuhelu: toiseen luuriin soittaminen	114
	4.3	Puhelun vastaanotto	114
		4.3.1 Ulkopuhelun vastaanotto	114
		4.3.2 Sisäpuhelun vastaanotto	115
		4.3.3 Ulkopuhelun vastaanotto sisäpuhelun aikana	115
	4.4	Kädet vapaana-toiminnon aktivointi/vapauttaminen	115
	4.5	Kuulokeliitäntä	115
	4.6	Puhelun siirto toiseen luuriin.	115
	4.7	Kantaman ylitys	116
	4.8	Kuulokkeen äänenvoimakkuuden asetus	116
	4.9	Puhelun keston ilmaisin näytöllä	116
	4.10	Mikrofonin mykistys	116
		Taukonäppäin	116
	4.12	Konferenssipuhelu (kaksi sisäistä DECT-luuria ja yksi ulkoinen soittaja)	116
	4.13	Kadonneen luurin paikallistaminen (haku)	117
		Aakkosnumeerisen näppäimistön käyttö	117
	4.15	Puhelinmuistio	117
		4.15.1 Numeron ja nimen lisääminen puhelinmuistioon	117
		4.15.2 Numeron haku puhelinmuistiosta	118
		4.15.3 Puhelinmuistion nimen ja numeron muuttaminen	118
		4.15.4 Nimen ja numeron poistaminen puhelinmuistiosta	119
	4.16	Luurin kytkeminen päälle/pois	119
		4.16.1 Luurin kytkeminen pois	119
		4.16.2 Luurin kytkeminen päälle	119
	4.17	Soittoäänen voimakkuuden asetus luuriin	119
		4.17.1 Soittoäänen voimakkuuden asetus ulkopuheluihin (0-9)	119
		4.17.2 Soittoäänen voimakkuuden asetus sisäpuheluihin (1-9)	120
	4.18	Melodian asettaminen luuriin	120
		4.18.1 Melodian asetus ulkopuheluihin (1-9)	120
		4.18.2 Melodian asetus sisäpuheluihin (0-9)	120
	4.19	Tukiaseman äänenvoimakkuuden asentaminen	121
	4.20	Näppäimistön lukitus	121
	4.21	Näppäimen äänen kytkeminen päälle/pois	121
		R-näppäin (Flash)	122
		PIN-koodin muuttaminen	122
		Luurin liitäntä Butler 1000, 1010, 1210, 2405, 2410, 2450, 2455, 30xx tukiasemaan	123
		Butler 3055 luurin rekisteröinti toiseen tukiasemaan (muu merkki/malli)	123
		TOPCOM Butler 300 DECT GAP -luurin asennus	124
		Luuriosan ja tukiaseman liitännän poistaminen	124
	4.28	Tukiaseman valinta	124
		4.28.1 Automaattivalinta	125
		4.28.2 Manuaalinen valinta	125

## Butler 3055

	4.29	Puhelujen esto	125
	4.30	Suorapuhelu	126
		4.30.1 Suorapuhelun numeron ohjelmointi	126
		4.30.2 Suorapuhelutoiminnon kytkeminen PÄÄLLE/POIS	126
	4.31	Parametrien oletusasetukset	126
	4.32	Suorita loppuun puhelimen uudelleen initialisointi	127
	4.33	Valintatavan asetus luuriin	127
5	SOIT	TAJATIEDOT (CALLER ID/CLIP)	128
	5.1	Päiväyksen ja ajan asetus	128
	5.2	Soittajalista	129
	5.3	Soittajalistan numeroon soittaminen	129
	5.4	Soittajalistan numeron tallentaminen puhelinmuistioon	129
	5.5	Numeroiden poisto soittajalistalta	129
		5.5.1 Yhden numeron poisto	129
		5.5.2 Kaikkien numeroiden poisto	129
6		POSTIN ILMAISIN	130
7		ASEMALLA SOITTAMINEN	130
	7.1	Soittaminen	130
	7.2	Kaiuttimen äänenvoimakkuuden säätö	130
		Valintatavan asetus tukiasemaan	130
		Puhelun siirto tukiasemasta luuriin	130
_	7.5	Tukiaseman flash-ajan asetus	130
8		LINVASTAAJA	131
	8.1	LED näyttö	131
	8.2	Näppäimistön toiminnot	131
	8.3	Lähtevät viestit	132
		8.3.1 Lähtevän viestin äänittäminen (LÄHTEVÄ VIESTI 1 tai LÄHTEVÄ VIESTI 2)	132
		8.3.2 Lähtevän viestin tarkastus	132
		8.3.3 Valitse lähtevä viesti	132
	8.4	8.3.4 Lähtevän viestin poisto Puhelinvastaajan kytkeminen päälle/pois	132 132
	8.5	Äänimerkkien määrän säätö	132
	8.6	Äänimerkkien määrän tarkastus	133
	8.7	Päivämäärän ja ajan asetus	133
		Päivämäärän/kellonajan tarkastus	134
	8.9	VIP koodin ohjelmointi	134
	0.5	8.9.1 VIP koodin muuttaminen	134
		8.9.2 VIP Koodin tarkistus	134
	8 10	Käyttö	134
		Muistion tallentaminen	135
		Sisään tulleiden viestien ja muistioiden toisto	135
		Viestien poisto	135
		8.13.1 Viestien poisto yksi kerrallaan toiston aikana	135
		8.13.2 Kaikkien viestien poistaminen	135
	8.14	Muisti täynnä	135
		Etätoiminto	136
		Puhelinvastaajan kytkeminen päälle etätoiminnolla	136
9		ETSINTÄ	137
-		OM TAKUU	137
		ISET TIEDOT	138

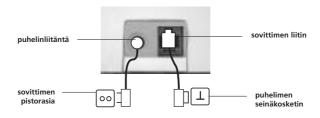


#### 1 ASENNUS

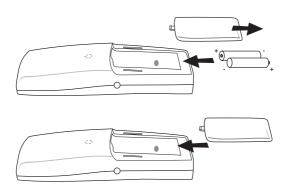
Ennen kuin käytät puhelinta ensimmäistä kertaa, varmista että akkua on ladattu 20 tunnin ajan. Ellei sitä ladata täysin, puhelin ei toimi optimaalisesti.

#### Toimi seuraavasti asennettaessa:

- Liitä sovittimen toinen pää pistorasiaan ja toinen pää puhelimen sovittimen pohjaliittimeen.
- Liitä puhelinjohdon toinen pää puhelimen seinäkoskettimeen ja toinen pää puhelimen pohjaan.



- Avaa akkukotelo (ks. alla).
- Laita akku akkukoteloon ja liitä akkuliitin luuriin.
- Sulje akkukotelo.
- Jätä luuri tukiaseman päälle 20 tunnin ajaksi. Linjan/latauksen ilmaisimeen 여의
   (LED) tukiaseman päällä syttyy valo.





# Butler 3055

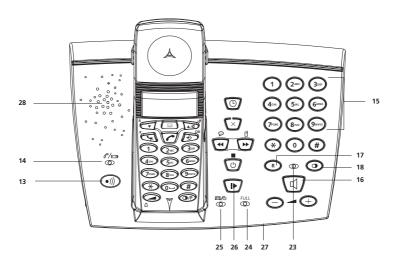
#### AltıRn Tatleiakeemailmaisin:

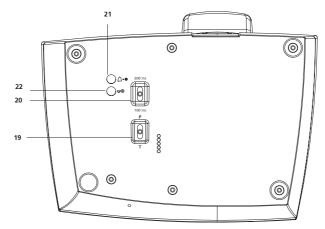
- Akku on täysin ladattu.
- Akku on puoliksi ladattu (50%)
- • Akun lataus on alhainen. Kun akun lataus on alhainen, kuulet varoitusäänen ja akun merkki 
   □ vilkkuu näytöllä.

# 2 NÄPPÄIMET/MERKKIVALOT (LED)

# HANDSET BASE 13 Tukiasema Näyttö 14 Hakunäppäin •)) Linjanäppäin ~ 16 Tukiaseman valinta-näppäimet 4 Ohjelmointinäppäin ↔ 17 Puhelu-/Handsfree-näppäin ♥ 5 Puhelinmuistionäppäin 🕮 18 Flash-näppäin R 6 Uudelleensoitto/taukonäppäin →/P 19 Uudelleenvalinta-näppäin 🔿 7 Mikrofoni Äänenvoimakkuuden/soittoäänen 20 Aänitaajuus/pulssi-kytkin näppäin ✓/△ 21 Flash-aikakvtkin Aakkosnumeeriset näppäimet 22 Soittojen lukumäärän asetusnäppäin △•• 10 Poisto/mykistysnäppäin 🛰 23 VIP-koodinäppäin ₩® 11 Alas/Flash-näppäin ▼/R 24 Off-hook-merkkivalo 12 Kädet vapaana-toiminnon liitäntä 25 Muisti täynnä -merkkivalo 26 Sanomia/vastaus ON-OFF -merkkivalo 27 Puhelinvastaaja-näppäin 28 Mikrofoni 29 Kaiutin 3 12

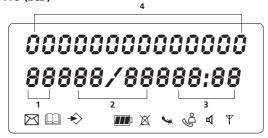








## 3 NÄYTTÖ (LCD)



- Vastaanotettujen puhelujen määrä
- 2 Vastaanotettujen puhelujen päiväys (päivä/kuukausi)
- 3 Vastaanotettujen puhelujen aika (tunnit: minuutit)
- 4 Soittajatiedot
- 5 Symboli (平):
  - tämä symboli tarkoittaa, että luuri sijaitsee tukiaseman kantoalueella.
  - kun symboli alkaa vilkkua, se tarkoittaa, että olet tukiaseman kantoalueen ulkopuolella.
     Siirry lähemmäksi tukiasemaa, jotta yhteys tukiaseman ja luurin välillä voidaan palauttaa.
- 6 Symboli (♣):
  - tämä symboli tarkoittaa, että puhelin on vastaanottanut puheluja, jotka on tallennettu automaattisesti soittajalistalle.
- 7 Symboli (♥x):
  - tämä symboli tarkoittaa, että mykistystoiminto on aktivoitu, mikrofoni on kytketty pois keskustelun aikana.
- 8 Symboli ( ):
  - tämä symboli ilmestyy näytölle, jos henkilö tekee tai vastaanottaa puhelun.
  - 9 Svmboli (☎)
    - tämä symboli tarkoittaa, että soittoääni on kytketty pois. Jos henkilö vastaanottaa puhelun, puhelin ei soi. Puhelin soi, jos siihen tulee sisäpuhelu.
- 10 Symboli (III):
  - tämä symboli ilmaisee akun tilan.
- 11 Symboli (♣):
  - tämä symboli tarkoittaa, että olet valikossa.
- 12 Symboli (III):
  - tämä symboli ilmestyy, kun selaat puhelinmuistion numeroiden läpi.
- 13 Symboli (☒):tämä symboli
  - tämä symboli ilmestyy, kun olet vastaanottanut ääniviestin (ks. luku 6).
- 14 Symboli ( ♥):
  - tämä symboli tarkoittaa, että kädet vapaana-toiminto on aktivoitu. Voit puhua nyt nostamatta luuria.
  - Vilkkuu, kun tukiasemavalinta on päällä. Et voi soittaa puhelua luurilla, kun tukiasemavalinta on päällä!

# TOPCOM Butler 3055

#### **4 LUURIN TOIMINTA**

#### 4.1 Kielen asetus

Puhelimessa on 5 valintakieltä: katso näytön kielivalintoja pakkauksesta!!

Toimi seuraavasti kieltä asetettaessa:

- Paina ohjelmointinäppäintä ♣.
- Paina Ylös tai Alas-näppäintä ▲ ▼ toistuvasti, kunnes "ASETUKSET" (SETTING) ilmestyy nävtölle.
- Paina ohjelmointinäppäintä ♦.
- · "KIELI" ( LANGUAGE) ilmestyy näytölle.
- Paina ohielmointinäppäintä ♣.
- · Kielivalinnat ilmestyvät näytölle.
- Paina Ylös tai Alas-näppäintä ▲▼ toistuvasti ja valitse kieli, jota haluat käyttää.
- Kun haluamasi kieli ilmestyy näytölle, vahvista valintasi painamalla ohjelmointinäppäintä ♦ tai paina toistuvasti mykistys/poistonäppäintä ♦ voidaksesi poistua valikosta.

#### 4.2 Puhelut

!!! Tukiasemavalinta ei ole mahdollinen soitettaessa ulkopuhelua luurin kanssa!!!

# 4.2.1 Ulkopuhelu

- Paina linjanäppäintä
- Kuulet valintaäänen. Näppäile numero, johon haluat soittaa.
- Numero ilmestyy näytölle ja siihen soitetaan.
- Paina puhelun jälkeen linjanäppäintä 
   puhelun lopettamiseksi tai pane luuri takaisin tukiaseman päälle.

#### 4.2.2 Numeron näppäily ennen linjanäppäintä

- Näppäile puhelinnumero, johon haluat soittaa. Voit korjata numeroa painamalla poisto/mykistysnäppäintä
- Paina linjanäppäintä
- Puhelinnumeroon soitetaan automaattisesti.
- Paina puhelun jälkeen linjanäppäintä 
   puhelun lopettamiseksi tai pane luuri takaisin tukiaseman päälle.

#### 4.2.3 Uudelleensoitto viimeksi soitettuun numeroon

- Paina linianäppäintä
- Kuulet valintaäänen.
- Paina uudelleensoittonäppäintä ③. Viimeksi soittamaasi numeroon soitetaan automaattisesti ilman että numero on näppäiltävä uudelleen.



### 4.2.4 Uudelleensoitto yhteen viidestä viimeksi soitetusta numerosta

- Paina uudelleensoittonäppäintä . Numero, johon olet viimeksi soittanut, ilmestyy näytölle.
  Jos haluat soittaa yhteen viidestä viimeksi soitetusta numerosta, paina
  uudelleensoittonäppäintä muutama kerta, kunnes haluamasi numero ilmestyy näytölle.
- Paina linianäppäintä
- Näytöllä näkyvään numeroon soitetaan automaattisesti ilman että numero on näppäiltävä uudelleen.
- Paina puhelun jälkeen linjanäppäintä puhelun lopettamiseksi tai pane luuri takaisin tukiaseman päälle.

# 4.2.5 Soitto puhelinmuistioon ohjelmoituun numeroon

Puhelimessa on puhelinmuistio, johon voit ohjelmoida vastaanotettujen soittojen numerot nimen mukaan. Jos haluat soittaa puhelinmuistion johonkin numeroon, toimi seuraavasti:

- Paina puhelinmuistionäppäintä 🗐. Puhelinmuistion ensimmäinen numero ilmestyy näytölle.
- Valitse numero, johon haluat soittaa Ylös ja Alas-näppäimillä. ▲▼
- Paina linjanäppäintä
- Näytöllä näkyvään numeroon soitetaan automaattisesti ilman että numero on näppäiltävä uudelleen.
- Paina puhelun jälkeen linjanäppäintä 
   puhelun lopettamiseksi tai pane luuri takaisin tukiaseman päälle.

## 4.2.6 Sisäpuhelu: toiseen luuriin soittaminen

Tämä toiminto toimii vain, jos tukiasemaan kuuluu useampia luureja!

- Paina ohjelmointinäppäintä ♣.
- Paina Ylös tai Alas-näppäintä ▲▼ toistuvasti, kunnes "SISAPUHELU" (INTERCOM) ilmestyy nävtölle.
- Paina ohjelmointinäppäintä ...
- · INT ilmestyy näytölle.
- Näppäile sen luurin numero, johon haluat soitttaa.
- Paina puhelun jälkeen linjanäppäintä puhelun lopettamiseksi tai pane luuri takaisin tukiaseman päälle.

#### 4.3 Puhelun vastaanotto

#### 4.3.1 Ulkopuhelun vastaanotto

- · Kaikki liitetyt luurit soivat, kun tulee puhelu.
- Puhelun symboli 
   vilkkuu näytöllä.
- Soittajan puhelinnumero näkyy näytöllä, jos käytössä on numeronäyttöpalvelu (Caller ID) (CLIP). Voit kysyä neuvoa puhelinyhtiöltäsi. Soittajan nimi ilmestyy myös näytölle, jos:
  - nimi on ohjelmoitu puhelinmuistioon
  - palveluverkko lähettää sekä nimen että puhelinnumeron (vain FSK CID järjestelmä)
- Hvväksv ulkopuhelu painamalla linianäppäintä .
- Puhelun aikana näytölle ilmestyy EXT ja symboli 📞 . Ajan laskuri alkaa käydä.
- Paina puhelun jälkeen linjanäppäintä 
   puhelun lopettamiseksi tai laske luuri takaisin tukiaseman päälle.



#### 4.3.2 Sisäpuhelun vastaanotto

Tämä toiminto toimii vain, jos tukiasemaan kuuluu useampia luureja!

- · Luuri soi.
- INT ja sen luurin numero, johon yrität soittaa ilmestyy näytölle. Soittosymboli 
  vilkkuu
  näytöllä.
- Hyväksy sisäpuhelu painamalla linjanäppäintä .
- Puhelun aikana näytölle ilmestyy INT ja soittajan luurin numero ja symboli . Ajan laskuri alkaa kävdä.
- Paina puhelun jälkeen linjanäppäintä puhelun lopettamiseksi tai laske luuri takaisin tukiaseman päälle.

#### 4.3.3 Ulkopuhelun vastaanotto sisäpuhelun aikana

Jos saat ulkopuhelun sisäpuhelun aikana, kuulet puhelun odotusäänen (kaksi piipitystä) molemmissa luureissa, joita käytetään sisäpuheluun.

- Hyväksy ulkopuhelu painamalla linjanäppäintä 🦰 kaksi kertaa.
- Paina puhelun jälkeen linjanäppäintä puhelun lopettamiseksi tai laske luuri takaisin tukiaseman päälle.

# 4.4 Kädet vapaana-toiminnon aktivointi/vapauttaminen

Tämän toiminnon ansiosta voit puhua luuria nostamatta. Kun puhut puhelimessa, aktivoi kädet vapaana-toiminto painamalla Ylös/Kädet vapaana-näppäintä ▲ / 戊. Poista toiminto painamalla samaa näppäintä uudelleen.

Huom.: Kun soitat kädet vapaana-toiminnolla, paina äänenvoimakkuuspainiketta ✓ , jos haluat muuttaa äänenvoimakkuutta.

Huomio!! Jos käytät kädet vapaana-toimintoa kauan, akut tyhjentyvät nopeasti!

#### 4.5 Kuulokeliitäntä

Voit liittää kuulokkeen 2.5mm:n kolminapaisella pistokkeella luurin oikealle puolelle. Kun kuuloke on liitetty luuriin voit puhua ja kuulla vain sen kautta. Kuulokkeen mikrofoni voidaan silti mykistää käyttämällä Mykistysnäppäintä. Kaiutintoiminto voidaan aktivoida silti painamalla sen näppäintä  $\mathfrak{A}$ .

#### 4.6 Puhelun siirto toiseen luuriin.

- Linialla on ulkopuhelu.
- Paina ohjelmointinäppäintä 🚓.
- "SISAPUHELU" (INTERCOM) ilmestyv näytölle.
- Paina ohjelmointinäppäintä ♣.
- Ulkopuhelu on nyt odotustilassa.
- INT ilmestyy näytölle.
- Näppäile sen luurin numero, johon haluat siirtää soiton.
- Jos siihen luuriin vastataan, voit keskustella. Paina linjanäppäintä 
   jolloin ulkopuhelu siirtyy.
- Ellei luuriin vastata, paina Alas-näppäintä ▼ ja keskustele ulkopuhelun soittajan kanssa.



## 4.7 Kantaman ylitys

Jos luuri on tukiaseman kantaman ulkopuolella, kuulet varoitusäänen.

- Siirry lähemmäksi tukiasemaa.

### 4.8 Kuulokkeen äänenvoimakkuuden asetus

Voit muuttaa äänenvoimakkuutta soiton aikana seuraavasti:

- Paina äänenvoimakkuus/soittoääninäppäintä / Δ.
- äänenvoimakkuustaso ilmestvy näytölle.
- Aseta haluamasi taso (1-5) numeronäppäimillä.
- Vahvista valintasi painamalla äänenvoimakkuus/soittoääninäppäintä —/ Δ.

**Huom :** Sinulla on aikaa 8 sekuntia asettaa haluamasi äänenvoimakkuus: ellet muuta voimakkuutta, puhelin palautuu valmiustilaan ja äänenvoimakkuus pysyy muuttumattomana.

#### 4.9 Puhelun keston ilmaisin nävtöllä

Heti kun painat linjanäppäintä ←, puhelun kesto ilmestyy näytölle (minuutit-sekunnit). Esim. "01-20" tarkoittaa 1 minuutti ja 20 sekuntia.

Puhelun kesto näkyy näytöllä 5 sekunnin ajan jokaisen puhelun jälkeen.

## 4.10 Mikrofonin mykistys

Voit sulkea mikrofonin kesken puhelun painamalla poisto/mykistysnäppäintä 🛰. Silloin voit puhua vapaasti ilman että soittaja kuulee mitä sanot.

- Sulje mikrofoni painamalla poisto/mykistysnäppäintä 🛶 .
- Symboli X ilmestyy näytölle ( ).
- Jos haluat jatkaa keskustelua, paina poisto/mykistysnäppäintä 🛶 uudelleen.
- Symboli X poistuu näytöltä 
   Henkilö linjan toisessa päässä kuulee taas äänesi.

#### 4.11 Taukonäppäin

Jos näppäilet puhelinnumeron ja haluaisit lisätä tähän numeroon tauon, paina taukonäppäintä 🔾 haluamassasi kohdassa.

Kun soitat tähän numeroon, väliin tulee automaattisesti tämä tauko (3 sekuntia).

## 4.12 Konferenssipuhelu (kaksi sisäistä DECT-luuria ja yksi ulkoinen soittaja)

Voit käydä puhelinkeskustelua yhden sisäisen soittajan ja yhden ulkopuolisen soittajan kanssa samanaikaisesti.

- Kun puhut ulkopuolisen soittajan kanssa, paina ohjelmointinäppäintä →.
- "SISAPUHELU" (INTERCOM) ilmestyy näytölle.
- Paina ohjelmointinäppäintä ♣.



- Ulkopuhelu on nvt odottamassa.
- INT ilmestyy näytölle.
- Soita sen luurin numeroon, jonka haluat olla mukana.
- Kun soitettuun luuriin on vastattu, paina # näppäintä 3 sekuntia.
- "KONFERENS" (CONFERENCE) ilmestyy näytölle.
- Nyt puhelimesi on liitetty yhteen ulkopuoliseen ja yhteen sisäiseen soittajaan (konferenssipuhelu).

# 4.13 Kadonneen luurin paikallistaminen (haku)

Ellet löydä luuria, paina nopeasti tukiaseman hakunäppäintä •»).

Kaikista tukiasemaan liitetyistä luureista kuuluu äänimerkki, joten voit paikallistaa kadonneen luurin. Katkaise äänimerkki painamalla luurin linjanäppäintä nopeasti.

# 4.14 Aakkosnumeerisen näppäimistön käyttö

Kirjoita teksti aakkosnumeronäppäimistöllä. Valitse kirjain painamalla vastaavaa näppäintä. Esimerkiksi jos painat '5' näppäintä, ensimmäinen kirjain 'j' ilmestyy näytölle. Valitse muut kirjaimet painamalla sitä useamman kerran.

Paina '2' kaksi kertaa saadaksesi kirjaimen 'B'. Jos haluat valita 'A' sekä 'B' toistensa jälkeen, paina '2' kerran saadaksesi 'A', odota että kohdistin siirtyy seuraavaan kohtaan ja paina sitten '2' näppäintä kaksi kertaa voidaksesi valita 'B'.

Voit poistaa väärät merkit poistonäppäimellä  $\searrow$ . L. Kohdistimen edessä oleva merkki poistuu. Voit siirtää kohdistinta painamalla Ylös- ja Alas-näppäimiä  $\blacktriangle \blacktriangledown$ .

#### Käytettävät merkit

Paina oikeita näppäimiä voidaksesi saada merkit:

Näppäimet	1.	2.	3.	4.	5.
	painallus	painallus	painallus	painallus	painallus
1	+	-	/	1	
2	Α	В	С	2	
3	D	E	F	3	
4	G	Н	I	4	
5	J	K	L	5	
6	М	N	0	6	
7	P	Q	R	S	7
8	T	U	V	8	
9	W	Х	Υ	Z	9
0		VÄLI	0		

#### 4.15 Puhelinmuistio

#### 4.15.1 Numeron ja nimen lisääminen puhelinmuistioon

- Paina ohjelmointinäppäintä ♣.
- Paina Ylös tai Alas-näppäintä ▲▼ toistuvasti, kunnes "PUH LUET" (PHONE BOOK) ilmestyy näytölle.

#### Butler 3055

- Paina ohjelmointinäppäint ♦.
- "ETSII" (SEARCH) ilmestyy näytölle.
- Paina Ylös tai Alas-näppäintä ▲▼ toistuvasti, kunnes "LISAA UUSI" (ADD NEW) ilmestyy näytölle.
- Paina ohjelmointinäppäintä ♣.
- · "SYOTANIMI" (NAME) ilmestyy näytölle.
- Kirjoita nimi. Käytä aakkosnumeronäppäimiä.
- Paina ohjelmointinäppäintä ♣.
- Kirjoita puhelinnumero. Käytä aakkosnumeronäppäimiä.
- Paina ohjelmointinäppäintä ♦.
- Kuulet pitkän äänimerkin. Nimi ja numero tallentuvat puhelinmuistioon.

# 4.15.2 Numeron haku puhelinmuistiosta

- Paina ohjelmointinäppäintä ♣.
- Paina Ylös tai Alas-näppäintä ▲▼ toistuvasti, kunnes "PUH LUET" (PHONE BOOK) ilmestyy näytölle.
- Paina ohjelmointinäppäintä ♣.
- · "ETSII" (SEARCH) ilmestyy näytölle.
- Paina ohjelmointinäppäintä ♣.
- Kirjoita nimen ensimmäiset kirjaimet.
- Paina ohjelmointinäppäintä ♣.
- Näillä kirjaimilla alkava etunimi ilmestyy näytölle
- Käytä Ylös tai Alas-näppäintä ▲▼ puhelinmuistion muiden numeroiden selaamiseen.
- Kun haluamasi numero ilmestyy näytölle, numeroon soitetaan automaattisesti linjanäppäintä
   painettaessa.

#### 4.15.3 Puhelinmuistion nimen ja numeron muuttaminen

- Paina ohjelmointinäppäintä ♣.
- Paina Ylös tai Alas-näppäintä ▲▼ toistuvasti, kunnes "PUH LUET" (PHONE BOOK) ilmestyy näytölle.
- Paina ohjelmointinäppäintä ♣.
- "ETSII" (SEARCH) ilmestyy näytölle.
- Paina Ylös tai Alas-näppäintä ▲▼ toistuvasti, kunnes "MUOKKAA" (EDIT) ilmestyy näytölle.
- Paina ohjelmointinäppäintä ♣.
- Puhelinmuistion ensimmäinen numero ilmestyy näytölle.
- Paina Ylös tai Alas-näppäintä ▲ ▼ toistuvasti, kunnes haluamasi numero ilmestyy näytölle.
- Paina ohjelmointinäppäintä 🔊 voidaksesi muuttaa muistiin ohjelmoitua numeroa.
- Paina poistonäppäintä nimen jokaisen kirjaimen poistamiseen ja kirjoita oikea nimi aakkosnumeronäppäimistöllä.
- Paina ohjelmointinäppäintä ♣.
- Paina poistonäppäintä unumeroiden poistamiseen ja kirjoita oikea numero aakkosnumeronäppäimistöllä.
- Paina ohjelmointinäppäintä 💠 tehtyjen muutosten tallentamiseksi.

## Butler 3055

### 4.15.4 Nimen ja numeron poistaminen puhelinmuistiosta

- Paina ohjelmointinäppäintä ♣.
- Paina Ylös tai Alas-näppäintä ▲▼ toistuvasti, kunnes "PUH LUET" (PHONE BOOK) ilmestyy näytölle.
- Paina ohjelmointinäppäintä ♣.
- · "ETSII" (SEARCH) ilmestyy näytölle.
- Paina Ylös tai Alas-näppäintä ▲▼ toistuvasti, kunnes "POISTA" (DELETE) ilmestyy näytölle.
- Paina ohielmointinäppäintä →.
- Puhelinmuistion ensimmäinen numero ilmestyy näytölle.
- Paina Ylös tai Alas-näppäintä ▲▼ toistuvasti, kunnes numero, jonka haluat poistaa, ilmestyy näytölle.
- Paina poistonäppäintä 🛶
- "POISTA?" (DELETE ?) ilmestyy näytölle.
- Vahvista poistettava numero painamalla ohjelmointinäppäintä 💠 .

# 4.16 Luurin kytkeminen päälle/pois

# 4.16.1 Luurin kytkeminen pois

Luuri on kytketty päälle

- Paina ohjelmointinäppäintä ♣.
- Paina Ylös tai Alas-näppäintä ▲▼ toistuvasti, kunnes "SULJETTU" (POWER OFF) ilmestyy näytölle.
- Paina ohjelmointinäppäintä →. Puhelin kytkeytyy pois itsestään. Et voi valita enää numeroita etkä vastaanottaa soittoja.

Huom: Jos poistut valikosta ilman että kytket pois luurin, paina poisto/mykistysnäppäintä ⅍.

# 4.16.2 Luurin kytkeminen päälle

Luuri on kytketty pois.

• Paina ohjelmointinäppäintä 🐟. Puhelin kytkeytyy päälle itsestään.

#### 4.17 Soittoäänen voimakkuuden asetus luuriin

Jos haluat voit muuttaa tulevan puhelun soittoäänen voimakkuutta. Käytössä on 10 tasoa. Voit asettaa sisä- ja ulkopuhelujen soittoäänen voimakkuuden erikseen, jotta voit kuulla eron.

Jos valitset tason 0, symboli 🕱 ilmestyy näytölle etkä kuule enää puhelimen soittoa, kun ulkopuheluja vastaanotetaan (kuulet yhä sisäpuhelut).

Taso 9 on korkein taso. Puhelimen oletusasetus on taso 5.

#### 4.17.1 Soittoäänen voimakkuuden asetus ulkopuheluihin (0-9)

- Paina ohjelmointinäppäintä ♣.
- Paina Ylös tai Alas-näppäintä ▲▼ toistuvasti, kunnes "SOITTOAANI" (RING SEL) ilmestyy näytölle.
- Paina ohielmointinäppäintä ♣.
- · "ULKOP" (EXTERNAL) ilmestyy näytölle.
- Paina ohjelmointinäppäintä ♣.
- Paina Ylös tai Alas-näppäintä ▲▼ toistuvasti, kunnes "VOIMAKK" (VOLUME) ilmestyy näytölle.
- Paina ohjelmointinäppäintä ♣.

# Butler 3055

- Nykvinen äänenvoimakkuustaso ilmestyv näytölle.
- Valitse numero väliltä 0 9 haluamaasi soittoäänen voimakkuutta varten. Suorita se numeronäppäimistöllä.
- Vahvista valintasi ohjelmointinäppäimellä ◆.

## 4.17.2 Soittoäänen voimakkuuden asetus sisäpuheluihin (1-9)

- Paina ohjelmointinäppäintä ♣.
- Paina Ylös tai Alas-näppäintä ▲▼ toistuvasti, kunnes "SOITTOAANI" (RING SEL) ilmestyy näytölle.
- Paina ohielmointinäppäintä →.
- "ULKOP" (EXTERNAL) ilmestyy näytölle.
- Paina ohjelmointinäppäintä →
- Paina Ylös tai Alas-näppäintä ▲▼ toistuvasti, kunnes "VAIN SISAP" (INTERNAL) ilmestyy näytölle.
- Paina ohjelmointinäppäintä 🚓.
- Paina Ylös tai Alas-näppäintä ▲▼ toistuvasti, kunnes "VOIMAKK" (VOLUME) ilmestyy näytölle.
- Paina ohjelmointinäppäintä ♣.
- Nykyinen äänenvoimakkuustaso ilmestyy näytölle.
- Valitse numero väliltä 1 9 haluamaasi soittoäänen voimakkuutta varten. Suorita se numeronäppäimistöllä.
- Vahvista valintasi ohjelmointinäppäimellä ♣.

### 4.18 Melodian asettaminen luuriin

Jos haluat, voit muuttaa vastaanotetun puhelun melodiaa. Valittavana on 9 eri säveltä (1-9). Melodian oletusasetus on 5.

#### 4.18.1 Melodian asetus ulkopuheluihin (1-9)

- Paina ohjelmointinäppäintä ♣.
- Paina Ylös tai Alas-näppäintä ▲▼ toistuvasti, kunnes "SOITTOAANI" (RING SEL) ilmestyy näytölle.
- Paina ohjelmointinäppäintä ♣.
- "ULKOP" (EXTERNAL) ilmestyy näytölle.
- Paina ohjelmointinäppäintä →.
- · "SAVELMA" (MELODIES) ilmestyy näytölle'.
- Paina ohjelmointinäppäintä ♣.
- · Asetettu melodia ilmestyy näytölle.
- Valitse numero väliltä 1 9 haluamaasi melodiaa varten. Suorita se numeronäppäimistöllä.
- Vahvista valintasi ohjelmointinäppäimellä →.

# 4.18.2 Melodian asetus sisäpuheluihin (0-9)

- Paina ohielmointinäppäintä →.
- Paina Ylös tai Alas-näppäintä ▲▼ toistuvasti, kunnes "SOITTOAANI" (RING SEL) ilmestyy näytölle.
- Paina ohjelmointinäppäintä ♣.
- "ULKOP" (EXTERNAL) ilmestyy näytölle.

#### Butler 3055

- Paina Ylös tai Alas-näppäintä ▲▼ toistuvasti, kunnes "VAIN SISAP" (INTERNAL) ilmestyy näytölle.
- Paina ohjelmointinäppäintä ♣.
- · "SAVELMA" (MELODIES) ilmestyy näytölle.
- Paina ohjelmointinäppäintä →.
- · Asetettu melodia ilmestyy näytölle.
- Valitse numero väliltä 1 9 haluamaasi melodiaa varten. Suorita se numeronäppäimistöllä.
- Vahvista valintasi ohjelmointinäppäimellä ◆.

# 4.19 Tukiaseman äänenvoimakkuuden asentaminen

Voit muuttaa sekä äänenvoimakkuuden että sävelmän Butler 3055 tukiasemassa. Kun tukiasema soi, paina äänensäädintä tukiasemassa säätääksesi äänenvoimakkuuden haluamallesi tasolle.

### 4.20 Näppäimistön lukitus

Jos lukitset aakkosnumeronäppäimistön, puhelinnumeroa ei voi valita.

Vain ohjelmointinäppäintä ♦ voidaan yhä käyttää. "NAPP LUKIT" (KEY LOCKED) näkyy näytöllä

- Paina ohjelmointinäppäintä ♣.
- Paina Ylös tai Alas-näppäintä ▲▼ toistuvasti, kunnes "PAINIKKEET" (KEY SETUP) ilmestyy nävtölle.
- Paina ohjelmointinäppäintä ♣.
- "NAPP LUKIT" (KEY LOCK) ilmestyy näytölle.
- Paina ohjelmointinäppäintä .
- Näppäimistön nykyinen tila ilmestyy näytölle:
  - "LUKITTU" (LOCK) : näppäimistö on lukittu
  - "AVAA" (UNLOCK) : näppäimistö ei ole lukittu
- Tee valintasi Ylös tai Alas-näppäimillä ▲▼.
- Vahvista valintasi ohielmointinäppäimellä .

#### 4.21 Näppäimen äänen kytkeminen päälle/pois

Voit asettaa puhelimen niin, että kuulet äänen aina kun painat näppäintä

- Paina ohjelmointinäppäintä ♣.
- Paina Ylös tai Alas-näppäintä ▲▼ toistuvasti, kunnes "PAINIKKEET" (KEY SETUP) ilmestyy näytölle.
- Paina ohjelmointinäppäintä ♣.
- Paina Ylös tai Alas-näppäintä ▲▼ toistuvasti, kunnes "NAPP AANET" (KEY CLICK) ilmestyy nävtölle.
- Paina ohielmointinäppäintä ♣.
- Nykyinen tila ilmestyy näytölle:
  - "NAPP AAN ON" (CLICK ON): kytkee näppäimen äänen päälle
  - "NAPP AAN EI" (CLICK OFF); kytkee näppäimen äänen pois
- Tee valintasi Ylös tai Alas-näppäimillä ▲▼ .
- Vahvista valintasi ohjelmointinäppäimellä ♣.

# TOPCOM Butler 3055

## 4.22 R-näppäin (Flash)

Flash-näppäimellä R saat tiettyjä palveluja kuten "puhelun odotus" (jos puhelinyhtiöllä on kyseinen palvelu) tai puhelujen siirto, jos käytät puhelunsiirtolaitetta (PARX). Flash-näppäin R on linjan nopea keskeytys. Voit asettaa flash-ajaksi 100 ms tai 300 ms. Tämän laitteen oletusasetus on 100 ms! Jos iäriestelmäsi tarvitsee pitemmän flash-aian toimi seuraavasti:

- Paina ohjelmointinäppäintä ♣.
- Paina Ylös tai Alas-näppäintä ▲▼ toistuvasti, kunnes "ASETUKSET" (SETTING) ilmestyy nävtölle.
- Paina ohjelmointinäppäintä ♣.
- Paina Ylös tai Alas-näppäintä ▲▼ toistuvasti, kunnes "TOISTOAIKA" (RECALL) ilmestyy näytölle.
- Paina ohjelmointinäppäintä ♣.
- Paina Ylös tai Alas-näppäintä ▲▼ toistuvasti ja valitse flash-aika.
  - "LYHYT" (SHORT) = 100 ms
- "PITKA" (LONG) = 300 ms
- Vahvista valintasi ohjelmointinäppäimellä ♣.

Varoitus: Luuriin asetettu flash-aika on riippumaton tukiasemasta. Lisätietoja tukiaseman flash-ajan asettamisesta on kohdassa §7.5.

#### 4.23 PIN-koodin muuttaminen

Tietyt toiminnot ovat saatavissa vain, jos tiedät puhelimen PIN-koodin. Tämän salaisen koodin ansiosta näkyvät asetukset, joita vain itse voit muuttaa. PIN-koodi on 4-numeroinen. PIN-koodin oletusasetus on 0000. Jos haluat muuttaa PIN-koodin oletusasetusta ja asettaa oman salaisen koodisi, toimi seuraavasti:

- Paina ohjelmointinäppäintä →.
- Paina Ylös tai Alas-näppäintä ▲▼ toistuvasti, kunnes "ASETUKSET" (SETTING) ilmestyy näytölle.
- Paina ohjelmointinäppäintä ♣.
- Paina Ylös tai Alas-näppäintä ▲▼ toistuvasti, kunnes "PIN" (PIN CODE) ilmestvy näytölle.
- Paina ohjelmointinäppäintä ♣.
- "PIN" (OLD CODE) ilmestyy näytölle.
- Kirjoita vanha PIN-koodi. Käytä numeronäppäimiä.
- Paina ohjelmointinäppäintä ♣.
- "UUSI PIN" (NEW CODE) ilmestyy näytölle.
- Kirjoita uusi PIN-koodi. Käytä numeronäppäimiä.
- Paina ohjelmointinäppäintä ♣.
- · "UUSI PIN" (AGAIN) ilmestyy näytölle.
- Kirjoita uusi PIN-koodi uudelleen. Käytä numeronäppäimiä.
- Paina ohielmointinäppäintä ♣.
- Kuulet vahvistusäänen. Uusi PIN-koodi on asetettu.

Varoitus : : Älä unohda omaa PIN-koodiasi. Jos unohdat, sinun tulee palauttaa oletusasetukset (nollaus – ks. osa 4.32)



# 4.24 Luurin liitäntä Butler 1000, 1010, 1210, 2405, 2410, 2450, 2455, 30xx tukiasemaan

Puhelujen soittoa ja vastaanottamista varten tukiasemaan on liitettävä uusi luuri. Voit liittää 5 luuria yhteen tukiasemaan. Toimitettaessa jokainen luuri on määritelty luurina 1 (tukiasema 1). !!! Sinun täytyv liittää luuri vain ios: !!!

- luuriliitäntä on otettu pois tukiasemasta (esim. uudelleeninitialisointi)
- haluat liittää eri luurin tukiasemaan

Alla oleva toimintatapa koskee vain Butler 1000, 1010, 1210, 2405, 2410, 2450, 2455, 30xx luuria ja tukiasemaa!!

Pidä hakunäppäintä •)) tukiaseman päällä painettuna 10 sekuntia, kunnes linjan/latauksen merkkivalo //□ tukiaseman päällä alkaa vilkkua nopeasti. Linjan/latauksen merkkivalo //□ vilkkuu nopeasti yhden minuutin ajan. Tämän minuutin aikana tukiasema on liitäntävalinnassa ia sinun tulee toimia seuraavasti:

- Paina ohjelmointinäppäintä ♣.
- Paina Ylös tai Alas-näppäintä ▲▼ toistuvasti, kunnes "REKISTEROI" (BASE SUB) ilmestyy näytölle.
- Paina ohjelmointinäppäintä →.
- "TOKIASEMA" (BASE) ilmestyy näytölle.
- Kirjoita sen tukiaseman numero, johon haluat liittää luurin (1-4). Käytä numeronäppäimistöä.

**Huom**: Jokaiseen luuriin voidaan liittää 4 eri DECT tukiasemaa. Jokaisella tukiasemalla on numero väliltä 1-4. Kun liität uuden luurin, voit määritellä tukiaseman numeron. On paras käyttää numeroa 1

- "ETSII" (SEARCHING) ja symboli ♥ ilmestyy näytölle.
- RFPI-koodi (jokaisella tukiasemalla on oma RFPI-koodinsa) ilmestyy näytölle ja merkkiääni kuuluu, kun luuri on saanut yhteyden tukiasemaan
- Paina ohielmointinäppäintä ♣.
- PIN ilmestyv näytölle.
- Kirjoita 4-numeroinen tukiaseman PIN-koodi (PIN-koodin oletusarvo 0000).
   Käytä numeronäppäimistöä.
- Paina ohjelmointinäppäintä ♣.
- · Luuri on liitetty tukiasemaan.

#### 4.25 Butler 3055 luurin rekisteröinti toiseen tukiasemaan (muu merkki/malli)

Aseta tukiasema rekisteröintimuotoon (ks. tukiaseman ohjekirjasta). Kun tukiasema on rekisteröintimuodossa. tee seuraava rekisteröidäksesi luurin:

- Paina ohjelmointinäppäintä ♦.
- Paina Ylös tai Alas-näppäintä ▲▼ toistuvasti, kunnes "REKISTEROI" (BASE SUB) ilmestyy näytölle.
- Paina ohjelmointinäppäintä ♣.
- "TOKIASEMA" (BASE) ilmestyy näytölle.
- Kirjoita sen tukiaseman numero, johon haluat liittää luurin (1-4). Kävtä numeronäppäimistöä.
- "ETSII" (SEARCHING) ja symboli ▼ ilmestyy näytölle.
- RFPI-koodi (jokaisella tukiasemalla on oma RFPI-koodinsa) ilmestyy näytölle ja merkkiääni kuuluu kerran, kun luuri on saanut yhteyden tukiasemaan

# Butler 3055

- Paina ohjelmointinäppäintä ♦.
- PIN ilmestyy näytölle.
- Kirjoita 4-numeroinen tukiaseman PIN-koodi. Käytä numeronäppäimistöä.
- Paina ohjelmointinäppäintä ♣.
- · Luuri on liitetty tukiasemaan.

#### 4.26 TOPCOM Butler 300 DECT GAP -luurin asennus

Varmista, että tukiaseman tunnusluku on '0000'! Tukiaseman tunnusluvun voit vaihtaa kohdassa 4.23 kuvatulla tavalla.

Paina tukiaseman hakunäppäintä № 10 sekunnin ajan, kunnes puhelu-/latausosoitin 🗸 alkaa vilkkua nopeasti. Puhelu-/latausosoitin 🗸 vilkkuu nopeasti minuutin ajan. Tämän minuutin ajan tukiasema on tilausmoodissa ja sinun täytyy toimia seuraavasti asentaaksesi luurin:

- Kytke luuri päälle painamalla ON/OFF-näppäintä, kunnes kuulet kaksi piippausta. Samaan aikaan punainen ja vihreä merkkivalo syttyvät.
- Paina luurin rekisteröintinäppäintä. Punainen merkkivalo vilkkuu nopeasti.
  - Jos muutaman sekunnin kuluttua vihreä merkkivalo vilkkuu hitaasti, rekisteröinti on onnistunut.
  - Jos punainen merkkivalo vilkkuu hitaasti, rekisteröinti on epäonnistunut. Toista edellä kuvatut toimet ja varmista, että tukiaseman tunnusluku on '0000'!

## 4.27 Luuriosan ja tukiaseman liitännän poistaminen

Luurin liitäntä tukiasemaan voidaan peruuttaa. Se on tehtävä, jos luuri on vaurioitunut ja se on vaihdettava uuteen.

Varoitus: Voit peruuttaa vain toisen luurin, ei sitä jota käytät peruutukseen.

- Paina ohjelmointinäppäintä ♣.
- Paina Ylös tai Alas-näppäintä ▲ ▼ toistuvasti, kunnes "ASETUKSET" (SETTING) ilmestyy näytölle.
- Paina ohjelmointinäppäintä ♣.
- Paina Ylös tai Alas-näppäintä ▲ ▼ toistuvasti, kunnes "PERUUTA" (REMOVE HS) ilmestyy näytölle.
- Paina ohjelmointinäppäintä ♣.
- · PIN ilmestyy näytölle.
- Kirjoita 4-numeroinen PIN-koodi (PIN-koodin oletusasetus on 0000). Käytä numeronäppäimiä.
- Paina ohjelmointinäppäintä →.
- "PERUUTA" (REMOVE)HS ilmestyy näytölle.
- Valitse sen luurin numero, jonka haluat poistaa (1-5). Käytä numeronäppäimiä.
- Paina ohjelmointinäppäintä →.
- "PERUUTA" (REMOVE HS) ilmestyy näytölle ja luuri poistetaan.
- "EI T-ASEMA" (NOT SUB) ilmestyy irrotetun luurin kohdalle.

#### 4.28 Tukiaseman valinta

Jos luuri on liitetty useampaan tukiasemaan (kork. 4) sinun tulee valita tukiasema, koska luuri voi ottaa yhteyden vain yhteen tukiasemaan kerrallaan. On kaksi eri mahdollisuutta:

## Butler 3055

#### 4.28.1 Automaattivalinta

Jos asetat luurin automaattivalintaan, luuri valitsee automaattisesti lähimmän tukiaseman valmiustilassa.

- Paina ohjelmointinäppäintä ♣.
- Paina Ylös tai Alas-näppäintä ▲▼ toistuvasti, kunnes "ASETUKSET" (SETTING) ilmestyy näytölle.
- Paina ohjelmointinäppäintä 🚓.
- Paina Ylös tai Alas-näppäintä ▲ ▼ toistuvasti, kunnes "VALTUKIAS" (BASE SEL) ilmestyy nävtölle.
- Paina ohjelmointinäppäintä ♣.
- Paina Ylös tai Alas-näppäintä ▲▼ toistuvasti, kunnes "AUTO" ilmestyy näytölle.
- Paina ohjelmointinäppäintä ♣.
- "ETSII" (SEARCHING) ja symboli ▼ ilmestyy näytölle.
- Merkkiääni kuuluu kerran ja ilmoittaa, että luuri on saanut yhteyden tukiasemaan.

#### 4.28.2 Manuaalinen valinta

Jos asetat luurin manuaaliseen valintaan, luuri valitsee vain asetetun tukiaseman.

- Paina ohjelmointinäppäintä ♣.
- Paina Ylös tai Alas-näppäintä▲▼ toistuvasti, kunnes "ASETUKSET" (SETTING) ilmestyy näytölle.
- Paina ohjelmointinäppäintä ♣.
- Paina Ylös tai Alas-näppäintä ▲ ▼ toistuvasti, kunnes "VALTUKIAS" (BASE SEL) ilmestyy nävtölle.
- Paina ohjelmointinäppäintä ♣.
- Paina Ylös tai Alas-näppäintä ▲▼ toistuvasti, kunnes "KASINSYOTT" (MANUAL) ilmestyy näytölle.
- Paina ohielmointinäppäintä ♣.
- "TOKIASEMA" (BASE) ilmestyy näytölle.
- Kirjoita sen tukiaseman numero, jonka haluat valita (1-4). Käytä numeronäppäimistöä.
- Paina ohjelmointinäppäintä ♣.
- Merkkiääni kuuluu kerran ja ilmoittaa, että luuri on saanut yhteyden tukiasemaan.
- Ennen kuin voit valita tukiaseman, tukiasema on liitettävä ensin luuriin.
- Jos NOT SUB ilmestyy näytölle, se tarkoittaa että valittua tukiasemaa ei ole olemassa tai että luuria ei ole liitetty.

#### 4.29 Puhelujen esto

Voit ohjelmoida luurit viivakoodien mukaan tietyille puhelinnumeroille niin että esimerkiksi 00 kansainvälistä numeroa ei voida soittaa. Yli 5 numeroa voidaan estää. Toimi seuraavasti:

- Paina ohjelmointinäppäintä ♣.
- Paina Ylös tai Alas-näppäintä ▲ ▼ toistuvasti, kunnes "ASETUKSET" (SETTING) ilmestyy nävtölle.
- Paina ohjelmointinäppäintä ♣.
- Paina Ylös tai Alas-näppäintä ▲ ▼ toistuvasti, kunnes "PUH ESTOT" (BARRING) ilmestyy nävtölle.
- Paina ohjelmointinäppäintä ♣.

#### Butler 3055

- · PIN ilmestyy näytölle.
- Svötä PIN-koodisi
- Paina ohjelmointinäppäintä -.
- "ESTA NRO (BAR NUM) ilmestyy näytölle. Se on muistissa "1. \_\_\_\_\_"
- Paina Ylös tai Alas-näppäintä ▲▼ ja valitse yksi 5 muistista.
- Syötä estettävä numero (kork. 5 numeroa), esim. 01486
- Paina ohjelmointinäppäintä →.
- HS (= luurin numero (1-5) 01486 (=estetyt numerot) ilmestyy näytölle.
- Kirjoita ne luurien numerot, joista estettyjä numeroita ei voi soittaa.
- esim. paina numeronäppäintä 2, 3 ja 5. Näytölle ilmestyy: HS \_2 3 \_ 5 01486.
   Näillä luureilla ei voida soittaa enää numeroita, jotka alkavat 01486.
- Vahvista valintasi ohjelmointinäppäimellä →.
   Toista sama yllä kuvattu toimenpide, jos haluat estää muita numeroita (kork. 5)!

### 4.30 Suorapuhelu

Asettamalla Suorapuhelun numeron, puhelin aukaisee linjan ja valitsee tämän numeron automaattisesti. Tämä toiminto on kätevä käyttää puhelimen hätänumerona.

# 4.30.1 Suorapuhelun numeron ohjelmointi

- Paina Ohjelmointinäppäintä
- Paina Ylös- ja Alas-näppäintä kunnes 'SVORA' (DIRECT) ilmestyy näyttöön
- Paina Ohjelmointinäppäintä
- Poista tarvittaessa jo olemassa numero painamalla Poistonäppäintä muutaman kerran
- Näppäile suorapuhelun numero
- Paina Ohjelmointinäppäintä

#### 4.30.2 Suorapuhelutoiminnon kytkeminen PÄÄLLE/POIS

Kytke päälle:

- Paina Ohjelmointinäppäintä
- Paina Ylös- ja Alas-näppäintä kunnes 'SVORA' (DIRECT) ilmestyy näyttöön
- · Paina mykistysnäppäintä 2s.
- 'DIRECT ON' ilmestyy näyttöön

#### Kytke pois:

Paina nopeasti Ohielmointinäppäintä kahdesti

### 4.31 Parametrien oletusasetukset

Voit nollata vakio (oletus) asetukset puhelimessa niin että ne ovat samat kuin puhelinta ostettaessa. Tarvitset PIN-koodin sitä varten.

Oletusasetukset ovat:

Näppäimistö: ei lukittu Näppäimistön ääni: aktiivinen Kuulokkeen äänenvoimakkuus: taso 3

# TOPCOM Butler 3055

Soittomelodia: 1 Soittoäänen äänenvoimakkuus: 5

Tukiaseman valinta: automaattinen Flash-aika: 100ms

#### Tallenna oletusasetukset seuraavasti:

- Paina ohielmointinäppäintä ♣.
- Paina Ylös tai Alas-näppäintä ▲▼ toistuvasti, kunnes "ASETUKSET" (SETTING) ilmestyy näytölle.
- Paina ohjelmointinäppäintä ♣.
- Paina Ylös tai Alas-näppäintä ▲▼ toistuvasti, kunnes "NOLLAA" (RESET) ilmestyy näytölle.
- Paina ohjelmointinäppäintä ♣.
- · PIN ilmestyy näytölle.
- Svötä PIN-koodisi
- Paina ohjelmointinäppäintä -

### 4.32 Suorita loppuun puhelimen uudelleen initialisointi

Tällä toiminnolla voit asettaa täysin uudelleen puhelimen ilman PIN-koodiasi. Tämä poistaa kaikki puhelinmuistion syötöt, kaikki luurit poistetaan, kaikki oletusasetukset palautetaan ja PIN-koodin oletusasetus palautetaan 0000.

#### Toimi seuraavasti:

- · Irrota puhelimen akku..
- Pidä '\*' näppäin painettuna ja asenna akku takaisin, ja odota, kunnes luuri soi jatkuvasti ja näyttöön syttyy valo. Vapauta '\*' näppäin ja paina ohjelmointinäppäintä ♥.
- Luuri hakee tukiaseman ja äänimerkki kuuluu.
- Paina nopeasti '\*' näppäintä.
- "NOLLAA?" (RESET?) ilmestyy näytölle.
- Vahvista valintasi irrottaa akku ja lopettaa toiminta painamalla ohjelmointinäppäintä →.
- "NOLLAA" (RESETTING) ilmestyy näytölle ja pitkä äänimerkki kuuluu.
- "EI T-ASEMA" (NOT SUB) ilmestyy näytölle. Luuri on täysin uudelleen initialisoitu.

Jälkeenpäin sinun tulee liittää takaisin kaikki luurit kohdassa 4.21 kuvatulla tavalla! Sinun ei kuitenkaan tarvitse enää asettaa tukiasemaa liitäntävalintaan, koska nyt se tapahtuu automaattisesti!

# 4.33 Valintatavan asetus luuriin

Valintatapoja on kaksi:

- DTMF/Aänitaajuusvalinta (yleisin)
- Pulssivalinta (vanhemmat laitteet)

## Valintatavan vaihtaminen:

- Paina ohjelmointi-näppäintä ❖
- Paina Ylös- tai Alas-näppäintä ▲▼ toistuvasti, kunnes näyttöön ilmestyy 'SETTING'.
- Paina ohjelmointi-näppäintä ◆
- Paina Ylös- tai Alas-näppäintä ▲▼ toistuvasti, kunnes näyttöön ilmestyy 'DIAL MODE'.



- Paina ohjelmointi-näppäintä ❖
- Valitse 'TONE' tai 'PULSE' Ylös- tai Alas-näppäimen avulla ▲▼
- Vahvista painamalla ohjelmointinäppäintä ◆

**Huomio:** Luurin valintatapa on riippumaton tukiasemasta (katso kohta 7.3)!! Vaihda tarvittaessa tukiaseman valintatapa tukiaseman pohiassa olevalla TIP-kvtkimellä.

## 5 SOITTAJATIEDOT (CALLER ID/CLIP)

(Tämä palvelu toimii vain, jos sinulla on numeronäyttöpalvelu (Caller ID/Clip). Ota yhteys puhelinyhtiöösi).

Kun vastaanotat puhelun, soittajan puhelinnumero, päivämäärä ja aika ilmestyvät luurin näytölle. Puhelin voi vastaanottaa kaikki puhelut sekä FSK:llä että DTMF:llä. Jos nimi on ohjelmoitu

puhelinmuistioon, puhelinmuistion nimi näkyy!

Puhelin voi tallentaa 30 soittoa, joiden tietoja voidaan katsella myöhemmin. Se ei koskaan tallenna samaa soittoa kahdesti. Kun muisti on täynnä, vanhat soitot muistissa korvataan automaattisesti uusilla. Symboli & näytöllä vilkkuu, jos puhelua ei ole luettu tai siihen ei ole vastattu. Jos soittajalista on tyhjä ja painat Ylös-näppäintä 🛦, kuulet äänimerkin kolme kertaa. Voit katsella tulevan puhelun tietoja seuraavasti:

- Paina Ylös-näppäintä . Soittajan nimi (jos kuuluu verkkopalveluun tai on puhelinmuistion muistissa), puhelun järjestysnumero soittajalistalla, puhelun päivämäärä ja aika ilmestyy näytölle.
- Paina Alas-näppäintä ▼. Soittajan puhelinnumero ilmestyy näytölle.

#### 5.1 Päiväyksen ja ajan asetus

Kun vastaanotat puhelun, mutta päiväys ja aika ei tule puhelun mukana, se tarkoittaa, että päiväys ja aika ei näy näytöllä. Jos päiväys ja aika asetetaan, ne näkyvät näytöllä puhelinnumeron kanssa aina kun puhelu tulee.

- Paina ohjelmointinäppäintä →.
- Paina Ylös tai Alas-näppäintä ▲▼ toistuvasti, kunnes "ASETUKSET" (SETTING) ilmestyy näytölle.
- Paina ohjelmointinäppäintä →.
- "KELLO" (DATE/TIME) ilmestvv nävtölle.
- Paina ohjelmointinäppäintä 🚓 uudelleen.
- Kun "VUOSI" (YEAR) ilmestyy näytölle, syötä vuoden 2 viimeistä numeroa (00=2000, 01=2001,...) ja vahvista painamalla ohjelmointinäppäintä ◆.
- Kun "KUUKAUSI" (MONTH) ilmestyy näytölle, syötä kuukausi (01=tammikuu, 02=helmikuu, ...) ja vahvista painamalla ohjelmointinäppäintä →.
- Kun "PAIVA" (DAY) ilmestyy näytölle, syötä kuukauden päivä ja vahvista painamalla ohjelmointinäppäintä ♦.
- Kun "TUNTI" (HOUR) ilmestyy näytölle, syötä tunti (24 tuntisena) ja vahvista painamalla ohjelmointinäppäintä ♦.



 Kun "MINUTTI" (MINUTES) ilmestyy näytölle, syötä minuutit ja vahvista painamalla ohjelmointinäppäintä →. Päiväys ja aika on nyt asetettu!

#### 5.2 Soittaialista

Vastaanotetut puhelut tallennetaan soittajalistalle (kork. 30 numeroa).

- Paina nopeasti Ylös-näppäintä 🛦 voidaksesi katsoa viimeisintä puhelua.
- Viimeisen soittajan nimi ilmestyy näytölle. Ellei nimiä ole, "El NIMI" (NO NAME) ilmestyy näytölle.
- Jos se on yksityinen numero. "TUNTEMAT" (UNAVAL) ilmestyy näytölle.
- Puhelun päivämäärä ja aika on kunkin puhelun mukana.
- Paina nopeasti Alas-näppäintä ▼ voidaksesi nähdä soittajan puhelinnumeron.
- Paina nopeasti Alas-näppäintä ▲ voidaksesi selata listan numeroiden läpi...

#### Huom:

- Jos Ylös tai Alas-näppäintä▲ ▼ painetaan 15 sekuntia, puhelin palautuu valmiustilaan.
- Kun puhelu on vastaanotettu, soittajan numero jää näytölle 15 sekunnin ajaksi viimeisen soiton jälkeen.
- Soittajatiedot eivät ole saatavissa, kun puhut puhelimeen

# 5.3 Soittajalistan numeroon soittaminen

- Paina Ylös-näppäintä ▲ voidaksesi siirtyä soittajalistalle.
- Paina Ylös-näppäintä ▲ voidaksesi etsiä haluamasi soittajan. Paina Alas-näppäintä ▼ voidaks esi nähdä puhelinnumeron.
- Kun numero on näytöllä, paina linjanäppäintä → ja numeroon soitetaan automaattisesti, (Symbolit ← ja EXT ilmestyvät näytölle ja puhelinlaskuri alkaa käydä.)

#### 5.4 Soittajalistan numeron tallentaminen puhelinmuistioon

- Paina Ylös-näppäintä ▲ voidaksesi siirtyä soittajalistalle.
- Paina Ylös-näppäintä ▲ voidaksesi etsiä haluamasi puhelun.
- Paina puhelinmuistion näppäintä m kaksi kertaa.
- "TALLENN" (STORE) ilmestyy näytölle.
- Numero on tallennettu puhelinmuistioon. Jos soitto näkyy ilman nimeä "El NIMI" (NO NAME), voit lisätä nimen tähän numeroon puhelinmuistiossa jälkeenpäin.
- Puhelin palautuu valmiustilaan.

## 5.5 Numeroiden poisto soittajalistalta

#### 5.5.1 Yhden numeron poisto

- Paina Ylös-näppäintä ▲ voidaksesi siirtyä soittajalistalle.
- Paina Ylös-näppäintä 🛦 voidaksesi etsiä puhelun, jonka haluat poistaa.
- Kun puhelu ilmestyy näytölle, paina poistonäppäintä 🛶 .
- "POISTA?" (DELETE?) ilmestyy näytölle.
- Paina ohjelmointinäppäintä 💠 ja vahvista valintasi tai paina poistonäppäintä 🚤 .
- Puhelu poistuu ja seuraava puhelu ilmestyy näytölle.

#### 5.5.2 Kaikkien numeroiden poisto

- Paina nopeasti Ylös-näppäintä ▲ päästäksesi soittajalistalle.
- Pidä poistonäppäintä v poistonäppäintä painettuna, kunnes "KAIKKIPOIS" (DELETE ALL) ilmestyy näytölle.

# TOPCOM Butler 3055

- Paina ohielmointinäppäintä → ja vahvista valintasi tai paina poistonäppäintä → .
- Kaikki puhelut poistuvat.

# **6 ÄÄNIPOSTIN ILMAISIN**

Tämä toiminto toimii vain, jos sinulla on ääniposti tai puhelinpostipalvelu ja jos palveluverkko lähettää tämän merkin soittajatietojen kanssa.

Kun vastaanotat uuden viestin äänipostijärjestelmään, '⊠' ikoni ilmestyy näytölle. Kun olet kuunnellut viestin, '⊠' ikoni poistuu.

#### **7 TUKIASEMALLA SOITTAMINEN**

Voit soittaa puheluita myös tukiaseman kaiutinpuhelimen avulla.

#### 7.1 Soittaminen

- Varaa linia painamalla Handsfree- näppäintä 🗹
- Valitse puhelinnumero tukiaseman numeronäppäimillä
- Lopeta puhelu painamalla uudelleen Handsfree-näppäintä

#### 7.2 Kaiuttimen äänenvoimakkuuden säätö

Voit säätää kaiuttimen äänenvoimakkuutta kaiutinpuhelun aikana näppäimillä '+' ja '-' 
Jos kaiuttimen äänenvoimakkuus on liian suuri, kaiutin saattaa alkaa värähdellä (huilumainen ääni). Voit välttää tämän pienentämällä äänenvoimakkuutta.

**Huomio:** Kaiutinpuhelussa liikenne on vuorosuuntaista. Tämä tarkoittaa, että kun linjan toisessa päässä oleva henkilö puhuu, mikrofoni mykistyy, joten hän ei silloin kuule sinun puhettasi. Yrittäkää välttää puhumista yhtä aikaa.

Huomio: Handsfree-kaiuttimen äänenvoimakkuus on eri kuin puhelinvastaajan äänenvoimakkuus!!

#### 7.3 Valintatavan asetus tukiasemaan

Voit valita tukiaseman valintatavaksi pulssivalinnan(P) tai äänitaajuusvalinnan/DTMF(T) tukiaseman pohjassa olevalla kytkimellä.

Varoitus: Tukiaseman valintatapa on riippumaton luurista. Voit asettaa luurin valintavan kohdassa §4.34 kuvatulla tavalla.

#### 7.4 Puhelun siirto tukiasemasta luuriin

- Voit poimia puhelun millä tahansa rekisteröidyllä luurilla painamalla Puhelu-näppäintä 🌈 .
- Ellet haluakaan siirtää puhelua, paina hakunäppäintä •) uudelleen

Huomautus: Luuri ei soi puhelua siirrettäessä!!

#### 7.5 Tukiaseman flash-aian asetus

Voit asettaa tukiaseman flash-ajan pohjassa olevalla kytkimellä. Valittavana olevat ajat ovat 100ms ja 300ms.



Varoitus: Tukiaseman flash-aika on eri kuin luurin flash-aika. Voit asettaa luurin flash-ajan kohdassa § 4.22 kuvatulla tavalla.

#### **8 PUHELINVASTAAJA**

Butler 3055 versiossa on sisäänrakennettu puhelinvastaaja, jossa on 11 min. tallennusaikaa. Puhelinvastaajaa voidaan käyttää etäisesti ja siihen voidaan asettaa kaksi lähtevää viestiä (Viesti 1 ja Viesti 2) (enintään 2 min.).

Mahdollisuuksia on 2:

- Viesti 1 ia soittaia voi iättää viestin
- Viesti 2, vain lähtevä viesti kuuluu, ilman että soittaja voi jättää viestiä lokaisen sisään tulevan viestin tallennusaika on enintään 2 min.

Laitteessa oleva puheääni ilmoittaa eri tietoja, kuten soiton saapumisen kellonaika ja päivämäärä, sekä eri asetuksia, kuten VIP koodi, äänimerkkien sointu... Sisäisen puheäänen kieli on merkitty pakkaukseen!

## 8.1 LED näyttö

Viestien/On-Off LED ⊠′Ů vilkkuu kun uusia viestejä on saapunut; välähdyksien määrä jokaisen pitkän tauon välillä osoittaa uusien saapuneiden puhelujen määrän.
Jos puhelinvastaaja on kytketty pois päältä On-Off LED ⊠/Ů ei syty palamaan.

FULL-LED syttyy, kun sisäinen muisti on täynnä ja uusia viestejä ei ole tallennettu.

#### 8.2 Näppäimistön toiminnot

Huom.: - Nämä näppäimet on saatavana vain perusnäytössä.

- Näppäimet ₩◎ & △•• ovat perusnäytön alaosassa

Näppäi-	Valmi	Viestien toiston	
met Paina näppäintä		Paina näppäintä	aikana
	lyhyesti	2 sekuntia	
1 🕶 💯	Soita tervetuloviesti	Tallenna tervetuloviesti	Edelliset viestit
2	Toista viestit	Ei ole	Tauko
3 ₫►►	Ei ole	Tallenna muistio	Hyppää viestin yli
4 🖳	Äänenvoimakkuuden asentaminen	Ei ole	Aseta äänenvoimakkuus
5 ტ/∎	Valitse tervetuloviesti	Ääniviesti Päällä-Pois	Pysäytys
6 ৮ে⊚	Soita VIP koodi	Aseta VIP koodi	Ei ole
7 △•●	Äänimerkkien lukumäärä	Aseta äänimerkkien lukumäärä	Ei ole
8 O	Ajan näyttö	Aseta päivämäärä/aika	Ei ole
9 X	Ei ole	Poistaa kaikki viestit	Poista viesti tai tervetuloviesti



#### 8.3 Lähtevät viestit

Laitteeseen voidaan tallentaa kaksi enintään 2 min. mittaista lähtevää viestiä (LÄHTEVÄ VIESTI1 ja LÄHTEVÄ VIESTI2).

- Lähtevä viesti 1 vastaustoimintoon soittajilla on mahdollisus jättää viestejä.
- Lähtevä viesti 2 vastaustoimintoon, ilman että soittajat voivat jättää viestejä laitteeseen.

# 8.3.1 Lähtevän viestin äänittäminen (LÄHTEVÄ VIESTI 1 tai LÄHTEVÄ VIESTI 2)

- Paina ∪/■ -näppäintä valitsemaan tervetuloviesti
- Ääni kertoo kumpi lähtevä viesti tallennetaan.
- Paina D -näppäintä kaksi sekuntia
- · Piip äänen jälkeen, äänitä lähtevä viestisi.
- Paina Pysäytin-näppäintä pysäyttääksesi äänityksen.

**Huom.** Äänitys ei voi ylittää 2 minuutin aikarajaa. Jos yhtään lähtevää viestiä ei äänitetä, kuuluu standardiviesti.

#### 8.3.2 Lähtevän viestin tarkastus

Tarkasta lähtevä viesti:

**Huom.** Pysäytä toisto painamalla lyhyesti Pysäytin-näppäintä ■.

#### 8.3.3 Valitse lähtevä viesti

- Paina näppäintä ⊍/■-kun haluat vuorotella 2 lähtevän viestin välillä.
- Sisäinen ääni vahvistaa lähtevän viestin asetuksen.

#### Huom

- 1) Voit valita lähtevän viestin vain, jos puhelinvastaaja on kytketty päälle.
- 2) Jos muisti on täynnä, vain lähtevä viesti 2 voidaan valita (vastaus ilman viestinjättö mahdollisuutta)

#### 8.3.4 Lähtevän viestin poisto

Jos poistat lähtevän viestin, laite toistaa seuraavan oletusviestin 'Please call later'.

Poista lähtevä viesti seuraavasti:

- Valitse haluamasi lähtevä viesti painamalla näppäintä ⊍/■.
- Pidä X –näppäintä painettuna, kun toistat tervetuloviestin.

# 8.4 Puhelinvastaajan kytkeminen päälle/pois

Jos puhelinvastaaja on päällä, ⊠/Ů LED valo syttyy ja laite vastaa puheluun automaattisesti äänimerkkien jälkeen (ks. niiden asennus 'Äänimerkkien määrän asetus').

- · Sitten:
  - Paina (1) \* kun haluat kytkeä laitteen päälle. Kuulet äänen, joka vahvistaa asetuksen ja ilmoittaa kumpi lähtevä viesti on aktivoitu (LÄHTEVÄ VIESTI 1 tai LÄHTEVÄ VIESTI 2).
  - Paina (1) kun haluat kytkeä laitteen pois päältä. Ääni vahvistaa asetuksen.



**Huom.** Vaikka puhelinvastaaja on kytketty pois päältä, laite vastaa puheluun 10 äänimerkin jälkeen, jotta etätoiminto voidaan aktivoida (ks 7.15)

#### 8.5 Äänimerkkien määrän säätö

Äänimerkkien määrä, jonka jälkeen puhelinvastaaja vastaa puheluihin voidaan asettaa 2 - 9 ja TS (puhelumaksun säästö). Standardiasetus on 3 äänimerkkiä. Puhelumaksun säästössä laite vastaa 5::n äänimerkin jälkeen, jos laitteeseen ei ole tullut uusia viestejä, ja 2::n äänimerkin jälkeen, jos laitteessa on uusia viestejä. Kun haluat tarkistaa etäisesti (ks. alla 7.15) onko laitteeseen tullut uusia viestejä. Jos niitä ei ole tullut voit katkaista puhelun 3::n äänimerkin jälkeen. Siten et tarvitse maksaa puhelusta ja tiedät ettei laitteeseen ole saapunut uusia viestejä.

- Paina lyhyesti △•● näppäintä. Puheääni ilmoittaa nykyisen äänimerkkien määrän.
- Paina △•• -näppäintä 2 sekuntia asettamaan äänimerkkien lukumäärä.
- Paina ◀ tai ➡ näppäintä muuttaaksesi äänimerkkien määrän.
- Vahvista asetus painamalla näppäintä △•

   Sisäinen ääni vahvistaa muutettujen äänimerkkien määrän

#### Huom.

- Jos et paina yhtäkään näppäintä 3 sekunnin aikana, laite palautuu takaisin puhelinvastaajan valikkoon, ilman että asetukset muuttuvat.
- Jos tukiaseman teholähteessä on katkos, palautuu äänimerkkien määrä takaisin kolmeen.

#### 8.6 Äänimerkkien määrän tarkastus

- Paina näppäintä lyhvesti △•●
- Sisäinen ääni kertoo asetettujen äänimerkkien määrän.

## 8.7 Päivämäärän ja ajan asetus

Puhelinvastaajan kellonajan ja päivämäärän asetus on puhelinelementistä itsenäinen. Toiston aikana jokaisen puhelun saapumisen aika ja päivämäärä kirjautuu ja näkyy näytössä. Kellonajan muoto riippuu sisäisen äänen kielestä, esim. englanniksi se on 12-tuntinen ja saksaksi 24-tuntinen.

Kellonaian ja päivämäärän ohjelmointi:

- Pidä (b)-näppäintä painettuna 2 sekuntia.
- Sisäinen ääni pyytää sinua asettamaan päivämäärän.
- Paina näppäintä vahvistaaksesi päivämäärän.
- Sisäinen ääni pyytää sinua asettamaan tunnin.
- Paina näppäintä vahvistaaksesi tunnin.
- Sisäinen ääni pyytää sinua asettamaan minuutit.
- Paina näppäintä vahvistaaksesi minuutit.



Laite toistaa täydellisen päivämäärän ja kellonajan vahvistaen ne.

#### Huom

- Jos et paina yhtäkään näppäintä 8 sekunnin aikana, edellinen päivämäärä/kelloaika tallentuu ja laite poistuu automaattisesti päivämäärän/kellonajan asetuksen toiminnosta.
- Kun käytät laitetta ensi kertaa, ja et vielä ole asettanut päivämäärää/kellonaikaa, saapuneisiin viesteihin ei kirjaudu päivämäärää/kellonaikaa.
- Jos tukiaseman teholähteessä on katkos, päivämäärä/kellonaika täytyy asettaa uudelleen.

#### 8.8 Päivämäärän/kellonajan tarkastus

 Paina (b) näppäintä tarkistaaksesi päivämäärän/kellonajan. Sisäinen ääni ilmoittaa nykyisen päivämäärän/kellonajan asetuksen.

## 8.9 VIP koodin ohjelmointi

VIP koodi on 3-numeroinen koodi, jolla laitetta voidaan käyttää etäisesti (ks. Etätoiminto). VIP koodin oletusasetus on '321'.

Huom. Jos tukiaseman teholähteeseen tulee katkos, VIP koodi palautuu '321'.

#### 8.9.1 VIP koodin muuttaminen

- Pidä 

  ¬näppäintä painettuna 2 sekuntia vaihtaaksesi VIP koodin.
- Sisäinen ääni pyytää sinua asettamaan VIP koodi ja ilmoittaa ensimmäisen numeron.
- Paina muutaman kerran ◀ tai ➤ näppäimiä asettaaksesi VIP koodin ensimmäisen numeron.
- Paina 🕶 näppäintä vahvistaaksesi ensimmäisen numeron. Sisäinen ääni ilmoittaa nykyisen VIP koodin toisen numeron.
- Paina muutaman kerran ◀ tai ➡ näppäimiä asettaaksesi VIP koodin toisen numeron.
- Paina 🕶 näppäintä vahvistaaksesi toisen numeron. Sisäinen ääni ilmoittaa nykyisen VIP koodin kolmannen numeron.
- Paina 🐨 näppäintä vahvistaaksesi VIP koodin. Kuulet pitkän piip äänen. Sisäinen ääni ilmoittaa uuden vahvistetun VIP koodin.

**Huom.** Jos et paina yhtäkään näppäintä 8 sekunnin aikana, edellinen VIP koodi tallentuu, ja laite poistuu automaattisesti VIP koodin asetustoiminnosta

#### 8.9.2 VIP Koodin tarkistus

• Paina 🗝 näppäintä toistaaksesi VIP koodin. Sisäinen ääni ilmoittaa nykyisen VIP koodin.

#### 8.10 Käyttö

Kun puhelinvastaaja on kytketty päälle ja puhelu saapuu, laite vastaa puheluun automaattisesti asetettujen äänimerkkien mukaisesti. Jos

- lähtevä viesti 1 on valittu, se toistuu. Lähtevän viestin jälkeen kuuluu piip ja soittaja voi jättää viestin (enintään 3 minuutin mittaisen).
- lähtevä viesti 2 on valittu, se toistuu. Piip äänen jälkeen laite katkaisee yhteyden automaattisesti. Soittaja ei voi jättää viestiä.



Huom. Laitteen vastatessa puheluun ja jos siihen ei puhuta, katkaisee laite vhtevden automaattisesti.

#### 8.11 Muistion tallentaminen

Butler 3055 versiolla voit tallentaa muistioita. Nämä muistiot sisältävät sisään saapuneen viestin, jonka käyttäjä voi katsoa myöhemmin. Muistion enimmäistallennusaika on 2 minuuttia.

- Paina näppäintä lyhyesti 🗹. Piip äänen jälkeen, äänitä muistion sanoma.
- Paina Pysäytin-näppäintä lopettaaksesi äänityksen.

#### 8.12 Sisään tulleiden viestien ja muistioiden toisto

- Paina p näppäintä toistaaksesi viestit ja muistiot.
- Sisäinen ääni ilmoittaa kuinka monta viestiä (yhteensä) ja kuinka monta uutta (kuuntelematonta) viestiä on laitteessa.
- Viestit toistuvat yksi kerrallaan. Jos laitteessa on uusia viestejä, vain nämä uudet viestit (joita ei vielä ole kuunneltu) toistuvat.
- Jokaisen viestin yhteydessä, sisäinen ääni ilmoittaa päivämäärän ja kellonajan, jolloin puhelu tallentui
- · Toiston aikana voit:
  - siirtyä viestin alkuun painamalla ◀ näppäintä kerran.
  - siirtyä edelliseen viestiin painamalla ◀ näppäintä kahdesti.
  - pysäyttää toisto painamalla Pysäytin-näppäintä ■.
  - keskeyttää toisto painamalla Tauko-näppäintä ▶ . Paina Tauko-näppäintä ▶ jatkaaksesi toistoa.
  - siirtyä seuraavaan viestiin painamalla 🕪 näppäintä.

### 8.13 Viestien poisto

#### 8.13.1 Viestien poisto yksi kerrallaan toiston aikana

Aloita viestien toisto edellä mainitulla tavalla.

- Kun poistettava viesti alkaa kuulua, paina X –näppäintä 2 sekuntia.
- Poiston aikana sisäinen ääni ilmoittaa, että viesti on poistettu.
- Laite alkaa toistaa seuraavaa viestiä.

#### 8.13.2 Kaikkien viestien poistaminen

Voit poistaa myös kaikki viestit yhdellä kertaa. Tämä poistaa vain ne viestit, jotka on jo kuunneltu. Uudet viestit eivät poistu.

- Paina X –näppäintä 2 sekuntia.
- Sisäinen ääni vahvistaa, että kaikki viestit on poistettu ilmoittamalla kuinka monta uutta (kuuntelematonta) viestiä on jäljellä.

# 8.14 Muisti täynnä

Jos muisti on täynnä FULL-LED vilkkuu. Jos puhelinvastaaja on kytketty päälle ja puhelu saapuu, laite vastaa siihen automaattisesti toistamalla LÄHTEVÄN VIESTIN 2 (vastaustoiminto ilman viestiniättö mahdollisuutta).

Viestejä kuunneltaessa sisäinen ääni ilmoittaa, että muisti on täysi ja toistaa tallennetut viestit.

- Poista kaikki viestit kuunneltuasi ne.
- Muisti on uudelleen tyhjä.

# TOPCOM Butler 3055

#### 8.15 Ftätoiminto

Puhelinvastaajaa voidaan käyttää etätoiminnossa, vain käyttämällä äänitaajuuspuhelinta (DTMF kaksiäänitaajuus).

- Soita laitteeseesi.
- Puhelinvastaaja vastaa puheluun, kuulet lähtevän viestin ja piip äänen.
- Piip äänen jälkeen, näppäile VIP koodi hitaasti (oletusasetus 321).
- Kuulet kaksi lyhyttä piip ääntä vahvistukseksi.
- Näppäile eri koodit käyttämään haluamiasi eri toimintoia.

### a) Viestien kuunteleminen

• Paina '2' (viestien kuuntelu). Puhelinvastaaja toistaa viestit.

Toiston aikana, sinulla on seuraavia vaihtoehtoja:

- Paina '2' kun haluat keskevttää toiston.
- Paina '2' kun haluat jatkaa toistoa.
- Paina'3' kun haluat siirtyä seuraavaan viestiin.
- Paina'1 1' kun haluat siirtyä edelliseen viestiin.
- · Paina '1' kun haluat toistaa nykyisen viestin.
- Paina '6' kun haluat pysäyttää toiston.
- Paina '7' kun haluat poistaa nykyisen viestin.

#### b) Vanhojen viestien poistaminen

Kuunneltuasi kaikki viestit, paina '0' poistaaksesi vanhat viestit.

#### c) Lähtevän viestin toisto

• Paina '4' kun haluat toistaa nykyisen lähtevän viestin.

# d) Lähtevän viestin äänittäminen

- Paina '9' valitsemaan tervetuloviesti 1 tai tervetuloviesti 2.
- Paina '5' aloittamaan äänittäminen.
- Piip ilmoittaa milloin voit aloittaa äänittämisen.
- Äänitä viestin sisältö.
- Paina '6' kun haluat lopettaa äänityksen.

Huom. Äänitys keskeytyy automaattisesti 2 minuutin kuluttua äänityksen aloittamisesta.

#### e) Puhelinvastaajan kytkeminen päälle/pois

- Paina '9 ' näppäintä kun haluat kytkeä puhelinvastaajan päälle.
- Paina '8' näppäintä kun haluat kytkeä puhelinvastaajan pois päältä.

#### f) Etätoiminnon lopettaminen

Jos haluat lopettaa etätoiminnon, paina '6'.

#### 8.16 Puhelinvastaaian kytkeminen päälle etätoiminnolla

Jos puhelinvastaaja on kytketty pois päältä, voit kytkeä sen päälle käyttäen etätoimintoa.

- Soita laitteeseesi.
- Puhelinvastaaja vastaa puheluun 10 äänimerkin jälkeen ja kuulet lähtevän viestin 2.

# TOPCOM Butler 3055

- Näppäile VIP koodi hitaasti (oletusasetus 321) viestin jälkeen.
- · Paina '9' näppäintä.
- Sisäinen ääni ilmoittaa, että puhelinvastaaja on kytketty päälle.
- · Paina '6' kun haluat lopettaa toiminnon.

#### 9 VIANETSINTÄ

Vika	Mahdollinen syy	Ratkaisu
Ei näyttöä	Pattereita ei ole ladattu	Tarkista patterien asento
		Lataa patterit uudelleen
	Luuri on pois päältä	Kytke luuri päälle
Ei valintaääntä	Puhelinlinjan johto on	Tarkista puhelinlinjan
	huonosti liitetty	johdon liitäntä
	Toinen luuri on linjalla	Odota kunnes toinen luuri
		vapauttaa linjan
Ikoni vilkkuu Y	Luuri on kuuluvuusalueen	Vie luuri lähemmäksi
·	ulkopuolella	tukiasemaa
	Tukiasemalla ei ole teholähdettä	Tarkista onko laite liitetty
		verkkovirtaan
	Luuria ei ole kirjattu tukiasemaan	Kirjaa luuri tukiasemaan
Tukiasema tai luuri	Äänimerkin voimakkuus on	Säädä äänimerkin
ei soi	nollassa tai alhainen	äänenvoimakkuus
Valinta on hyvä, mutta	Valintamuoto on väärä	Säädä valintamuoto
siihen ei saada yhteyttä		(impulssi/äänivalinta)
Puhelua ei voida siirtää	FLASh aika on liian lyhyt	Aseta yksikköön pidempi
PABX-järjestelmällä		Flash aika
Puhelin ei reagoi	Käsittelyvirhe	Poista patterit ja aseta
näppäimien	•	ne takaisin paikalleen
painamiseen		

#### 10 TOPCOM TAKUU

- Tällä laitteella on 24 kuukauden takuu. Takuu on voimassa esitettäessä alkuperäinen ostokuitti, jossa ilmenee ostopäivä ja laitetyyppi.
- Takuun aikana Topcom korjaa kuluitta kaikki materiaali- ja valmistusvirheet. Topcom voi takuun puitteissa joko korvata tai vaihtaa virheellisen laitteen uuteen, jos se katsoo sen tarpeelliseksi.
- Takuu kumoutuu, jos ostaja tai pätemätön kolmas osapuoli yrittää korjata laitetta...
- Takuu ei koske asiantuntematonta käsittelyä tai käyttöä, sekä vikaa joka johtuu Topcomin suosittelemattomien ei-alkuperäisten osien tai lisälaitteiden käytöstä.
- Takuu ei koske ulkopuolisten tekijöiden aiheuttamia vikoja, kuten salama, vesi- tai
  palovahinkoja, eikä se ole enää voimassa, jos laitteen yksikkönumerot on muutettu, poistettu
  tai tehty lukemattomiksi.

Huom.: Muista liittää mukaan ostokuitti jos palautat laitteen.



#### 11 TEKNISET TIEDOT

• Standardi: DECT (**D**igital **E**nhanced **C**ordless **T**elecommunications)

GAP (Generic Access Profile)
 Taajuusalue: 1880 MHZ - 1900 MHz
 Kanavien määrä: 120 duplex kanavaa

Modulaatio: GFSK

Puheen koodaus: 32 k bittiä/sek.

Lähetysteho:
 10 mW ( keskivertoteho kanavaa kohti)

Kuuluvuusalue: 300 m avoimessa tilassa /50 m rakennuksen sisällä

• Tukiaseman teholähde: 220 V / 50 Hz tukiasemalle

• Luurin patterit: 2 uudelleen ladattavaa patteria AAA, NiMh 600mAh

• Luurin kokonaiskäyttöaika: 100 tuntia valmiustilassa

Puheaika: 8 tuntia
 Latausaika: 6-8 tuntia
 Normaali käyttölämpötila: +5 °C - +45 °C
 Valintamuoto: Impulssi / äänivalinta





#### Safety Instructions

- Only use the charger plug supplied. Do not use other chargers, as this may damage the battery cells.
- Only insert rechargeable batteries of the same type. Never use ordinary, non-rechargeable batteries. Insert rechargeable batteries so they connect to the right poles (indicated in the battery compartment of the handset).
- Do not touch the charger and plug contacts with sharp or metal objects.
- The operation of some medical devices may be affected.
- The handset may cause an unpleasant buzzing sound in hearing aids.
- Do not place the basic unit in a damp room or at a distance of less than 1.5 m away from a water source. Keep water away from the handset.
- Do not use the telephone in environments where there is a risk of explosions.
- Dispose of the batteries and maintain the telephone in an environment-friendly manner.
- As this telephone cannot be used in case of a power cut, you should use a mains-independent telephone for emergency calls, e.g. a mobile phone.

### Cleaning

Clean the telephone with a slightly damp cloth or with an anti-static cloth. Never use cleaning agents or abrasive solvents.

# Butler 3055

1		ALLATION	143
2	KEYS		144
3	DISPI	LAY (LCD)	146
4		DSET OPERATION	147
	4.1	Setting the language	147
	4.2	. 5	147
		4.2.1 External Call	147
		4.2.2 Number preparation	147
		4.2.3 Redialling the last number dialled	147
		4.2.4 Redial one of the last 5 numbers dialled	147
		4.2.5 Calling a programmed number from the Phone Book	148
		4.2.6 An internal call: calling another handset	148
	4.3	Receiving a Call	148
		4.3.1 Receiving an external call	148
		4.3.2 Receiving an internal call	148
		4.3.3 Receiving an external call during an internal call	149
	4.4	Activate/deactivate handsfree function	149
	4.5.		149
	4.6	Transferring a call to another handset	149
	4.7		149
	4.8	3 1	149
	4.9		150
		Turning off the microphone (mute)	150
		Pause key	150
		Conference call (two internal DECT handsets and one external caller)	150
		Locating a misplaced handset (paging)	150
		Using the alphanumeric handset keypad0	151
	4.15	The Phone Book	151
		4.15.1 Adding a number and a name to the Phone Book	151
		4.15.2 Looking up a number in the Phone Book	152
		4.15.3 Changing a name or number in the Phone Book	152
		4.15.4 Deleting name and number from the Phone Book	152
	4.16	Switch the handset on/off	153
		4.16.1 Switch the handset off	153
	4 1 7	4.16.2 Switch the handset on	153 153
	4.17	Setting the ring volume level on the handset 4.17.1 Setting the ring volume for external calls (0-9)	153
		4.17.1 Setting the ringer volume for internal calls (1-9)	153
	110	Setting the ringer wolume for internal calls (1-9)	153
	4.10	4.18.1 Setting a ringer melody for external calls (1-9)	154
		4.18.2 Setting a ringer melody for internal calls (1-9)	154
	110	Setting the ring volume level of the base	154
		Locking the key pad	154
		Turning key click on/off	155
		The R key (flash)	155
		Changing the PIN code	155
		Subscribing a handset to a Butler 1000, 1010, 1210, 2405, 2410, 2450, 2455,	155
	7.2-7	30xx base unit	156
	4 25	Subscribing Butler 3055 handset on another base (other brand/model)	157
		Subscribing a TOPCOM Butler 300 DECT GAP Headset	157
		Removing subscription of a handset to a base unit	157
		Selecting a base unit	158

# Butler 3055

		4.28.1	Automatic selection	158
		4.28.2	Manual selection	158
	4.29	Barring	g outgoing calls	159
	4.30	Direct	Call	159
		4.30.1	To program the Direct Call number	159
		4.30.2	Turn the Direct Call function ON/OFF	159
	4.31	Defaul	t settings (reset) of the parameters	160
	4.32	Compl	lete Reinitialisation of the telephone	160
	4.33	Setting	g the handset dialling mode	161
5		ER ID/C		161
		Setting	g the date and time	162
	5.2	The Ca		162
	5.3	Calling	a number from the Call List	162
	5.4		g a number from the Call List in the Phone Book	163
	5.5		ng numbers from the Call List	163
			Deleting one number	163
		5.5.2		163
6	VOIC	E MAIL	INDICATOR	163
7			HONE OPERATION	163
		Making	9	163
			ing the speaker volume	163
			g the dial mode for the base	164
			er a call from base to handset	164
			g the base flash time	164
8			MACHINE	164
		LED Di		164
	8.2		ey Functions	165
	8.3		ing Messages	165
			Recording outgoing messages (OGM 1 or OGM 2)	165
			Playback the Outgoing Message	165
			Select outgoing message	166
			Erasing the Outgoing Message	166
	8.4		g Answering Machine On/Off	166
	8.5		Number of Rings	166
	8.6		ing Number of Rings	166
	8.7		Day and Time	167
	8.8		ing Day/Time	167
	8.9		mming the VIP Code	167
		8.9.1	Changing the VIP Code	167
		8.9.2	Checking the VIP Code	168
		Operat		168
			ding a Memo	168
			ck of Incoming Messages and Memos	168
	8.13		g Messages	168
			Erasing Messages One at a Time during Playback	168
	04:		Erase all messages	169
		Memo	*	169
			e Operation	169
_			g Answering Machine On Remotely	170
9			HOOTING	171
			ARRANTY CHARACTERISTICS	172 172

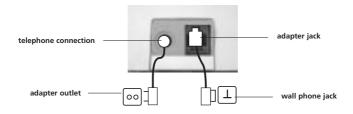


#### 1 INSTALLATION

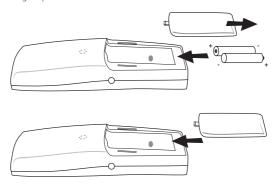
Before you use the telephone for the first time, you must first make sure the battery is charged for 20 hours. If you do not do this, the telephone will not work optimally.

For installation, do the following:

- Plug one end of the adaptor into the outlet and the other end into the adapter jack on the bottom of the telephone.
- Connect one end of the telephone cord with the wall phone jack and the other end to the bottom of the telephone.



- Open the battery compartment (see below).
- Insert the batteries respecting the (+ and -) polarity.
- Close the battery compartment.



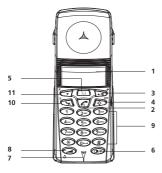
# Butler 3055

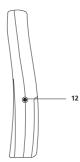
Battery indicator:

- The battery is fully charged.
- The battery is half drained (50%)

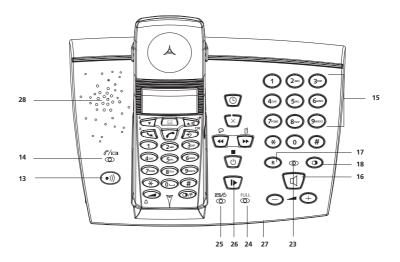
#### 2 KEYS/LED

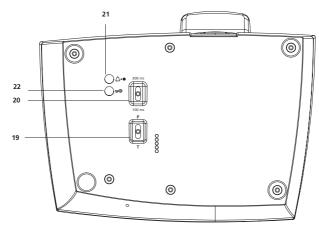
HANDSET	BASE
1 Display	13 Paging key •))
2 Line key 🖚	14 Line/Charge indicator ← (LED)
3 Up/Handsfree key ▲ /텍	15 Base telephone dialling keys
4 Programming key ◆	16 Line/Handsfree base telephone key ₵
5 Phonebook key 🕮	17 Flash key R
6 Redial/Pause key <b>→</b> /P	18 Redial key <b>⊙</b>
7 Microphone	19 Tone/pulse switch
8 Volume/Ringer key <b>→</b> /△	20 Flash time switch
9 Alphanumeric keys	21 Numbers of rings setting key △•●
10 Delete/Mute key 🛰	22 VIP code key ਯਾ©
11 Down/Flash key ▼/R	23 OFF-hook base telephone LED
12 Headset connection	24 Memory full LED
	25 Messages/answering ON-OFF LED
	26 Answering machine key
	27 Microphone
	28 Speaker





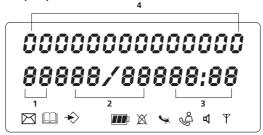








# 3 DISPLAY (LCD)



- Number of calls received.
- 2 Date (day/month) of calls received.
- 3 Time (hour:minutes) of calls received.
- 4 Call information.
- 5 Symbol display (平):
  - this symbol means that the handset is located within the range of the base unit.
  - when this symbol starts blinking, this means you are beyond the range of the base unit. Move closer to the base unit so that the connection between the base unit and the handset can be restored.
- 6 Symbol display (♣):
  - this symbol means that the telephone has received calls that are automatically stored in the Call List.
- 7 Symbol display (५):
  - this symbol means that the mute function is activated, the microphone is turned off during a conversation.
- 8 Symbol display ( ):
  - this symbol appears on the display when you make or receive a call.
- 9 Symbol display (X):
  - this symbol means that the ringer is turned off. When you receive a call, the telephone does not ring. The telephone will ring when you receive an internal call.
- 10 Symbol display ( ):
  - this symbol is the battery indicator.
- 11 Symbol display (★):
  - this symbol means you are in the menu.
- 12 Symbol display (□):
  - this symbol appears when you browse the numbers in the Phone Book.
- 13 Symbol display (△):
  - this symbol appears when you have received a voice mail message (see chapter 6).
- 14 Symbol display (♥):
  - this symbol means that the handsfree function is activated. You can now talk without having to pick up the handset.
  - Blinks when base telephone is active. You can't take the line with the handset as long as base telephone is active!



### 4 HANDSET OPERATION

# 4.1 Setting the language

The telephone has 5 display languages: see display languages table on packaging!!

To set the language, do the following:

- Press the Programming key ◆.
- Press the Up or Down key ▲▼ repeatedly until 'SETTING' appears on the display
- Press the Programming key →.
- Press the Up or Down key ▲▼ repeatedly until 'LANGUE' appears on the display.
- Press the Programming key ♦.
- The language set appears on the display.
- Press the Up or Down key ▲▼ repeatedly to select the language you would like to use.
- Once the desired language appears on the display, press the Programming key ⇒ to confirm
  your selection or repeatedly press the Mute/Delete key to leave the menu.

# 4.2 Making Calls

!!! When making external calls through the handset, base telephone operation is not possible!!!

#### 4.2.1 External Call

- Press the Line key .
- You will hear the dial tone. Dial the telephone number you wish to call.
- The number appears on the display and is dialled.
- After finishing your call, press the Line key 

  to hang up.

# 4.2.2 Number preparation

- Dial the telephone number you wish to call. You can correct the number by pressing the Delete/Mute key .
- Press the Line key .
- The Line/Charge indicator (LED) on the base unit will blink. 'EXT' and the Call symbol appear on the display.
- The telephone number is dialled automatically.
- After finishing your call, press the Line key 

  to hang up.

# 4.2.3 Redialling the last number dialled

- Press the Line key
- · You will hear the dial tone.
- Press the Redial key . The number you last called is dialled automatically.

#### 4.2.4 Redial one of the last 5 numbers dialled

Press the Redial key . The number you last called appears on the display. If you would like
to dial one of the last 5 numbers dialled, press the Redial key . a few times until the desired
number appears on the display.

# TOPCOM

# Butler 3055

- Press the Line key .
- The number shown on the display is dialled automatically.
- After finishing your call, press the Line key 
  to hang up.

## 4.2.5 Calling a programmed number from the Phone Book

The telephone has a Phone Book in which you can program the telephone number with name. If you would like to call a number from the Phone Book:

- Press the Up or Down key ▲▼ repeatedly to select the telephone number you wish to call.
- Press the Line key .
- The number shown on the display, is dialled automatically.
- After finishing your call, press the Line key 
   to hang up.

## 4.2.6 An internal call: calling another handset

This function only works if multiple handsets are subscribed to the base unit!

- Press the Programming key →.
- Press the Up or Down key ▲▼ repeatedly until 'INTERCOM' appears on the display.
- Press the Programming key ◆.
- 'INT' appears on the display
- Dial the number of the handset you would like to call.
- After finishing your call, press the Line key 
   to hang up.

# 4.3 Receiving a Call

#### 4.3.1 Receiving an external call

- All subscribed handsets will ring when you receive a call.
- The Call symbol blinks on the display.
- The telephone number of the caller appears on the display if you have Caller ID service (CLIP).
   Consult your telephone company. The name of the caller also appears on the display if:
  - the name is programmed into the Phone Book
  - the network sends the name together with the telephone number (FSK CID system only).
- Press the Line key 
   to accept the external call.
- During the call 'EXT' and the symbol \ appear on the display. The call timer starts running.
- After finishing your call, press the Line key 
   to hang up or put the handset back on the base unit.

# 4.3.2 Receiving an internal call

This function only works if multiple handsets are subscribed to the base unit!

- The handset rings.
- 'INT' and the number of the handset calling, appear on the display. The Call symbol blinks on the display.
- Press the Line key 
  to accept the internal call.
- During the call, 'INT', the handset number of the caller and the symbol 
   appear on the display. The call timer starts running.
- After finishing your call, press the Line key 
   to hang up.



## 4.3.3 Receiving an external call during an internal call

If you receive an external call during an internal call, you will hear a call waiting tone (double beep) on both handsets being used for an internal call.

- Press the Line key **~** twice to accept the external call.
- After finishing your call, press the Line key 
  to hang up.

## 4.4 Activate/deactivate handsfree function

This function allows you to communicate without having to pick up the handset. When you are talking, press the Up/Handsfree key  $\blacktriangle$  / $\P$  to activate the handsfree function.

Press the same button to deactivate the handsfree function.

**Note :** When you are calling in handsfree mode and you want to change the volume, press the Volume button —.

Attention !! When you use the handsfree function for a long time, the batteries will be empty quickly !

#### 4.5. Headset connection

You can connect a headset with a 3 pole jack plug of 2,5mm on the right side of the handset. When the headset is connected, you can only hear and talk through the headset. The headset microphone can still be muted by the Mute key. The handsfree speaker can still be activated by pressing the handsfree key  $\P$ .

# 4.6 Transferring a call to another handset

- · You have an external caller on the line.
- Press the Programming key ♠.
- · 'INTERCOM' appears on the display.
- Press the Programming key →.
- The external call is now on hold.
- 'INT' appears on the display.
- Dial the number of the handset to which you would like to transfer the call.
- If the handset dialled is answered, you can have an internal conversation. Press the Line key
   and the external call is transferred.
- If the handset dialled is not answered, press the Down key ▼ to speak to the external caller again.

# 4.7 Out of Range Warning

If the handset is out of range of the base unit, a warning signal will sound.

- 'SEARCHING' appears on the display and the symbol Ψ blinks on the display.
- . Move closer to the base unit.
- As soon as you are back within range of the base unit, a signal sounds and the symbol 

   y
   stops blinking.

# 4.8 Setting the speaker volume

Use the Volume/Ringer key / \(\triangle t\) to set the volume of the speaker (handset). You can select from 5 levels. The telephone is set to level '3' by default.



During a call, you can change the volume:

- The volume level currently set appears on the display.
- Use the number keys to set the desired level (1-5).

**Note:** You have 8 seconds to set the desired volume; if you do not, the telephone returns to standby mode and the volume remains unchanged.

# 4.9 Call Duration Indicator on the Display

As soon as you press the Line key  $\frown$  the call duration appears on the display (minutes-seconds). E.g. " 01-20" for 1 minute and 20 seconds.

The call duration remains visible on the display for 5 seconds after each call.

# 4.10 Turning off the microphone (mute)

It is possible to turn off the microphone during a call by pressing the Delete/Mute key \( \lambda \). Now you can speak freely without the caller being able to hear you.

- Press the Delete/Mute key 🛶 to turn off the microphone.
- The symbol 'X' appears on the display (🛶).
- When you want to resume the conversation, press the Delete/Mute key 🛶 again.
- The symbol 'X' disappears from the display (►). The person on the other end of the line can hear you again.

# 4.11 Pause key

If you dial a telephone number and you would like to add a pause to this number, press the Pause key ③ at the desired place in the number.

When you call this number, this pause (3 seconds) is automatically included.

# 4.12 Conference call (two internal DECT handsets and one external caller)

You can have a telephone conversation with one internal and one external caller at the same time.

- While on the line with an external caller, press the Programming key ♣.
- 'INTERCOM' appears on the display.
- Press the Programming key →.
- . The external call is now on hold.
- 'INT' appears on the display.
- Dial the number of the handset you would like to include in the call.
- Once the handset dialled is answered, keep the '#' key pressed for 3 seconds.
- 'CONFERENCE' appears on the display.
- Now you are connected to one external and one internal caller (conference call).

# 4.13 Locating a misplaced handset (paging)

If you cannot find the handset, briefly press the Paging key •)) on the base unit.

All handsets subscribed with the base unit will sound a signal so you can locate the misplaced handset. To stop the signal, briefly press the Line key on any handset.



# 4.14 Using the alphanumeric handset keypad

Use the alphanumeric keypad to type text. To select a letter, press the corresponding key. E.g. if you press the alphanumeric key '5', the first character (j) appears on the display. Press it repeatedly to select other characters from this key.

Press the '2' key twice to select the letter 'B'. If you would like to select both 'A' and 'B' after each other, first press the '2' key once to select 'A', wait 2 seconds until the cursor moves to the next position and then press the '2' key twice to select 'B'. You can delete characters mistakenly typed by using the Delete key  $\searrow$ . The character in front of the cursor will be deleted. You can move the cursor by pressing the Up and Down keys  $\blacktriangle$ .

### Available characters

Press the right keys to get the following characters:

Keys	First	Second	Third	Fourth	Fifth
	press	press	press	press	press
1	+	-	/	1	
2	Α	В	С	2	
3	D	E	F	3	
4	G	Н	ı	4	
5	J	K	L	5	
6	М	N	0	6	
7	Р	Q	R	S	7
8	Т	U	V	8	
9	W	Х	Υ	Z	9
0	SPACE	0			

# 4.15 The Phone Book

# 4.15.1 Adding a number and a name to the Phone Book

- Press the Programming key ♣.
- Press the Up or Down key ▲ ▼ repeatedly until 'PHONE BOOK' appears on the display.
- Press the Programming key ◆.
- 'SEARCH' appears on the display.
- Press the Up or Down key ▲▼ repeatedly until 'ADD NEW' appears on the display.
- Press the Programming key →.
- · 'NAME' appears on the display.
- Enter the name. Use the alphanumeric keys.
- Press the Programming key ♣.
- Enter the telephone number. Use the alphanumeric keys.
- Press the Programming key →.
- You will hear a long beep. The name and the number are stored in the Phone Book.

# TOPCOM Butler 3055

# 4.15.2 Looking up a number in the Phone Book

- Press the Programming key ◆.
- Press the Up or Down key ▲ ▼ repeatedly until 'PHONE BOOK' appears on the display.
- Press the Programming key ♣.
- 'SEARCH' appears on the display.
- Press the Programming key -.
- Enter the first letters of the desired name.
- Press the Programming key ♣.
- The first name, corresponding with these letters appears on the display.
- Press the Up or Down key ▲▼ to browse for other numbers in the Phone Book.
- Once the desired number appears on the display, the number will be automatically dialled once the Line key is pressed.

# 4.15.3 Changing a name or number in the Phone Book

- Press the Programming key ◆.
- Press the Up or Down key ▲▼ repeatedly until 'PHONE BOOK' appears on the display.
- Press the Programming key →.
- · 'SEARCH' appears on the display.
- Press the Up or Down key ▲▼ repeatedly until 'EDIT' appears on the display.
- Press the Programming key →.
- The first number in the Phone Book appears on the display.
- Press the Up or Down key ▲▼ until the desired number appears on the display.
- Press the Delete key to delete each letter of the name and use the alphanumeric keypad to enter the correct name.
- Press the Programming key →.
- Press the Delete key to delete each digit of the number and use the alphanumeric keypad to enter the correct number.
- Press the Programming key → to save the changes made.

# 4.15.4 Deleting name and number from the Phone Book

- Press the Programming key ♣.
- Press the Up or Down key ▲ ▼ repeatedly until 'PHONE BOOK' appears on the display.
- Press the Programming key →.
- · 'SEARCH' appears on the display.
- Press the Up or Down key ▲▼ repeatedly until 'DELETE' appears on the display.
- Press the Programming key →.
- The first number in the Phone Book appears on the display.
- Press the Up or Down key ▲▼ until the number you want to delete appears on the display.
- Press the Delete key ...
- 'DELETE?' appears on the display.
- Press the Programming key ♦ to confirm that you want to delete it.



#### 4.16 Switch the handset on/off

# 4.16.1 Switch the handset off

The handset is turned on.

- Press the Programming key ♣.
- Press the Up or Down key ▲▼ repeatedly until 'POWER OFF?' appears on the display.
- Press the Programming key →. The telephone turns itself off. You cannot dial any more numbers, nor receive any calls.

Note: If you would like to leave the menu without turning off the handset, press the Delete/Mute key .

#### 4.16.2 Switch the handset on

The handset is turned off.

• Press the Programming key ◆. The telephone turns itself on.

# 4.17 Setting the ring volume level on the handset

You can change the ring volume of an incoming call. You have 10 levels. You can set the ring volume of internal and external calls separately so you can hear a difference.

If you select level '0', the symbol x appears on the display and you no longer hear the phone ring when an external call is received (you still hear it ring for internal calls).

Level '9' is the highest level. The telephone is set to level '5' by default.

# 4.17.1 Setting the ring volume for external calls (0-9)

- Press the Programming key ♣.
- Press the Up or Down key ▲▼ repeatedly until 'RING SEL' appears on the display.
- Press the Programming key ⇒.
- 'EXTERNAL' appears on the display.
- Press the Programming key ◆.
- Press the Up or Down key ▲▼ repeatedly until 'VOLUME' appears on the display.
- Press the Programming key ♣.
- The current volume level used appears on the display.
- Enter a number between 0 and 9 to select the desired ringer volume. Use the number keypad
  to do this.
- Press the Programming key 

  → to confirm your selection.

# 4.17.2 Setting the ringer volume for internal calls (1-9)

- Press the Programming key →.
- Press the Up or Down key ▲▼ repeatedly until 'RING SEL' appears on the display.
- Press the Programming key →.
- 'EXTERNAL' appears on the display.
- Press the Up or Down key ▲▼ repeatedly until 'INTERNAL' appears on the display.
- Press the Programming key ♣.
- Press the Up or Down key ▲▼ repeatedly until 'VOLUME' appears on the display.
- Press the Programming key ♣.
- The current volume level appears on the display.
- Enter a number between 1 and 9 to select the desired ringer volume. Use the number keypad
  to do this.
- Press the Programming key 

  → to confirm your selection.

# TOPCOM Butler 3055

# 4.18 Setting the ringer melody on the handset

You can change the ringer melody for an incoming call. You have 9 ringer melodies to choose from (1-9). By default, the ringer melody is set to '5'.

# 4.18.1 Setting a ringer melody for external calls (1-9)

- Press the Programming key ♣.
- Press the Up or Down key ▲▼ repeatedly until 'RING SEL' appears on the display.
- Press the Programming key →.
- · 'EXTERNAL' appears on the display.
- Press the Programming key →.
- · 'MELODIES' appears on the display.
- Press the Programming key ♣.
- The currently set ringer melody appears on the display.
- Enter a number between 1 and 9 to select he desired ringer melody. Use the number keypad
  to do this.
- Press the Programming key ♦ to confirm your selection.

## 4.18.2 Setting a ringer melody for internal calls (1-9)

- Press the Programming key →.
- Press the Up or Down key ▲▼ repeatedly until 'RING SEL' appears on the display.
- Press the Programming key ◆.
- 'EXTERNAL' appears on the display.
- Press the Up or Down key ▲▼ repeatedly until 'INTERNAL' appears on the display.
- Press the Programming key -.
- · 'MELODIES' appears on the display.
- Press the Programming key →.
- The currently set ringer melody appears on the display.
- Enter a number between 1 and 9 to select the desired ringer melody. Use the number keypad for this.
- Press the Programming key to confirm your selection.

# 4.19 Setting the ring volume level of the base

You can change the ring volume of the Butler 3055 base.

- When base is ringing
- Press volume \_\_\_\_\_ key on base to increase or decrease ring volume

# 4.20 Locking the key pad

If you lock the alphanumeric keypad, it is impossible to dial a telephone number.

Only the Programming key ♦ can still be used. 'KEY LOCKED' will be displayed on the display.

- Press the Programming key ◆.
- Press the Up or Down key ▲▼ repeatedly until 'KEY SETUP' appears on the display.
- Press the Programming key →.
- KEY LOCK' appears on the display.
- Press the Programming key ♣.
- The current status of the keypad appears on the display:
  - 'LOCK': the keypad is locked
  - 'UNLOCK': the keypad is not locked



- Press the Up or Down key ▲▼ to make your selection.
- Press the Programming key ♦ to confirm your selection.

# 4.21 Turning key click on/off

You can set the telephone to make a sound whenever you press a key.

- Press the Programming key 🚓.
- Press the Up or Down key ▲▼ repeatedly until 'KEY SETUP' appears on the display.
- Press the Programming key ♦.
- Press the Up or Down key ▲▼ repeatedly until 'KEY CLICK' appears on the display.
- Press the Programming key -.
- The current status appears on the display:
  - 'CLICK ON': turn on key click
  - 'CLICK OFF': turn off kev click
- Press the Up or Down key ▲▼ to make your selection.
- Press the Programming key ♦ to confirm your selection.

#### 4.22 The R key (flash)

Press the Flash key 'R' to use certain services such as "call waiting" (if your telephone company offers this feature); or to transfer calls if you use a telephone exchange (PABX). The Flash key 'R' is a brief interruption of the line. You can set the flash time to 100ms or 300ms. This is set to 100ms by default! However, if your system requires a longer flash time, do the following:

- Press the Programming key ◆.
- Press the Up or Down key ▲▼ repeatedly until 'SETTING' appears on the display
- Press the Programming key ♣.
- Press the Up or Down key ▲ ▼ repeatedly until 'RECALL' appears on the display.
- Press the Programming key ♣.
- Press the Up or Down key ▲▼ repeatedly to select the flash time:
  - -SHORT = 100ms
  - LONG = 300ms
- Press the Programming key 🕏 to confirm your selection.

Caution: The flash time set on the handset is independent from the base.

To set the base flash time, please refer to §7.5.

#### 4.23 Changing the PIN code

Certain functions are only available if you know the PIN code of the telephone.

The PIN code has 4 digits. The default PIN code setting is '0000'. If you would like to change the default PIN code and set your own secret code, do the following:

- Press the Programming key ◆.
- Press the Up or Down key ▲▼ repeatedly until 'SETTING' appears on the display.
- ullet Press the Programming key ullet.
- Press the Up or Down key ▲▼ repeatedly until 'PIN CODE' appears on the display.
- Press the Programming key →.
- 'OLD CODE' appears on the display.
- Enter the old PIN code. Use the number keys.
- Press the Programming key ♣.

# TOPCOM Butler 3055

- 'NEW CODE' appears on the display.
- Enter the new PIN code in. Use the number keys.
- Press the Programming key ♣.
- 'AGAIN' appears on the display.
- Enter the new PIN code again. Use the number keys.
- Press the Programming key ♣.
- You hear a confirmation tone. The new PIN code has been set.

**Caution :** Do not forget your personal PIN code. If you do, you have to restore the default settings (reset – see section 4.32).

# 4.24 Subscribing a handset to a Butler 1000, 1010, 1210, 2405, 2410, 2450, 2455, 30xx base unit

In order to be able to make and receive telephone calls, a new handset has to be subscribed to the base unit. You can subscribe 5 handsets to one base unit. By default, each handset is subscribed as handset 1 on the base unit upon delivery (base unit 1).

!!! You only need to subscribe the handset if: !!!

- the handset subscription has been removed from the base unit (e.g. for reinitialisation)
- you want to subscribe a different handset to this base unit.

The underlined procedure is only applicable to a Butler 1000, 1010, 1210, 2405, 2410, 2450, 2455, 30xx handset and base unit!!

Keep the Paging key • ③ on the base unit pressed for 10 seconds until the Line/Charge indicator 

→ on the base unit begins to blink rapidly. The Line/Charge indicator 

→ will blink rapidly for one minute. During this minute, the base unit is in subscribing mode and you must do the following to subscribe the handset:

- Press the Programming key ♣.
- Press the Up or Down key ▲▼ repeatedly until 'BASE SUB' appears on the display.
- $\bullet\,$  Press the Programming key  $\, \clubsuit \, .$
- 'BASE' appears on the display.
- Enter a number of the base unit you would like to subscribe the handset to (1-4). Use the number keypad.

**Note:** Each handset can be subscribed to 4 different DECT base units. Each base unit is assigned a number from 1 to 4 in the handset. When you subscribe a new handset, you can assign a base unit number. It is best to use '1'.

- 'SEARCHING' and the symbol ♥ appears on the display.
- The RFPI code (each base unit has a unique RFPI code) appears on the display and a signal sounds when the handset has found the base unit.
- Press the Programming key ⇒.
- 'PIN' appears on the display.
- Enter the 4-digit PIN code of the base unit in (default PIN code is '0000'). Use the number keypad.
- Press the Programming key ♣.
- . The handset is subscribed to the base unit.



## 4.25 Subscribing Butler 3055 handset on another base (other brand/model)

Put the base in subscription mode (see manual of the base). If the base is in subscribing mode, you have to do the following to subscribe the handset:

- Press the Programming key ♣.
- Press the Up or Down key ▲▼ repeatedly until 'BASE SUB' appears on the display.
- Press the Programming key →.
- 'BASE \_' appears on the display.
- Enter a number for the base unit to which you would like to subscribe the handset (1-4). Use the number keypad.
- The RFPI code (each base unit has a unique RFPI code) appears on the display and a signal sounds once the base unit is found by the handset.
- Press the Programming key ♣.
- 'PIN' appears on the display.
- Enter the 4-digit PIN code of the base unit (default PIN code is '0000'). Use the number keypad.
- Press the Programming key ♣.
- The handset is subscribed to the base unit.

# 4.26 Subscribing a TOPCOM Butler 300 DECT GAP Headset

- Turn ON the headset by pressing the ON/OFF button until you hear two beep tones. At the same time the red and green LED will lit ones.
- Remove the rubber cover of the power socket so that the hole of the power socket is free. Pull out the rubber cover from the headset so that the registration key hole is free also.
- Press the headset registration key. The red LED will flash rapidly.
  - If after a few seconds the green LED flashes slowly, the registration is successful.
  - If the red LED flashes slowly, the registration is failed. Repeat above procedure and make sure that the base pin-code is set to '0000'!

# 4.27 Removing subscription of a handset to a base unit

It is possible to cancel subscription of a handset to a base unit. You would do this if a handset is damaged and has to be replaced by a new one.

**Caution:** You can only cancel subscription of another handset, not the handset you are using to do the cancellation procedure.

- Press the Programming key →.
- Press the Up or Down key ▲▼ repeatedly until 'SETTING' appears on the display.
- Press the Programming key ♣.

# TOPCOM

# Butler 3055

- Press the Up or Down key ▲▼ repeatedly until 'REMOVE HS' appears on the display.
- Press the Programming key ♦.
- 'PIN' appears on the display.
- Enter your 4-digit PIN code in (default PIN code is '0000'). Use the number keypad.
- Press the Programming key →.
- 'REMOVE HS' appears on the display.
- Dial the number of the handset you want to remove (1 –5). Use the number keypad.
- Press the Programming key →.
- 'REMOVE HS' appears on the display and the handset is removed
- NOT SUB' appears on the handset removed.

# 4.28 Selecting a base unit

If your handset is subscribed to several base unit stations (max. 4), you must select a base unit because the handset can only communicate with one base unit at a time. There are two possibilities:

# 4.28.1 Automatic selection

If you set the handset to 'automatic selection', the handset will automatically choose the closest base unit in standby.

- Press the Programming key →.
- Press the Up or Down key ▲▼ repeatedly until 'SETTING' appears on the display.
- Press the Programming key ♣.
- Press the Up or Down key  $\blacktriangle \blacktriangledown$  repeatedly until 'BASE SEL' appears on the display.
- Press the Programming key ♣.
- Press the Up or Down key ▲▼ repeatedly until 'AUTO' appears on the display.
- Press the Programming key ♣.
- A signal sounds once the handset has found a base unit.

#### 4.28.2 Manual selection

If you set the handset to 'manual selection', the handset will only choose the base unit you have set.

- Press the Programming key ♣.
- Press the Up or Down key ▲ ▼ repeatedly until 'SETTING' appears on the display.
- Press the Programming key ◆.
- Press the Up or Down key ▲▼ repeatedly until 'BASE SEL' appears on the display.
- Press the Programming key ♣.
- Press the Up or Down key ▲▼ repeatedly until 'MANUAL' appears on the display.
- Press the Programming key ◆.
- 'BASE -' appears on the display.
- Enter the number of the base unit you want to select (1-4). Use the number keypad.
- Press the Programming key ♦.
- A signal sounds once the selected base unit has been found.



#### Notes:

- Before you can select a base unit, the base unit must be subscribed to the handset first.
- If 'NOT SUB' appears on the display, this means the selected base unit does not exist or the handset has not been subscribed.

# 4.29 Barring outgoing calls

You can program the handsets to bar calls to certain telephone numbers so that for instance '00' international numbers cannot be called. Up to 5 numbers (of max. 5 digits) can be barred.

To do this, do the following:

- Press the Programming key ♣.
- Press the Up or Down key ▲▼ repeatedly until 'SETTING' appears on the display.
- Press the Programming key ◆.
- Press the Up or Down key ▲▼ repeatedly until 'BARRING' appears on the display.
- Press the Programming key -.
- 'PIN' appears on the display.
- · Enter your PIN code
- Press the Programming key ♠.
- 'BAR NUM' appears on the display. You are in memory "1. \_ \_ \_ \_ ".
- Press the Up or Down key ▲▼ to select one of the 5 memories.
- Enter the number (max. 5 digits) to be barred, e.g. 01486.
- Press the Programming key ◆.
- 'HS \_\_\_\_\_' (= number on the handset (1-5)) '01486' (= the barred numbers) appear on the display.
- Enter the numbers of the handsets from which the barred numbers cannot be called.
- e.g. Press the number key 2, 3 and 5. On the display, this will appear: HS \_2 3\_5 01486
   These handsets can no longer dial numbers beginning with '01486'.
- Press the Programming key ♦ to confirm your selection.

Repeat the same procedure described above if you would like to bar other numbers (max. 5)!

#### 4.30 Direct Call

By setting a Direct Call number, the phone will automatically take the line and dial out this number. This function is useful to use the phone as a emergency phone.

# 4.30.1 To program the Direct Call number

- · Press the Programming key
- Press the up or down key until 'DIRECT' appears on the display
- · Press the Programming key
- If necessary, delete the existing number by pressing the Delete-key a few times
- · Enter the direct number
- Press the Programming key

# 4.30.2 Turn the Direct Call function ON/OFF

# To turn it ON:

- Press the Programming key
- Press the up or down key until 'DIRECT' appears on the display

# TOPCOM Butler 3055

Press the mute-key for 2s'DIRECT ON' appears on the display

### To turn if OFF:

- Quick press the Programming key twice

## 4.31 Default settings (reset) of the parameters

You can reset the standard (default) settings in the telephone. You need the PIN code to do this.

The default settings are:

Keypad: not locked
Key clicks: active
Speaker volume: level 3
Ringer melody: 1
Ringer volume : 5
Selection base unit: automatic
Flash time: 100ms

To restore the default settings, do the following:

- Press the Programming key ♣.
- Press the Up or Down key ▲▼ repeatedly until 'SETTING' appears on the display.
- Press the Programming key ♣.
- Press the Up or Down key ▲▼ repeatedly until 'RESET' appears on the display.
- Press the Programming key ♣.
- 'PIN' appears on the display.
- · Enter your PIN code.
- Press the Programming key ♦.

# 4.32 Complete Reinitialisation of the telephone

This function allows you to completely reinitialise the telephone without requiring your PIN code. This will delete all Phone Book memory entries, all handsets will be removed, all default settings will be restored and the default PIN code will be restored to '0000'.

#### Do the following:

- Disconnect the battery in the telephone.
- Keep the '\*' key pressed and reconnect the battery until the handset rings continually and the display lights up. Release the '\*' button and press the Programming key ❖.
- The handset finds the base unit and a signal sounds.
- · Briefly press the '\*' key.
- · 'RESET ?' appears on the display.
- Press the Programming key sto confirm your selection of disconnect the battery to discontinue the procedure.
- 'RESETTING' appears on the display and a long beep tone sounds.
- 'NOT SUB' appears on the display. The handset is completely reinitialised.



Afterwards, you must resubscribe all handsets as described in point 4.24! However you no longer need to set the base unit to subscription mode, because this now happens automatically!

## 4.33 Setting the handset dialling mode

There are two types of dialling modes:

- DTMF/Tone dialling (the most common)
- Pulse dialling (for older installations)

To change the mode of numeration:

- Press the programming key +>
- Press the Up or Down key ▲▼ repeatedly until 'SETTING' appears on the display.
- Press the Programming key ◆
- Press the Up or Down key ▲▼ repeatedly until 'DIAL MODE' appears on the display.
- Press the Programming key ◆
- Select 'TONE' or 'PULSE' by means of the UP and Down key ▲▼
- Press the Programming key ♦ to confirm

**Note**: The handset dialling mode is independent from the base (See 7.3)!! To change the dialling mode of the base telephone you have to use the T/P switch at the bottom of the base.

## 5 CALLER ID/CLIP

(This service only works when you have a Caller ID/Clip subscription. Contact your telephone company).

When you receive a call, the telephone number of the caller, the date and time appears on the handset display. The telephone can receive calls in both FSK and DTMF. If the name is programmed in the Phone Book, the name in the Phone Book is displayed!

The telephone can store 30 calls in a Call List that can be reviewed later. The telephone never stores the same call twice. When the memory is full, the new calls automatically replace the oldest calls in the memory. The symbol  $\stackrel{\triangle}{\otimes}$  on the display blinks if the call is not read or not answered. If the Call List is empty and you press the Up key  $\stackrel{\triangle}{\Rightarrow}$ , three beep tones will sound.

You can view the information of an incoming call as follows:

- Press the Up key . The name (if sent by the network or present in the Phone Book memory)
   of the caller, the sequence number of the call in the Call List, the date and time of the call
   appear on the display.
- $\bullet\,$  Press the Down key  $\blacktriangledown$  . The telephone number of the caller appears on the display.



## 5.1. Setting the date and time

When you receive an incoming call and the date and time are not sent together with the telephone number, this means that the date and the time will not be shown on the display. By setting the date and time, they will be shown on the display, together with the telephone number, every time a call comes in!

- Press the Programming key ♣.
- Press the Up or Down key ▲▼ a few times until 'SETTING' appears on the display.
- Press the Programming key →.
- 'DATE/TIME' appears on the display.
- Press the Programming key → again.
- When 'YEAR' appears on the display, enter the 2 last numbers of the year (00=2000, 01=2001, ...) and press the Programming key 

  to confirm.
- When 'MONTH' appears on the display, enter the month (01=January, 02=February, ...) and press the Programming key ◆ to confirm.
- When 'HOUR' appears on the display, enter the current hour (in 24h format) and press the Programming key 
   ♦ to confirm.
- When 'MINUTES' appears on the display, enter the minutes and press the Programming key to confirm.

The date and time are now set!

#### 5.2 The Call List

The calls received are stored in the Call List (max. 30 numbers).

- Briefly press the Up key \( \blacktriangle \) to view the most recent call.
- The name of the most recent caller appears on the display. If no name is available, 'NO NAME' appears on the display.
- If it is a private number, 'UNAVAL' appears on the display.
- The date and time the call was received are linked to each call.
- Briefly press the Down key ▼ to view the telephone number of the call.
- Briefly press the Down key ▼ to browse other numbers on the list.

#### Notes:

- If neither the Up or Down key ▲ ▼ is pressed for 15 seconds, the telephone will return to standby mode.
- After a call is received, the number of the caller remains on the display for 15 seconds after the last ring.
- · Caller ID is not available while you are on the line.

# 5.3 Calling a number from the Call List

- Press the Up key ▲ to go to the Call List
- Press the Up key ▲ to look up the desired call. Press the Down key ▼ to view the telephone number.
- Once the number is on the display, press the Line key and the number is dialled automatically.
   (The symbols and 'EXT' appear on the display and the call timer starts.)

# TOPCOM

# Butler 3055

## 5.4 Storing a number from the Call List in the Phone Book

- Press the Up key A to go to the Call List.
- Press the Up key 

  to look up the desired number.
- Press the Phone Book key 📋 twice.
- 'STORE' appears on the display.
- The number is stored in the Phone Book. If the call was displayed without a name (NO NAME), you can add a name to this number in the Phone Book afterwards
- The telephone returns to standby-modus.

# 5.5 Deleting numbers from the Call List

# 5.5.1 Deleting one number

- Press the Up key \( \bigcup \) to go to the Call List.
- Press the Up key **\( \rightarrow\)** to find the call you would like to delete.
- Once this call appears on the display, press the Delete key ...
- 'DELETE?' appears on the display.
- Press the Programming key 💠 to confirm your selection or the Delete key 🛰 to cancel.
- The call is deleted and the next call appears on the display.

#### 5.5.2 Delete all numbers

- Press the Up key **\( \rightarrow\)** to go to the Call List.
- Keep the Delete key was pressed until 'DELETE ALL' appears on the display.
- Press the Programming key ♦ to confirm your selection or the Delete key w to cancel.
- All calls are deleted

#### **6 VOICE MAIL INDICATOR**

This function only works if you have the voice mail or phone mail service and if the network sends this indication along with the caller ID (CLIP) information!

When you receive a new message in your voice mail system, the '\sum' icon will appear on the display. Once you have listened to your messages, the '\sum' icon will disappear.

# **7 BASE TELEPHONE OPERATION**

You can also make a telephone call by using the base station handsfree speakerphone.

#### 7.1 Making a call

- Press the numeric keys on the base to form a telephone number
- Press again the Handsfree base dialling key to end the telephone conversation

#### 7.2 Adjusting the speaker volume

Press the '+' or '-' key — during base handsfree conversation to adjust the speaker volume. If the speaker volume is too loud there is the possibility that the speaker starts to oscillate (flute tone). To avoid this, please lower the speaker volume.



**Caution:** The handsfree communication is half duplex which means that if the person on the other side of the line starts to speak, the microphone is muted, so the person can't hear you at that time. Please try to avoid speaking to each other at the same time.

Note: The handsfree speaker volume is different from the answering machine volume!!

# 7.3 Setting the dial mode for the base

You can set the base dialling mode in Pulse(P) or Tone/DTMF(T) by the switch at the bottom of the base

Caution: The base dialling mode is independent from the handset.

To set the handset dial mode please look at §4.34.

# 7.4 Transfer a call from base to handset

During base handsfree conversation you can transfer the call to any registered handset by pressing the paging key \*10. The line indicator LED \*7 \infty will start to blink.

- You can take over the line by any registered handset when pressing the line-key 🌈 .
- Or press the paging key •) again if you don't want to transfer the call

Note: The handsets will not ring during transfer!!

# 7.5 Setting the base flash time

You can set the base flash time by the switch at the bottom of the base. You can set it in 100ms or 300ms

Caution: The base flash time is different from the handset flash time. To set the handset flash time, please refer to § 4.22.

#### 8 ANSWERING MACHINE

The Butler 3055 has a built-in digital answering machine with a recording capacity of 11 min. The answering machine can be operated remotely and features the possibility of recording two outgoing messages (OGM 1 and OGM 2) (maximum of 2 min). There are 2 possibilities:

- With OGM 1, the caller has the possibility to leave a message
- With OGM 2, only the outgoing message is given without the caller having the opportunity to leave a message

The max. recording time for each incoming message = 2 min.

An internal voice will state various information, such as day and time of the call, as well as settings such as VIP code, ringer tones .. The language of the internal voice is stated on the packaging!

#### 8.1. LED Display

The new message LED  $\square / \circlearrowleft$  will flash if new messages have been received; the number of flashes between each long pause indicates how many new calls have been recorded. If the answering machine is switched off, the On-Off LED  $\square / \circlearrowleft$  does not light.



MEMORY FULL-LED is turned on when the internal memory is full and no new messages can be recorded.

# 8.2 Base Key Functions

Note: - The ₩◎ & △•• keys are at the bottom of the base

Key	Stand-	During message	
	Press key briefly	press key for 2 seconds	play-back
1 🕊 💯	Play OGM	Record OGM	Go to previous message
2	Playback messages	None	Pause
3 🗗 ▶▶	None	Record memo	Skip message
4 4	Set volume speech +ringing	None	Set volume
5 ტ/∎	Select OGM	Switch On-Off	Stop
6 ৮০⊚	Play VIP-code	Set VIP-code	None
7 △•●	Current number of ring tones	Set numbers of ring tones	None
8 (b)	Playback Time	Set date/time	None
9 <b>X</b>	None	Delete all messages	Delete message or delete OGM

# 8.3 Outgoing Messages

Two outgoing messages of 2 minutes can be recorded (OGM1 and OGM2).

- Outgoing message 1 for the answering function and possibility for callers to leave a message.
- Outgoing message 2 for the answering function without allowing callers to leave a messages on the machine.

# 8.3.1 Recording outgoing messages (OGM 1 or OGM 2)

- Press the U/■-key to select the OGM.
- A voice will playback the recorded OGM
- Press the @-key for two seconds
- · Record the outgoing message after the beep
- Press the Stop ■-key to stop recording.

**Note:** The recording cannot exceed 2 minutes. If no outgoing message is recorded, the prerecorded outgoing message is used.

# 8.3.2 Playback the Outgoing Message

To check the outgoing message now set:

• Press the 💬 key.

**Note:** To stop playing the welcome note briefly press the Stop ■-key.



## 8.3.3 Select outgoing message

- Press the <sup>b</sup>/
   — key to switch between the 2 outgoing messages.
- The internal voice will confirm the set outgoing message.

#### Notes:

It is only possible to select an outgoing message if the answering machine is turned on.

If the memory is full, only outgoing message 2 can be selected (only answering without recording messages)

# 8.3.4 Erasing the Outgoing Message

If you erase the outgoing message, the default message will be played 'Please call later' . Erase the outgoing message as follows:

- Select the desired outgoing message by pressing the d√ key.
- Press the P key to play the outgoing message.
- Keep the X key pressed down when the OGM is played back.

# 8.4 Turning Answering Machine On/Off

- Press the b key for 2 secs to switch on the answering machine. A voice confirms the setting
  and says which outgoing message is active (OGM 1 or OGM 2).
- Press the b key for another 2 secs to switch off the answering machine. A voice confirms the setting.

**Note:** Even if the answering machine is off, the machine will automatically pick up after 10 rings in order to enable remote activation (see 8.15 Remote operation)

# 8.5 Setting Number of Rings

The number of rings after which the answering machine will answer calls can be set from 2-9 and TS (Toll saver). The standard setting is 3 rings. In Toll saver mode, the machine will answer after 5 rings if there are no new messages, and after 2 rings if there are new messages. If there are no new messages and you call your machine to check your messages remotely (see 8.15 Remote operation), you can hang up after the 2nd ring. You do not need to pay connection fees and you know that you do not have any new messages.

- Briefly press the Δ•• key. A voice will state the current number of rings.
- Press the △•• key for 2 secs to set the number of ringing tones.
- Press the 

  or 

  key to change the current number of rings.
- Confirm the setting by pressing the <sup>Δ••</sup> key. The current ring setting is confirmed by the internal voice.

#### Notes:

- If you do not press any keys for 3 seconds, the machine will revert back to the answering machine menu, without changing the settings.
- If there is a loss of power in the base, the number of rings will revert to 3.

# 8.6 Checking Number of Rings

- Press the Δ•• key briefly.
- . The internal voice will state the number of rings set.



## 8.7 Setting Day and Time

The day and time setting of the answering machine is independent of the telephone component. The day and time of each call is registered and announced during play-back. The format of the hour depends on the language of the internal voice. e.g. English is in 12-hour format and German is in 24-hour format.

# Programming the day and time:

- Keep the (b) -key pressed down for 2 secs.
- The internal voice will ask you to set the day.
- Press the (b) key to confirm the day.
- The internal voice will ask you to set the hour.
- Press a few times on ◀ or ▶ kevs to set the hour.
- Press the (b) key to confirm the hour.
- The internal voice will ask you to set the minutes.
- Press a few times on ◀ or ▶ keys to set the minutes.
- Press the key to confirm the minutes.

The complete day and time setting is then repeated for confirmation.

#### Notes:

- If you do not press any keys for 8 seconds, the previous day/time setting is saved and the machine automatically exits the day/time setting mode.
- When you use the machine for the first time and have not yet set the day/time, no day/time registration
  of incoming messages is recorded.
- If there is a loss of power to the base, the day/time must be re-entered.

# 8.8 Checking Day/Time

Press the 
 \( \int \) key to announce the day/time. The internal voice will say the current day/time setting.

#### 8.9 Programming the VIP Code

The VIP code is a 3-digit code used to operate the machine remotely (see Remote Operation). The VIP code is set to '321' by default.

Note: If there is a loss of power to the base, the VIP code will revert to '321'.

# 8.9.1 Changing the VIP Code

- Keep the ₩◎ key pressed down for 2 secs to change the VIP code.
- The internal voice asks you to set the VIP code and says the first number.
- Press a few times on 

  or 

  keys to set the first number of the VIP code.
- Press the de wo key to confirm the first number. The internal voice says the current set 2nd digit of the VIP code.
- Press a few times on 

  or 

  keys to set the second digit of the VIP code.



- Press a few times on ◀ or ▶ keys to set the third digit of the VIP code.
- Press the de wo key to confirm the VIP code. You will hear a long beep. The internal voice says the new VIP code for confirmation.

**Note:** If you do not press any keys for 8 seconds, the previous VIP code is saved and the machine automatically exits the VIP setting mode.

# 8.9.2 Checking the VIP Code

• Press the wo key to play the VIP code. The internal voice says the current VIP code.

# 8.10 Operation

If a call is received and the answering machine is turned on, the answering machine will automatically pick up the line after the set number of rings. If

- outgoing message 1 has been selected, it will be played. After the outgoing message, a beep will be heard and the caller can leave a message (of a max. 3 minutes).
- Outgoing message 2 has been selected, it will be played. After the beep, the line will
  automatically be disconnected. The caller does not have the possibility to leave a message.

Note: If, during pick-up, nothing is said for 8 seconds, the line will be automatically disconnected.

# 8.11 Recording a Memo

With the Butler 3055, you can record memos. These memos are considered an incoming message that can be picked up later by the user. The max. recording time for a memo is 2 minutes.

- Press the 🛘 key for 2 seconds. After the beep, say your memo.
- Press the Stop -key to stop recording.

# 8.12 Playback of Incoming Messages and Memos

- Press the I> key to play the messages and memos.
- An internal message tells you how many messages there are (total) and how many new (unheard) messages.
- The messages are played one at a time. If there are new messages, only the new messages (those that have not been heard) are played.
- · For each message, the internal voice says the day and time the message was recorded
- During playback, you can:
  - go to the beginning of the current message by pressing the ◀ key once.
  - go to the previous message by pressing the ◀ key twice.
  - stop playback by pressing the Stop key .
  - interrupt playback by pressing the Pause key **I**▶. Press the Pause key **I**▶ again to restart playback.
  - go to the next message by pressing the **>>** key.

# 8.13 Erasing Messages

# 8.13.1 Erasing Messages One at a Time during Playback

Start message playback as explained above.

- When the message to be erased starts playing, press the delete X key for 2 secs
- During erase the internal voice will tell you that the message is being erased.
- The machine will start playing the next message.



# 8.13.2 Erase all messages

One can also erase all heard messages at one time. This erases only the messages that have already been heard. New messages are not erased.

- Press the delete X key for 2 secs.
- The internal voice confirms that the messages have been erased by saying how many new (unheard) messages there are.

# 8.14 Memory Full

If the memory is full, MEMORY FULL-LED will flash. If the answering machine is turned on and a call comes in, the machine will automatically play OGM 2 (answering machine function without recorded caller message).

When listening to the messages, the internal voice will say that the memory is full and then play back the messages.

- · Erase all the messages after listening to them.
- The memory is free again.

# 8.15 Remote Operation

The answering machine can only be operated remotely using a tough-tone phone (DTMF tone selection system).

- · Call your machine.
- The answering machine picks up the line, you hear the outgoing message and a beep.
- After the beep, slowly dial the VIP code (default 321).
- You will hear two short beeps for confirmation.
- Enter the next codes to use the desired function:

# a) Listening to Messages

• Press '2' (listen to messages). The answer machine will play the messages.

During playback, you have the following options:

- Press '2' to stop playback.
- Press '2' to restart playback.
- Press '3' to go to the next message.
- Press '1 1' to go to the previous message.
- Press '1' to repeat the current message.
- Press '6' to stop playback.
- Press '7' to erase the current message.

#### b) Erasing All Old Messages

After listening to all messages, press '0' to erase all messages.

#### c) Playing Outgoing Message

Press '4' to play the current outgoing message.

# d) Recording Outgoing Message

- Press '9' to select OGM 1 or OGM 2.
- · Press '5' to start recording
- A beep will indicate that you can start recording.



# Butler 3055

- · Say your message.
- Press '6' to stop recording.

Note: Recording will be automatically interrupted after 2 minutes.

# e) Turning Answering Machine On/Off

- Press the '9' key to switch on the answering machine.
- Press the '8' key to turn off the answering machine.

# f) Ending Remote Operation

If you want to end remote operation, press '6'.

# 8.16 Turning Answering Machine On Remotely

If the answering machine is switched off, you can turn it on remotely.

- · Call your machine.
- The machine will pick up automatically after 10 rings and play outgoing message 2.
- Dial the VIP code (default 321) slowly during the message plays.
- · Press the '9' key.
- The internal voice will say that the answering machine has been turned on.
- Press '6' to stop operation.



# **9 TROUBLE SHOOTING**

Symptom	Possible cause	Solution
No display	Batteries uncharged	Check the position of the
		batteries
		Recharge the batteries
	Handset turned OFF	Turn ON the handset
No tone	Telephone cord badly	Check the telephone
	connected	cord connection
	The line is occupied	Wait until the other handset
	by another handset	hangs up
The icon	Handset out of range	Bring the handset closer to
Y flashes		the base
	The base has no power	Check the mains connection
	supply	to the base
	The handset is not	Register the handset to the
	registered to the base	base
Base or handset	The ringing volume is	Adjust the ringing volume
do not ring	zero or low	
Tone is good, but	The dialling mode is	Adjust the dialling mode
there is no	wrong	(pulse/tone)
communication		
Telephone does not	Manipulation error	Remove the batteries and
react to pressing		but them back in place
the keys		
	Keypad lock ON	Turn OFF the Keypad Lock
Flash (R) Key does	Wrong Flash time	Change the flash time
not work		



#### 10 TOPCOM WARRANTY

- This equipment comes with a 24-month warranty. The warranty will be honoured on presentation of the original bill or receipt, provided the date of purchase and the unit type are indicated.
- During the time of the warranty Topcom will repair free of charge any defects caused by material or manufacturing faults. Topcom will at its own discretion fulfil its warranty obligations by either repairing or exchanging the faulty equipment.
- Any warranty claims will be invalidated as a result of intervention by the buyer or unqualified third parties.
- Damage caused by inexpert treatment or operation, and damage resulting from the use of non-original parts or accessories not recommended by Topcom is not covered by the warranty.
- The warranty does not cover damage caused by outside factors, such as lightning, water and
  fire, nor does it apply if the unit numbers on the equipment have been changed, removed or
  rendered illegible.

Note: Please do not forget to enclose your receipt if you return the equipment

## 11 TECHNICAL CHARACTERISTICS

Standard: DECT ( Digital Enhanced Cordless

**T**elecommunications )

GAP ( Generic Access Profile )

Frequency range: 1880 MHZ to 1900 MHz
 Number of channels: 120 duplex channels

Modulation: GESK

• Speech coding: 32 kbit/s

• Emission power: 10 mW ( average power per channel )

• Range: 300 m in open space /50 m maximum inhouse

• Base power supply: 220 V / 50 Hz for the base

Handset Batteries: 2 rechargeable batteries AAA, NiMh 600mAh

Handset autonomy: 100 hours in standby

Talk time:
 Charging time:
 Normal conditions of use:
 Dialling mode:
 Pulse / Tone



www.topcom.net